





## Einladung zur Fortbildungsveranstaltung am 12. Oktober 2016 Aktuelles aus der Abrechnung 2016



#### Regina Granz

Leitung Geschäftsstelle Nord ZA Zahnärztliche Abrechnungsgenossenschaft eG In diesem Seminar bekommen Sie ein anwendbares Wissen, das Sie sofort gewinnbringend einsetzen können.

## **Anmeldung**

### Fax 030/54 99 34 111

Hiermit melde ich mich verbindlich zum Seminar "Aktuelles aus der Abrechnung 2016" am Mittwoch, den 12. Oktober 2016 an.

#### Kosten

98,00 € inkl. MwSt. / Person

Bitte die Namen der Teilnehmer in Druckschrift eintragen.

Vorname + Name		
Vorname + Name		
Firma		
Straße	PLZ	Ort

Sind Sie in der Praxis für die Abrechnung zuständig? Sie kennen sich in der ZE- und HKP-Abrechnung aus oder haben erste Erfahrungen gesammelt? Dann sind Sie bei diesem Seminar genau richtig.

- Viele GOZ-Leistungen liegen unter dem BEMA Niveau
- Sie rudern und rudern, aber kein ausreichendes GOZ-Honorar ist in Sicht? So steuern Sie gegen!
- Wie Sie GOZ-Leistungen kalkulieren und vereinbaren.
- Ca. 60 Positionen der im Jahr 2012 novellierten Gebührenordnung für Zahnärzte (GOZ) werden bei der durchgehenden Berechnung des 2,3-fachen Satzes schlechter honoriert als die entsprechenden BE-MA-Leistungen in der Gesetzlichen Krankenversicherung (GKV). Dies scheint vielen Praxen nicht bewusst zu sein!
- Statistiken zeigen, dass für eine hohe Prozentzahl der Zahnärzteschaft das "Maß aller Dinge" nach wie vor der Steigerungsfaktor 2,3 ist.
- Es stellt sich die Frage: Was ist zu tun, um Honorare unterhalb des BEMA-Niveaus oder im Vergleich zur GOZ 1988 zu vermeiden?
- In Zeiten knapper Kassen und gekürzter zahnärztlicher Honorare wird es immer wichtiger, die eigenen Leistungen so gut wie möglich abzurechnen, um kein Geld zu verschenken.
- Dieser Kurs macht Sie auf diese Positionen aufmerksam und Sie erhalten alltagstaugliche Tipps, die Sie in der Praxis einfach und effektiv umsetzen können.
- Eigene Fragen können mitgebracht werden und wir besprechen die Lösungen.
- Dies alles verbunden mit aktuellen Änderungen!

Termin Beginn Ort Mittwoch, 12. Oktober 2016 15:00 – 19:00 Uhr

Kaiserin Friedrich Haus

Bewertung Kosten

Unterschrift

Robert-Koch-Platz 7, 10115 Berlin 5 Punkte nach BZÄK/DGZMK 98,00 € inkl. MwSt. / Person

Bitte melden Sie sich bis zum 28. September 2016 per Post oder Fax an.

Stempel, Datum

Rechnungslegung erfolgt bei Anmeldung. Bei Stornierung der Anmeldung bis max. 14 Tage vor Veranstaltungsbeginn erfolgt eine Gutschrift der Veranstaltungsgebühr.

Rübeling+Klar Dental Labor GmbH

Ruwersteig 43 • 12681 Berlin Tel: (030) 54 99 34 - 0

Fax: (030) 54 99 34 - 111 info@ruebeling-klar.de www.ruebeling-klar.de





## Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Anfang März jährte sich zum 250. Mal der Todestag des Berliner Hofzahnarztes Philipp Pfaff, der 1756 seine "Abhandlung von den Zähnen des menschlichen Körpers und deren Krankheiten" in deutscher Sprache herausgab. Damit legte er Mitte des 18. Jahrhunderts den Grundstein zu einer eigenständigen Zahnheilkunde.

Sein Wirken fällt in eine Zeit, die von König Friedrich Wilhelm I. Interesse geprägt war, den Gesundheitszustand in Preußen zu verbessern. So entstand das "Königlich Preußische Medicinaledict", das für ein Jahrhundert die Grundlage der medizinischen Entwicklung in Preußen war. Die verschiedensten Heilkünstler, darunter auch sog. Zahnärzte, durften ihre Künste nur noch auf dem Markt anbieten, wenn sie dafür ein städtisches Privileg nachweisen konnten.

Bereits als die Fortbildung ausschließlich in der Zahnärztekammer Berlin organisiert wurde, trug das Referat den Namen "Philipp Pfaff". Indem die Gründermütter und -väter dann das Fortbildungsinstitut der Zahnärztekammer nach Philipp Pfaff benannten, ehrten sie die bahnbrechende Publikation und Aktionen des Hofmediziners und ersten Hofzahnarztes Friedrichs des Großen. So ist der Name heute wieder im Bewusstsein der Dentalfamilie – in Berlin und darüber hinaus.

Unser Titelbild zeigt: Der alte Pfaff ist auch heute noch aktuell. Ab Seite 10 blicken wir in seine aufschlussreiche Biografie.

- Die Mitglieder der KZV Berlin haben gewählt. Damit haben sie die Möglichkeit wahrgenommen, ihren berufspolitischen Anliegen in der Selbstverwaltung der Zahnärzteschaft Gewicht zu verleihen. Dr. Jörg-Peter Husemann schildert in seinem Leitartikel auf Seite 6 seine Sicht der Dinge. Das endgültige Ergebnis gibt der Wahlausschuss ab Seite 16 bekannt.
- Gut 250 Zahnarztkolleginnen und -kollegen folgten der Einladung des Vorstands der Zahnärztekammer Berlin zu vier Abenden "Kammer vor Ort". Die Mitglieder erfuhren die neuesten politischen Entwicklungen, die nicht ohne Auswirkungen auf den Alltag in der Zahnarztpraxis bleiben werden. Der Vorstand nahm wertvolle Anregungen für seine vielfältigen Aufgaben mit. Lesen Sie den Bericht ab Seite 20.
- Mit dem Referat "Praxisführung" assoziieren viele als Erstes den "Q-Bus-Dienst". Dr. Karsten Heegewaldt, Vorstandsmitglied der Zahnärztekammer Berlin, berichtet, was aktuell sonst noch auf der Agenda des Referats steht, z. B. intensive Gespräche mit dem LA-GeSo zur Aufbereitung von Wasser und Medizinprodukten. Das Interview finden Sie auf Seite 22.
- Wie die Chancen niederschwelliger Präventionsangebote genutzt werden können, diskutierten die Teilnehmer des Forums Zahn- und Mundgesundheit Deutschland Anfang Juni. Welche politische Relevanz das Thema hat und welche Lösungsansätze die Teilnehmer sehen: Wir berichten ab Seite 24.

Einen erquicklichen Sommer und eine anregende Lektüre wünscht

Stefan Fischer





16

1	•	٦
ı	ι	J

Aus der Redaktion	3
Leitartikel	6
Meldungen	8
Thema Philipp Pfaff – Der Wegbereiter der wissenschaftlichen Zahnmedizin aus Berlin	10
Beruf & Politik  BZÄK Europatag  Kammer vor Ort  Freiberuflich ohne viel Bürokratie  Forum Zahn- und Mundgesundheit	18 20 22 24

## ■ Zahnmedizin

Intensivkurs am Humanpräparat	28
Dienstagabend-Fortbildung	
der Zahnärztekammer	29
Zahnpflege bei Pflegebedürftigen	29
Fortbildungen der KZV	30
Schlundgymnastik gegen Schnarchen	5
Kursangebot des Philipp-Pfaff-Instituts	52

## Praxis & Team

Gute Arbeit hat ihren Preis	54
Geänderte Berufsschulzeiten	55
Dienstjubiläum Petra Bernhardt	56
Kostenstrukturerhebung der KZBV	57
Urlaubsvertretung	57
Erstmalig PAR-Prüfungsfrage	63

### GOZ & BEMA

002 @ 22	
Analogberechnung	58
Öle in der Parodontaltherapie	59

Anzeige



#### 9. und 10. September 2016

Oldtimer-Wandern mit dem ADAC Berlin-Brandenburg ADAC Landpartie Classic - im Ruppiner Seenland







www.adac-landpartieclassic.de















18

# Geänderte Berufsschulzeiten XZ | word 1000

55

## ■ Amtliches

Ergebnisse der Wani zur	
Vertreterversammlung der KZV Berlin	16
Statistik zur KZV-Wahl	17
Bekanntmachungen zur Wahl der	
Delegiertenversammlung der ZÄK Berlin	60
Prüfungstermine Kieferorthopädie	62
Prüfungstermine Oralchirurgie	62
Prüfungstermine ZFA	63
Kammerbeitrag	64
Sitzungstermine des Zulassungsausschusses	64
Neuzulassungen im Juni	66
Stellenausschreibung der KZV Berlin	68
Vorstandswahlen der LAG Berlin	68
Nachtnotdienst	70
ZÄK-Delegiertenversammlung	70
KZV-Vertreterversammlung	70

Panorar	na

Seniorenfahrt der Zahnärztekammer	71

#### Notdienst

Zahnärztlicher Notdienst	31
Kieferorthopädischer Notdienst	50

## Kalender

Praktische Implantologie	78
FDI-Kongress 2016	78
Deutscher Zahnärztetag 2016	78

Ansprechpartner	77

Impressum	75

Rubrik-Anzeigen 72

Anzeige

# # MedConsult Wirtschaftsberatung für medizinische Berufe



#### Praxisverkauf

- Praxiswertermittlung
- Kauf- und Mietvertragsabwicklung
- Vermittlung von Kaufinteressenten
- Unterstützung bei Vertrags-Arztsitzausschreibungen

#### Praxiskauf

- Niederlassungsberatung
- Finanzierungsvermittlung
- Versicherungen

#### Praxiskooperation

- Job-Sharing Partnerschaften
- MVZ-Konzepte

Burkhardt Otto Olaf Steingräber Volker Schorling

## FAB Investitionsberatung

MedConsult Wirtschaftsberatung für medizinische Berufe oHG

Giesebrechtstraße 6 · 10629 Berlin Tel.: 213 90 95 · Fax: 213 94 94 E-mail: info@fab-invest.de

#### KZV-Wahl 2016

## Von heiter bis wolkig

#### Liebe Kolleginnen und Kollegen,

die Wahl zur Vertreterversammlung der KZV Berlin ist abgeschlossen. Numerisch hat sich für die Koalitionsparteien, die den Vorstand tragen, nichts geändert. Müssen wir uns also die Frage stellen: "Außer Spesen nichts gewesen?" Im Ergebnis heißt es ein Vertreter mehr für die Liste 1 "Husemann und Pochhammer", einer weniger für den FVDZ. Von den uns unterstützenden Gruppierungen haben die MKG-Chirurgen ihr Ergebnis gehalten, die Kieferorthopäden als die größte Gruppe der Fachzahnärzte haben einen Vertreter hinzugewonnen.

Die konstituierende Sitzung wird Anfang 2017 stattfinden.

Jeder Verband hatte auf seine Weise die Werbetrommel gerührt. Dass aber die IUZB es wiederholt nicht lassen konnte, mit Aussagen über sog. "schwarze Kassen" und einen "getürkten" Haushalt Lügen über die KZV Berlin zu verbreiten, ist schade.

Schade ist auch, dass ein Verband wie Berlins Unabhängige Zahnärzte e. V. (BUZ), der über zwei Jahrzehnte die Geschicke der Berliner Zahnärzteschaft mit beeinflusst hat, nicht mehr an den Wahlen

kleben. Oder anders gesagt: Wer sein Wahlrecht nicht wahrnahm, verzichtete freiwillig darauf mitzubestimmen, wie sich die Vertreterversammlung der KZV Berlin zusammensetzt. Das ist mehr als schade. Wer grundsätzlich gegen KZVen sein sollte, muss sich darüber im Klaren sein, dass er ohne KZVen seine Honorare für vertragszahnärztliche Leistungen bei jeder Krankenkasse und für jeden Patienten einzeln einfordern müsste. Von den Differenzanträgen der Krankenkassen, die heute von uns bearbeitet werden, ganz zu schweigen. Apropos Bearbeiten: Auch nach der Wahl geht unsere Arbeit natürlich ihren Gang. Als amtierender Vorstand werden wir, unabhängig von dieser Wahl, unseren Aufgaben mit demselben Einsatz nachkommen wie in den Jahren zuvor. So werden wir u. a. die Verträge mit den Krankenkassen(verbänden) für 2017 vorbereiten, die Gespräche und Verhandlungen einleiten.

Unser Hauptaugenmerk wird dabei auf die AOK Nordost gerichtet sein; ich könnte sagen: "Wie immer!" Mit der Einführung des Wohnortprinzips seit 2014 scheinen sich die Zahlen zu stabilisieren, doch

Handlungsbedarf besteht noch immer.

Ebenso treffen wir die Vorbereitungen für das nächste Herbstsymposium, bei dem es um das Qualitätsmanagement (QM) gehen wird. Angefangen mit einem Referat zu den neuen QM-Richtlinien geht es weiter mit dem Thema "Praxisbegehungen" und "Hygieneanforderungen". Innerhalb der nächsten drei bis vier Jahre werden auf die Praxen neue – und damit teure – Regelungen zukommen. Darüber wird Kollege Heegewaldt, zuständiges Vorstandsmitglied der

Zahnärztekammer Berlin, berichten. Ihre Hygienebeauftragten sind bei diesem Symposium gern gesehen. Wir gehen davon aus, dass wir diese Inhalte auch 2017 als Fortbildung zumindest einmal (bei großer Nachfrage auch mehrmals) anbieten werden.

Last but not least wünsche ich Ihnen im Namen des Vorstandes und der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von KZV und Kammer eine schöne und erholsame Sommerzeit.

Geringe Wahlbeteiligung: Ist es allgemeine Interesse-

allgemeine Interesselosigkeit, unter der auch große politische Parteien leiden?



Dr. Jörg-Peter Husemann, Vorsitzender des Vorstandes der KZV Berlin

teilnahm. Aufgegangen ist er im Deutschen Arbeitskreis für Zahnheilkunde e. V. (DAZ), einem bundesweit agierenden Verband mit mehr-

heitlich Berliner Vorstandsmitgliedern. Der DAZ wird jetzt bundesweit darüber nachdenken müssen, was er tun kann, damit ihm nicht dasselbe Schicksal widerfährt wie dem BUZ in Berlin.

Bedrückend bei dieser Wahl ist die geringe Wahlbeteiligung, die bei nur 40 Prozent lag. Ist es die allgemeine Interesselosigkeit, unter der auch die großen politischen Parteien zu leiden haben? Oder geht es der Kollegenschaft so gut, dass sie keinen Bedarf für Veränderungen in der KZV Berlin sieht? Trotz allem kann es aber nicht zu viel verlangt sein, sich die zwei Minuten Zeit zu nehmen, um ein Kreuz zu machen, eine Unterschrift zu leisten und zwei Briefumschläge zuzu-

Ihr



Jörg-Peter Husemann



W&H Prophylaxe-Set "Proxeo"





- Auswahl an Bürsten, Kelchen und Spitzen
- Unverbindlich 14 Tage lang testen
- Automatische Abholung nach der Testphase

Mehr zu Hand- und Winkelstücken sowie Ansätzen auf minilu.de





# DIGOSI Scheideanstalt

Zahnärzte & Dentallabore vertrauen auf DIGOSI!







- Seien Sie dabei von der Schmelze bis zur Analyse

- Starke Tageskurse für Ihr Edelmetall

Vereinbaren Sie jetzt einen Termin!

DIGOSI Edelmetalle & Recycling GmbH , Potsdamer Str. 92, 10785 Berlin

Telefon: 030 / 25 75 86 5 - 0 / Fax -5, Email: info@digosi-scheideanstalt.de Website: www.digosi-scheideanstalt.de

#### Vor der DV-Wahl

# Persönliche Daten an die Zahnärztekammer

Ind Sie in letzter Zeit umgezogen?
Haben Sie Ihre neue Privatadresse an die Mitgliederverwaltung der Zahnärztekammer Berlin gemeldet?

Vor der Wahl der Mitglieder der Delegiertenversammlung der Zahnärztekammer Berlin überprüfen Sie bitte, ob Ihre persönlichen Daten bei der Zahnärztekammer aktuell sind. Nur so kann gewährleistet werden, dass Sie Ihre Wahlunterlagen korrekt erhalten und Sie von Ihrem Wahlrecht Gebrauch machen können. Wir bitten dringend, gemäß Meldeordnung Änderungen Ihrer Kontaktdaten umgehend der Zahnärztekammer mitzuteilen.

Änderungen nehmen entgegen: Frau A. Dufft, E-Mail: a.dufft@zaek-berlin.de, Telefon 34 808 112, oder Frau P. Bernhardt, p.bernhardt@zaek-berlin.de, Telefon 34 808 157

ZÄK Berlin | Mitgliederverwaltung

# Neue S2k-Leitlinie Therapie des dentalen Traumas bleibender Zähne

ine neue Leitlinie zur Therapie des dentalen Traumas bleibender Zähne wurde unter Federführung der Deutschen Gesellschaft für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde (DGZMK) und der Deutschen Gesellschaft für Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgie (DGMKG) von zahlreichen Fachgesellschaften im Rahmen eines Konsensusprozesses entwickelt.

Die Leitlinie betrifft alle Patienten mit unfallbedingten Verletzungen an bleibenden Zähnen und bietet Hilfestellung bei der Erst- und Weiterversorgung dentaler Traumata.

Leitlinie und Methodenreport sind im Portal der Arbeitsgemeinschaft der Wissenschaftlichen Medizinischen Fachgesellschaften e. V. verfügbar: <a href="https://www.awmf.org/leitlinien/detail/ll/083-004.html">www.awmf.org/leitlinien/detail/ll/083-004.html</a>.

**DGZMK** 

### Online-Ratgeber

# Zahnmedizinische Prävention der frühkindlichen Karies

ie Häufigkeit der Milchzahnkaries liegt bei 10 bis 15 Prozent. In sozialen Brennpunkten steigen die Prävalenzen bis auf etwa 40 Prozent. Flankierend zur Umsetzung des ECC-Konzeptes haben Bundeszahnärztekammer (BZÄK) und Kassenzahnärztliche Bundesvereinigung (KZBV) gemeinsam einen Online-Ratgeber für die zahnärztliche Praxis zum Thema "Frühkindliche Karies vermeiden" erarbeitet.

Der Online-Ratgeber steht auf den Websites von BZÄK und KZBV zum kostenfreien Download.

BZÄK | KZBV



# Save the Date Netzwerktreffen Junge Zahnärzte

m September lädt die Zahnärztekammer Berlin junge Zahnärzte herzlich zum fünften Netzwerktreffen ein. Am Dienstag, 13.09.2016, ab 19:30 Uhr, gibt es in der Apotheken Bar, Mariannenplatz 6, 10997 Berlin-Kreuzberg, wieder Gelegen-

heit zum Austausch unter Kollegen. Neben vielen interessanten Gesprächen erwartet die jungen Zahnärzte ein Impuls-Vortrag eines Beraters der apoBank. In entspannter Atmosphäre stehen außerdem Vorstandsmitglieder der Zahnärztekammer Berlin für Antworten auf aktuelle Fragen bereit

Eine persönliche Einladung folgt per E-Mail. Anmeldung mit vollständigem Namen an veranstaltungen@zaek-berlin.de

Vorstand der Zahnärztekammer Berlin





## Philipp Pfaff

# Der Wegbereiter der wissenschaftlichen

ls einer der Wegbereiter der modernen, wissenschaftlichen Zahnheilkunde nicht nur in Deutschland gilt der königlich-preußische Hofzahnarzt Philipp Pfaff mit seinem 1756 erschienenen Buch "Abhandlung von den Zähnen des menschlichen Körpers und deren Krankheiten". 1713 in Berlin geboren und in der Domgemeinde zu Berlin getauft jährte sich in diesem Jahr sein Todestag zum 250. Mal. Am 4. März 1766 verstarb er in seinem Haus "Schwarzer Adler" auf der Fischerbrücke in Berlin-Mit-

Die folgenden Texte stammen aus Publikationen von Dr. Rolf Will. Der Autor ist Gründungspräsident der Philipp-Pfaff-Gesellschaft Mannheim e. V.

#### Einblicke in Philipp Pfaffs Biografie und sein Werk

Der genaue Geburtstag von Philipp Pfaff ist nicht mehr zu ermitteln. Aus dem bei

der Domgemeinde Berlin vorliegenden Taufbucheintrag ist zu entnehmen, dass seine Taufe am 27. Februar 1713 erfolgt ist. Damit ist die Festlegung auf das Geburtsjahr 1713 gerechtfertigt.

In Philipp Pfaffs Biografie ist der Werdegang seines Vaters von besonderer Bedeutung. Johann Leonhard Pfaff wurde vermutlich um 1680 in Heidelberg geboren. Bei der Zerstörung Heidelbergs 1689 wurde der etwa achtjährige Junge von einem französischen Major nach Südfrankreich mitgenommen.

In der Provinz Languedoc und in Montpellier wurde Johann Leonhard Pfaff zum Chirurgen ausgebildet. Er kam 1710 als "Refugierter" nach Berlin, wurde Amtsbarbier, Amtschirurg und Prosektor an der Charité. Daraus ist abzuleiten, dass die Ausbildung von Vater Leonhard Pfaff in Frankreich in den zehn Jahren vor seiner Emigration nach Deutschland preußischen Anforderungen entsprach. Dies traf sicher auch auf die Erkenntnisse im Bereich Zahnmedizin zu, die seinem Sohn zugute kamen.

Philipp Pfaff wurde nachweislich während seiner Ausbildung als Chirurg an der Charité auch von seinem Vater in Zahnmedizin unterrichtet, obwohl dies für seine Tätigkeit als Chirurg nicht unbedingt erforderlich gewesen wäre.

Das Preußische Medicinaledict von 1685 erwähnt in seiner erneuerten Form 1713, nach der sich alle "Medizinalpersonen" der Abschlussprüfung vor dem Colloqium Medicum zu unterziehen hat-





Frontispiz mit einem Kupferstich von Georg Friedrich Schmidt und Titelblatt aus Pfaffs Buch von 1756

ten, auch erstmals den Begriff "Zahn-Aerzte". Philipp Pfaff hatte auch diese Prüfung absolviert. Er wurde dadurch auch der erste "staatlich ernannte" Zahn-Arzt in Deutschland.

Die preußischen Medizinalgesetze sind ihrer Zeit im damaligen Inund Ausland weit voraus.

Nach seiner Ausbildung war Philipp Pfaff zum Militärdienst verpflichtet. Unmittelbar nach der Machtübernahme von König Friedrich II. zog er 1740 bis 1742 als Kompaniechirurg in den Ersten Schlesischen Krieg. Blutige Schlachten forderten hohe Verluste. Hier war Pfaff mit Tausenden von Kriegsverletzungen konfrontiert. Seine chirurgische Erfahrung muss groß gewesen sein.

#### Zahn-Arzt, Bader und Wundarzt um 1750

Die Berufsbezeichnung Zahn-Arzt ist für Preußen erstmals 1713 aktenkundig. Seit 1725 ist für die Berufsausübung eine Erlaubnis (ein "Privileg") des preußischen Königs und der Kauf einer Barbierstube vorgeschrieben.

In Berlin sind um 1750 neben Philipp Pfaff drei Zahn-Ärzte tätig. Außerdem kümmern sich um die zahnkranken Berliner auch Bader und Wundärzte.

## Zahnmedizin aus Berlin

#### Philipp Pfaffs Lehrbuch

"Abhandlung von den Zähnen des menschlichen Körpers und deren Krankheiten"

Wann und warum wandte sich der in Berlin bekannte und bewährte ehemalige Kompaniechirurg ausgerechnet der damals wenig angesehenen, ja teils verrufenen Zahnmedizin zu? Einen Hinweis dazu gibt Pfaff im Vorwort seines Lehrbuches, in dem er ausführt:

"Große Männer sind mit wichtigeren Aufgaben überhäufet gewesen und nicht im Stande gewesen der Aufklärung des praktischen Teils der Lehre von den Zähnen ihre schätzbare Zeit zu widmen."

Die Abhandlung war das erste zahnmedizinische Lehrbuch in deutscher Sprache. Pfaff legt es in einer persönlichen Audienz König Friedrich dem Großen am 19. Mai 1756 zu Füßen. Er erhielt ein "Privilegium Privativum", der König ernannte Pfaff 1764 zum Hofrat und Hofzahnarzt. Er bewilligt ihm eine, allerdings kostenpflichtige, Barbierstube in Berlin.

König Friedrich Wilhelm I. sagte Pfaff ein Stipendium in Paris zu. Doch Friedrich Wilhelms Sohn Friedrich löste die Zusage nicht ein. Ein zahnmedizinisch bedeutsames Ereignis wäre zweifellos eine dortige Begegnung mit Pierre Fauchard (1678-1761) gewesen, der 1728 das weltweit erste umfassende wissenschaftliche Buch über Zahnmedizin verfasst hatte, das 1733 ins Deutsche übersetzt

## Professionelle Zahnreinigung

"Gesittete Menschen bedienen sich zur Erhaltung ihrer Zähne, in einem gesunden Zustande, des vernünftigen Rathes eines geschickten Zahnarztes, und lassen sich auch von dessen Händen die Zähne reinigen."

Philipp Pfaff 1756

worden war. Vermutlich wurde Pfaff durch dieses Werk zu seinen eigenen Aufzeichnungen in Buchform angeregt.

Im Gegensatz zu Fauchard wollte er seine Kenntnisse nicht kommerziell nutzen oder - wie viele andere Zeitgenossen - nur für sich bewahren: Jeder "Zahnbrecher", "Starstecher", "Quacksalber" oder "Bruch-Arzt" behielt seine Erfahrungen für sich. Sie betrachteten dieses Wissen als jeweiliges persönliches Kapital, dessen Weitergabe nur der vermeintlich weniger erfolgreichen Konkurrenz Vorteile verschafft hätte.

Pfaff zeigte sich genau in dieser Zeit von einer sozialen uneigennützigen Seite, wenn er in § 18 seines Lehrbuchs schreibt:

"Allein nicht alle haben einen geschickten Zahnarzt in der Nähe, viele druckt auch die leidige Armuth, so dass sie daher den münd-

#### Mund-Wasser

#### ₩V Plant. Flor. Brunell. ana. 3iij Páp. errat. Chelidon, m. ana 316 Flor. Balaustr. 3j Gum. lacc. 3if. Alum. calcinat 3f. Die Baffer laft man beiß und faft fiebenb werben, bernach auf Gum. lacc. in gran und Mann gießen, eine Dacht fteben und fileriren bernach bingu thun Syrup. Cydon.

Mell. Chelidon. ana 3ij

M. D. in Vitr. S. gum taglichen Bebrauch.

Mund . Wasser.

#### Zusammensetzung:

- 1. Aqua plantaginis, Pflanzenauszüge, nicht näher definiert
- 2. Flores Brunellae (Brunelle)
- 3. Papaver erraticum (wilder Mohn, Klatschmohn)
- 4. Chelidonium majus (Schöllkraut)
- 5. Flores Balaustiorum (Granatblüten)
- 6. Gummi Lacca
- 7. Alumen calcinatum = Alumen ustum
- 8. Syrupus Cydoniae (Cydonia vulgaris, Quittenbaum)
- 9. Mellis Chellidonii (Schöllkrauthonig)

Das Mundwasser muss aufgrund seiner Zusammensetzung aus verschiedenen Pflanzenzubereitungen und deren Inhalts- bzw. Wirkstoffen als adstringierendes, leicht antiphlogistisches Mundwasser mit angenehmem Geschmack bewertet werden.

lichen Rath des Arztes suchen können. Ich hoffe also ein Werk der Liebe zu thun, wenn ich hier einige gute und durch Erfahrung bewährte Regeln zur Erhaltung schöner und gesunder Zähne entwerfe. Ich wünsche es, dass viele davon einen Nutzen ziehen mögen."

#### Fort- und Weiterbildung

Pfaff praktizierte schon zu seiner Zeit Fort- und Weiterbildung im heutigen Sinne. Seine Inaugurationen und Behandlungsmethoden sind in seinem Lehrbuch von 1756 dokumentiert. An einige Beispiele seiner epochalen Ideen soll erinnert werden:

- die Abdrucknahme vom Kiefer mit Siegelwachs
- die Bissfixierung
- · die erste Beschreibung einer extraoralen retrograden Wurzel-
- die direkte Überkappung der Pulpa mit Goldplättchen
- die Priorität der Zahnerhaltung
- seine Rezepturen
- seine Vorschläge zur Oralhygiene
- seine Instrumente

Manche dieser Vorschläge und Empfehlungen sind auch heute noch in modifizierter oder adaptierter Form Bestandteil der Zahnmedizin.

#### Rezeption des Buches

Wer sein Buch las und wie hoch die Verbreitung war, ist leider nicht mehr zu recherchieren. Außer der lobenden Rezension in den "Berlinischen Nachrichten" vom 20. Mai 1756 gab es keine überregiona-

## Das Primat der Zahnerhaltung "Menschen sind verpflichtet, auf die Reinigung der Zähne einige Zeit und Mühe zu verwenden."

Philipp Pfaff 1756

le Pressekommunikation. Nur noch wenige Originalexemplare sind nachgewiesen, eines davon in der Universitätsbibliothek Göttingen. Die landesweite generell katastrophale zahnärztliche Patientenversorgung besserte sich nur sehr langsam. Pfaffs Lehrbuch kostete 16, auf besserem Papier 20 Groschen. Ein Knecht verdiente damals 2 Groschen als Tageslohn.







#### Soziales Engagement

Seine hohe Ethik und sein soziales Engagement sind beispielhaft. Pfaff wurde (im Gegensatz zum Franzosen Fauchard) weder reich noch eitel. Bei seinen Behandlungen hat seine Frau vermutlich nicht nur zugeschaut, sondern auch assistiert. Nur so ist es zu erklären, dass noch drei Jahre nach Pfaffs Tod seine Witwe Dorothea Sophia in den "Berlinischen Nachrichten" 1769 mehrfach inserierte:

"Die verwitwete Hofräthin Pfaffin machet denjenigen, so ihrer Hülfe in Mund- und Zahnkuren benötiget, bekannt, dass sie ihre Logis

## Endodontie "direkte Überkappung mit Goldplättchen"

Philipp Pfaff 1756

verändert, und nunmehro in der Breitenstraße im Pohlmanischen Hauss eine Treppe hoch wohnet. Denen Kindern sämtlicher Waysenhäuser dienet sie ohnentgeltlich."

Auch darin spiegelt sich das große soziale Engagement der kinderlosen Familie Pfaff. Möglicherweisen hat sie nicht nur Kinder beraten und behandelt, mancher Rat und manche Hilfe kam sicher auch Erwachsenen zugute. Dorothea Sophia Pfaff als eine der ersten Zahnärztinnen zu bezeichnen, ginge aber wohl zu weit.

Nach den vorliegenden literarischen Zeugnissen und deren Interpretation waren Philipp Pfaff und seine Frau Dorothea Sophia erfolgreiche, aber bescheidene geniale Persönlichkeiten mit herausragenden Fähigkeiten und vorbildlichem humanitärem Engage-

#### Dentalhistorisches Museum Zschadraß

Wir danken dem Dentalhistorischen Museum Zschadraß für die Überlassung der Materialien aus seiner umfangreichen Sammlung mit über 500.000 Einzelexponaten.

Die Fotos zeigen das im Mai 2016 in liebevoller Detailtreue rekonstruierte Arbeitszimmer Philipp Pfaffs im Museum Zschadraß.

Das Museum freut sich über zahnmedizinisch interessante Sachspenden und finanzielle Unterstützung:

Dentalhistorisches Museum Raiffeisenbank Grimma eG

IBAN: DE85 8606 5483 0080 0086 94

BIC: GENODEF1GMR



## Füllungstherapie

"Zwei Klassen von Patienten, die sozial schwächeren erhalten Blei, die besser gestellten können sich Gold leisten."

Philipp Pfaff 1756



ment gegenüber ihren Mitmenschen und Patienten. Die warme, menschliche, gütige Art kommt in vielen Zitaten zum Ausdruck. 1766 starb Philipp Pfaff arm, mit 53 Jahren an der "Brustkrankheit". Pfaff hatte sich wohl von seinen Patienten an der damals verbreiteten Tuberkulose angesteckt.

#### Eigenständigkeit der Zahnheilkunde

In der Literatur finden sich bis zum Ende des 19. Jahrhunderts nur wenige Hinweise auf Philipp Pfaff. Die erste Gesamtbeurteilung seines Werkes erfolgt durch George Pierce Geist-Jacobi in seiner Geschichte der Zahnheilkunde von 1896. Geist-Jakobi bezeichnet ihn als den tüchtigsten deutschen Zahnarzt des 18. Jahrhunderts. Seit Beginn des 20. Jahrhundert sind bis heute zahlreiche Aufsätze und Dissertationen über Pfaff geschrieben worden.

Pfaffs Leistungen werden übereinstimmend als große Pionierleistungen gewürdigt, dabei wird sein Werk immer wieder mit dem Werk seines Zeitgenossen Pierre Fauchard verglichen.

Fauchard kann ebenso wie Pfaff als erster Autor auf zahnmedizinischem Gebiet angesehen werden, der das Wissen seiner Zeit, gepaart mit eigener Erfahrung, zusammengestellt hat. Damit wurde eine deutliche Abgrenzung zur Chirurgie eingeleitet. Es war der Beginn der Eigenständigkeit der Zahnheilkunde.

Philipp Pfaff verdient es, unter die hervorragenden Autoren der gesamten Zahnmedizin eingeordnet zu werden. Durch sein Werk konnte die eigenständige wissenschaftliche Zahnheilkunde im deutschen Sprachraum begründet werden. Seine Kenntnisse sind auch unter dem Aspekt heutiger Kenntnisse und Fertigkeiten als überragend zu betrachten. Am Beginn der wissenschaftlichen Zahnmedizin, die erst im 20. Jahrhundert ihre volle Anerkennung erhielt, steht jener sympathische, mutige und ideenreiche Mann: der Königlich-Preußische Hofzahnarzt und privilegierte Chirurgus, Hofrat Philipp Pfaff.

Nicht Universitäten oder Professoren waren die Begründer der selbstständigen und anerkannten Zahnmedizin, sondern engagierte Praktiker. Dies sollte auch heute – sicher im Geiste Philipp Pfaffs – nicht vergessen werden.

Dr. Rolf Will

- Philipp Pfaff, Abhandlung von den Zähnen, Berlin 1756
- Dr. Rolf Will, Der Wegbereiter der Wissenschaftlichen Zahnmedizin o. J.
- Festschrift Philipp Pfaff 1713-1766, Zahnärztekammer Berlin 1988





#### **Niederlassung Berlin**

Kurfürstendamm 57 10707 Berlin Tel 030 31990469-0 / Fax -9 kanzlei.kudamm@guizetti.de www.guizetti.de



#### Flemming Kongress & MEHR am Meer Wissen.Schafft.Emotionen.

#### 9. + 10. September 2016 in der Yachthafenresidenz Hohe Düne, Rostock-Warnemünde

- Univ.-Prof. Dr. med. dent. Daniel Edelhoff Ästhetische und funktionelle Rehabilitation des Abrasionsgebisses
- Univ.-Prof. Dr. med. dent. Matthias Kern ▶ Minimalinvasiver ästhetischer Frontzahnersatz: Die einflügelige Adhäsivbrücke als Alternative zum Einzelzahnimplantat
- Priv.-Doz. Dr. Dr. Steffen Köhler ▶ Sofortimplantation Ein Beitrag zum Knochenerhalt

veranstaltungen@flemming-dental.de Tel.: 040 - 32 102 408 www.flemming-dental.de



#### WIR DENKEN WO ANDERE RECHNEN.



STEUERBERATER

#### TENNERT · SOMMER & PARTNER

**IHRE STEUERBERATER MIT DER** SPEZIALISIERUNG AUF HEILBERUFE

Unsere Kompetenzen und Leistungen

- Praxisnahe steuerliche und wirtschaftliche Beratung
- Durchführung von buchhalterischen und lohnbuchhalterischen Arbeiten
- Abschlüsse und Steuererklärungen für alle Steuerarten
- Niederlassungs- und Existenzgründungsberatung
- Individuelle Gestaltung ärztlicher Kooperationen (z.B. BAG, MVZ)
- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Rechtsberatung und Vertragsgestaltung rund um die Arztpraxis durch Rechtsanwalt Martin Kielhorn

BISMARCKSTRASSE 97 10625 BERLIN

TELEFON 030 - 450 85 - 0 TELEFAX 030 - 450 85 - 222

INFO@TENNERT-SOMMER-PARTNER.DE WWW.TENNERT-SOMMER-PARTNER.DE

FRITZ TENNERT

RICO SOMMER -Kaufmann • Steuerberater

MARTIN KIELHORN

MONIKA LIESKE
Dipl.-Finanzwirtin • Steuerberaterin Angestellte nach § 58 StBerG



Mehr Information über unsere Kapatat für Sie im Internet



### Der Wahlausschuss gibt bekannt

## Endgültiges Ergebnis der Wahl der Vertreterversammlung der Kassenzahnärztlichen Vereinigung Berlin

I.

Über das vorläufige Ergebnis der Wahl der Vertreterversammlung der KZV Berlin für die Amtszeit 2017 bis 2022 haben wir bereits auf der Internetseite der KZV Berlin unter www.kzv-berlin.de/wahl informiert

Nachdem alle Gewählten die Annahme der Wahl erklärt haben, kann das vorläufige Wahlergebnis als endgültig festgestellt werden. II.

Nachfolgend wiederholen wir das Ergebnis der Wahl:

Zahl der Wahlberechtigten: 3.672

Zahl der eingegangenen Wahlbriefe: 1.507

ungültige Wahlbriefe (= nicht abgegebene Stimmen

gem. § 16 Abs. 4 Wahlordnung): 34 Zahl der ausgezählten Stimmzettel: 1.473

Zahl der ungültigen Stimmen: 3

Zahl der gültigen Stimmen: 1.470 – diese verteilen sich auf die

Wahlvorschläge wie folgt:

Listenbezeichnung/Name des Wahlvorschlags	Stimmenzahl	Sitze
Husemann und Pochhammer für den Verband der Zahnärzte von Berlin	552	16
IUZB Initiative Unabhängige Zahnärzte Berlin e. V.	303	8
Fraktion Gesundheit	181	5
Freier Verband Deutscher Zahnärzte e. V.	222	6
Berliner MKG-Chirurgen	56	1
Kieferorthopädie	112	3
DAZ Deutscher Arbeitskreis für Zahnheilkunde e. V.	44	1

#### III.

Als Mitglieder der Vertreterversammlung der KZV Berlin sind danach entsprechend ihrer Listenzugehörigkeit gewählt worden:

#### 1. Husemann und Pochhammer für den Verband der Zahnärzte von Berlin

- 1. Dr. Jörg-Peter Husemann, Mittelstr. 22, 12167 Berlin
- 2. Dr. Karl-Georg Pochhammer, Carl-Schurz-Str. 16, 13597 Berlin
- 3. Dr. Wolfgang Kopp, Rüdesheimer Str. 8, 14197 Berlin
- 4. Dr. Gabriele Blumenthal-Barby, Landsberger Allee 201, 13055 Berlin
- 5. Dr. Jörg Meyer, Landsberger Allee 49, 10249 Berlin
- 6. Andreas Müller-Reichenwallner, Grußdorfstr. 13, 13507 Berlin
- 7. Hans-Ulrich Schrinner, Schönwalder Str. 12, 13347 Berlin
- 8. Dr. Franz-Josef Cwiertnia, Hindenburgdamm 114, 12203 Berlin
- 9. Dr. Dietmar Kuhn, Alt-Tempelhof 23 25, 12103 Berlin 10. Julie Fotiadis-Wentker, Sonnenallee 106, 12045 Berlin
- 11. Dr. Karsten Heegewaldt, Kottbusser Damm 95, 10967 Berlin
- 12. Dr. Alexander Moegelin, Knesebeckstr. 35-37, 10623 Berlin
- 13. Dr. Paul Funke-Kaiser, Karl-Marx-Str. 112, 12043 Berlin
- 14. Dr. Helmut Kesler, Gutachstr. 18, 13469 Berlin
- 15. Lutz Weber, Albrechtstr. 14, 10117 Berlin
- 16. Dr. Thomas Gellert, Steinstr. 26, 12307 Berlin

#### 2. IUZB Initiative Unabhängige Zahnärzte Berlin e. V.

- 1. Gerhard Gneist, Spießweg 35, 13437 Berlin
- 2. Dr. Andreas Hessberger, Oranienstr. 50-57, 10969 Berlin
- 3. Dr. Bernalin Kaya, Heylstr. 33, 10825 Berlin
- 4. Dr. Jürgen Brandt, Karl-Marx-Str. 27, 12043 Berlin
- 5. Alexander Klutke, Breite Str. 65, 13597 Berlin 6. Frank Gustav Bloch, Friedrichstr. 210, 10969 Berlin
- 7. Erich Meißner, Danziger Str. 153, 10407 Berlin
- 8. Dr. Peter Zemlin, Hermannstr. 196-197, 12049 Berlin

#### 3. Fraktion Gesundheit

- 1. Dr. Heinrich Schleithoff, Friedrich-Wilhelm-Str. 13, 12099 Berlin
- 2. Jutta Stroetzel, Akazienstr. 29, 10823 Berlin
- 3. Winnetou Kampmann, Mariendorfer Damm 30, 12109 Berlin
- 4. Heinz-Peter Scharf, Großbeerenstr. 82 a, 10963 Berlin
- 5. Dr. Lukas Schleithoff, Friedrich-Wilhelm-Str. 13, 12099 Berlin

#### Freier Verband Deutscher Zahnärzte e. V.

- 1. Karsten Geist, Gustav-Adolf-Str. 156, 13086 Berlin
- 2. Thekla Wandelt, Drakestr. 33, 12205 Berlin 3. Bertram Steiner, Tegeler Weg 25, 10589 Berlin
- 4. Dr. Michael Dreyer, Theodor-Heuss-Platz 4, 14052 Berlin
- 5. Dr. Rolf Kisro, Hackerstr. 6, 12161 Berlin
- 6. Dr. Lars Eichmann, Schwalbacher Str. 6, 12161 Berlin

#### 5. Berliner MKG-Chirurgen

1. Dr. Heino Karge, Brunnenstr. 181, 10119 Berlin

#### 6. Kieferorthopädie

- 1. Dr. Hans-Jürgen Köning, Möllendorffstr. 104 105, 10367 Berlin
- 2. Michael Müller, Rhinstr. 13, 10315 Berlin
- 3. Dr. Jörg-Dietrich Granzow, Schloßstr. 26, 13507 Berlin

#### 7. DAZ Deutscher Arbeitskreis für Zahnheilkunde e. V.

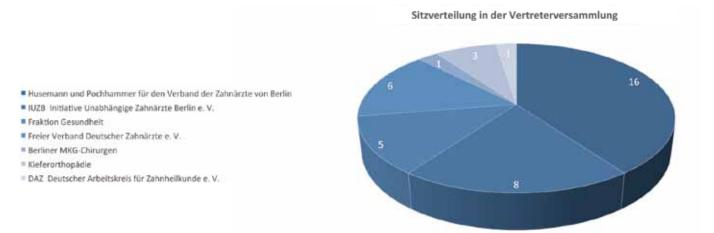
1. Dr. Celina Schätze, Innsbrucker Str. 33, 10825 Berlin

#### IV.

Gem. § 23 der Wahlordnung der KZV Berlin kann jeder Wahlberechtigte gegen die Gültigkeit der Wahl oder von Teilen der Wahl der Vertreterversammlung der KZV Berlin innerhalb von zwei Wochen nach Bekanntgabe des endgültigen Wahlergebnisses schriftlich oder zur Niederschrift des Wahlausschusses Einspruch einlegen. Der Einspruch ist zu begründen. Die Wahl kann nur angefochten werden, wenn gegen wesentliche Vorschriften über das Wahlrecht, die Wählbarkeit oder das Wahlverfahren in einer Weise verstoßen worden ist, die eine Änderung des Wahlergebnisses vermuten lässt. Über die Wahlanfechtung entscheidet der Wahlausschuss.

#### Der Wahlausschuss

Dr. Eberhard Hoene Wahlleiter





## 11. Europatag der Bundeszahnärztekammer

## Risiken für die Freien Heilberufe



Das Plenum des BZÄK-Europatages versammelte sich wieder im historischen Tieranatomischen Theater der Humboldt-Universität zu Berlin

as es konkret für die Freien Heilberufe bedeutet, wenn die Vorgaben zu Berufszugang und Berufsausübung aufgeweicht werden, wie es zurzeit von der Europäischen Kommission geprüft wird, diskutierten Anfang Juni Experten auf dem 11. Europatag, der gemeinsam von der Bundeszahnärztekammer (BZÄK) und dem Bundesverband der Freien Berufe e. V. (BFB) in Berlin veranstaltet wurde. Vertreter der Europäischen Institutionen, des Deutschen Bundestags, der Bundesregierung, der Wissenschaft und Berufsverbände analysierten die aktuelle Binnenmarktstrategie der Europäischen Kommission mit Blick auf den eigenen Berufsstand, aber auch auf Konsequenzen für die Patienten.

#### EU nimmt Regulierung Freier Berufe ins Visier

Ziel der Binnenmarktstrategie ist die Vertiefung des gemeinsamen Binnenmarkts und der Abbau "ungerechtfertigter Regulierung", zu der aus Sicht der Europäischen Kommission auch zahlreiche berufsrechtliche Regelungen Freier Berufe gehören. Auf dem Prüfstand stehen dabei vor allem die Bestimmungen zur Fremdkapitalbeteiligung, zur interprofessionellen Zusammenarbeit, zu Rechtsformerfordernissen sowie zu Fragen von Gebührenordnungen in Form von Mindestgebühren, wie etwa GOÄ und GOZ. BZÄK-Präsident Dr. Peter Engel kritisierte die rein ökonomisierte Betrachtung berufsrechtlicher Regulierungen: "Die Vorgaben zu Berufszugang und Berufsausübung haben viel wesentlicher den Schutz von Patienten oder Verbrauchern im Visier. Nur wer eine sehr spezifische Ausbildung, sprich Qualifikation, nachweisen kann, darf z. B. Patienten behandeln. Natürlich ist dies eine Hürde, aber eine sehr wohlüberlegte, die auch die Qualität freiberuflicher Leistungen sichert", so Engel.

Die Weiterentwicklung und Vertiefung des europäischen Binnenmarktes ist angesichts der anhaltenden Schulden- und Wirtschaftskrise in vielen EU-Mitgliedstaa-

ten einer der politischen Schwerpunkte der amtierenden Kommission. Zu diesem Zweck will sie im Zuge der Binnenmarktstrategie in den kommenden Monaten 22 Initiativen auf den Weg bringen, um das Wirtschaftswachstum in der EU zu stimulieren. Zu den angekündigten Maßnahmen gehören neben dem Abbau berufsrechtlicher Regulierung unter anderem auch eine verstärkte Normierung von Dienstleistungen oder ein verbessertes Vergaberecht. Bei einem regulierten Beruf wird durch Rechts- und Verwaltungsvorschriften festgelegt, dass die Berufsausübung nur erfolgen darf, wenn der Nachweis über eine bestimmte Oualifikation erbracht wurde.

**BZÄK** 

## Aus meiner Sicht



Dr. Wolfgang Schmiedel, Präsident der Zahnärztekammer Berlin, bei seinem Diskussionsbeitraa

Die Diskussion des herausragend besetzten Panels des diesjährigen Europatags der Bundeszahnärztekammer war geprägt durch nahezu einmütige Vorbehalte gegenüber den Intentionen der Europäischen Kommission, berufsrechtliche Vorgaben bis hin zu Gebührenordnungen als vermeintliche "Wettbewerbshemmnisse" aus ökonomischen Überlegungen "auf den Prüfstand" zu stellen.

Zwar äußerten auch die am Europatag vertretenen Abgeordneten aus Bundestag und Europaparlament ihre Beden-

ken zu den Plänen der EU-Kommission. Dennoch ist weiterhin Wachsamkeit geboten: zum einen, weil hier nicht unbedingt die berechtigten Interessen unseres Berufsstandes verteidigt wurden. Zum anderen war deutlich die Sorge einiger Bundestagsabgeordneter zu spüren, nationalstaatliche Kompetenzen wie z. B. die Beibehaltung des sogenannten "Herkunftslandprinzips" zu verlieren. Und gerade wenn der auf dem Europatag vertretene Leiter des Referats Dienstleistungspolitik der EU-Kommission, Jürgen Tiedje, betont, die Heilberufe stünden "nicht im Fokus" der geplanten wettbewerblichen Überlegungen, sollte man hellhörig werden. Wie formulierte es Ulbricht 1961: "Niemand hat die Absicht ..."

Verfolgen wir also die weiteren Entwicklungen auf europäischer Ebene mit großer Wachsamkeit und stemmen uns vehement gegen Überlegungen und Gedankenspiele, die unsere freiberufliche Berufsausübung und den Schutz unserer Patienten hochgradig gefährden können.

Wolfgang Schmiedel



Steuerberatungsgesellschaft mbH

Wir beraten seit vielen Jahren Ärzte und Zahnärzte.

Bundesallee 66 12161 Berlin

Telefon: 030. 8 52 02 28
Telefax: 030. 8 59 30 63
E-Mail: bkm@bkm-berlin.de

www.bkm-berlin.de



#### Schwerpunkte:

Kiefergelenkvermessung, Funktionsdiagnostik, moderner ästhetischer Zahnersatz, Implantologie, Kombitechnik, hochwertige Fortbildungen und Workshops, Seminarräume zur Vermietung



www.arianadental.de Telefon: 030/69819303





Dr. von Cossel Reinhardtstr. 29 10117 Berlin T 030 2345 7980 www.predent.de cossel@predent.de pre Dent

In 2D versteckte Granulome

#### Alle NNH am PC

Chronischer Kopf-/Gesichtsschmerz

Seit 15 Jahren nur Diagnostik ~ ceine Behandlung

Werden auch Sie zum Helfer.
"Es ist schön zu erfahren,

helfen kann."
Oliver Ostermeyer

tors e.V.
Spendenkonto
153173 Bonn
IRAN

efon +49 (0)228 387597-0

| Spendenkonto | IBAN | DE12 5206 0410 0004 8888 80 | BIC | GENODEF1EK1

dass man den Menschen

als Arzt direkt und effektiv



Komplettlösungen für die Arztpraxis Innenarchitektur & Webdesign www.arztpraxis4you.de 030 - 51 63 50 30

Web- & Kommunikationsdesign Praxismarketing & Medizintexte Ergonomische Arbeitsstühle Praxisarchitektur & Praxisplanung Mobiliar für die Arztpraxis Elektrotechnik & Alarmanlagen Innenausbau & Trockenbau Sanitärtechnik in der Arztpraxis Malerarbeiten & Wandgestaltung Installationen & Heizungsbau Fussbodenverlegung Multimedia in der Arztpraxis





#### Kammer vor Ort 2016

## Erfolgreiche Bezirks-Tour der Zahnärztekammer Berlin

enn der gesamte Vorstand der Kammer sich die Mühe macht und in unseren Bezirk einlädt, dann komme ich natürlich – selbst wenn wie heute Abend parallel ein Champions-League-Spiel läuft", meinte Dr. Harald Gréger aus Spandau. So dachten wohl auch viele seiner Kolleginnen und Kollegen: Trotz teilweise starker Veranstaltungskonkurrenz besuchten insgesamt über 250 Teilnehmer die Veranstaltungsreihe "Kammer vor Ort" der Zahnärztekammer Berlin (ZÄK Berlin) in den Bezirken Spandau, Steglitz, Mitte und Reinickendorf. An vier Abenden gaben die sieben Vorstandsmitglieder der ZÄK Berlin in Impulsvorträgen Einblick in ihre Referatsarbeit, wertvolle Tipps für den Praxisalltag und nahmen sich im Anschluss viel Zeit für die Beantwortung von Fragen und für persönliche Gespräche mit ihren Kolleginnen und Kollegen. "Als Mitglieder der Kammer haben Sie einen Anspruch auf umfängliche Information, Rat und Hilfestellung in allen Bereichen Ihrer Berufsausübung. Ein wichtiger und schöner Grund für den Vorstand, die Berliner Kolleginnen und Kollegen vor Ort über die neuesten Entwicklungen in Politik zu informieren und die Dienstleistungen der Kammer vorzustellen", so Dr. Wolfgang Schmiedel, Präsident der ZÄK Berlin, zur Motivation der erfolgreichen Tour der Zahnärztekammer Berlin von Februar bis Mai 2016.

Dr. Michael Dreyer, Vizepräsident der ZÄK Berlin und zuständig für die Öffentlichkeitsarbeit sowie das Thema Prophylaxe, gab einen Überblick über die wichtigsten Medien und Publikationen der ZÄK Berlin. Er ermunterte die Zuhörer, nicht nur regelmäßig das MBZ zu lesen, sondern darüber hinaus die mit 140.000 Usern pro Monat beliebte Webseite der Kammer als aktuelles Medium mit wichtigen Meldungen und Neuigkeiten aus allen Referatsbereichen zu nutzen. Ein Großteil seiner Arbeit mache die Beantwortung und Recherche für kritische und zum Teil auch kuriose Pressearbeit aus: Diese reichten von Fragen nach der Wirkung von Kokosöl für die Mundhygiene bis hin zur unterschiedlichen Wirkung von weißer und schwarzer Zahnpasta. Darüber hinaus berichtete er von seinem Engagement für die Landesarbeitsgemeinschaft Berlin zur Verhütung von Zahnerkrankungen e. V., für die er sich als stellvertretender Vorstandsvorsitzender engagiert.

#### Qualitätssicherung

Dr. Dietmar Kuhn berichtete vom Beratungsspektrum des Referats Berufsrecht, das von täglich in Praxen anfallenden Rechtsfragen wie z. B. zum Werberecht über Fragen zur Praxisniederlassung oder zur Berufsausübung reiche. Seit Kurzem führe sein Referat im Auftrag der Senatsge-

sundheitsverwaltung auch Fachsprachprüfungen im Rahmen der Gleichwertigkeitsprüfung durch. "Die Prüflinge können zum Teil nach

nur eineinhalb Jahren fließend Deutsch sprechen", zeigte er sich sehr erfreut über das Sprachniveau der bisherigen Prüfungen. Dr. Kuhn betonte darüber hinaus den großen Stellenwert der Schlichtung, bei der in Streitfällen zwischen Patient und Zahnarzt vermittelt und auf eine außergerichtliche Einigung hingewirkt wird. Im Umgang mit den etwa 2.000 Beschwerden pro Jahr sei in seinem Referat viel Fingerspitzengefühl gefragt. Zum Thema vermuteter Behandlungsfehler empfahl er die auf der Kammer-Website kostenlos verfügbare Broschüre "Das neue Patientenrechtegesetz" zu lesen. Durch die darin enthaltenen Hinweise könne man sich viel Ärger ersparen. "Wir helfen Ihnen – rufen Sie meine Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter und mich bei Fragen immer an! Wir wollen, dass Ihre Probleme gelöst werden", bat Dr. Kuhn. "Weiterbildung ist eine hervorragende Säule der Qualitätssicherung", sagte Juliane von Hoyningen-Huene, Leiterin des Referats Zahnärztliche Fort- und Weiterbildung,

Hochschulwesen. Ein Herzstück ihres Referats seien die monatlichen Dienstagabend-Fortbildungen, welche von jeweils bis zu 150 Teilnehmern besucht würden: "Fortbildung auf hohem Niveau und dazu noch kostenlos." Bei der Berliner Weiterbildungsordnung kündigte sie Aktualisierungen an: Der momentane Stand der Weiterbildungsordnung passe nicht mehr in die sich stetig verändernden gesellschaftlichen Strukturen. Es werde zum Beispiel geprüft, Teilzeitregelungen berücksichtigen zu können. Von Hoyningen-Huene veranschaulichte des Weiteren, bei welchen Kriterien sich Berliner Weiterbildungsbestimmungen von denen anderer Bundesländer unterscheiden. In Bayern sei beispielsweise das Klinikjahr abgeschafft worden, und

## Rufen Sie uns an! Wir möchten, dass Ihre Probleme aelöst werden.

auch auf Berliner Landesebene gebe es von verschiedenen Seiten ähnliche Bestrebungen.

#### Aufbereitung von Wasser und Medizinprodukten

Viele Notizen machten sich die Zuhörer beim Vortrag des Referatsleiters Praxisführung, Dr. Karsten Heegewaldt: Neben der Darstellung der vielfältigen Aufgaben und Herausforderungen seines Referats gab er zahlreiche praktische Tipps weiter, z. B. Empfehlungen zur Wasseraufbereitung und zur Aufbereitung von Kritisch-B-Instrumenten. Er riet von einer Dauermedikation des Wassers ab und empfahl, einmal jährlich eine Wasserprobe aus der Praxis z. B. von der Technischen Universität Dresden überprüfen zu lassen. Eine weitere wichtige Aufgabenstellung seines Referats sei die Erhaltung der manuellen Aufbereitung für Instrumente der Klasse "kritisch B". Er erläuterte die Absprachen

zu diesem Thema mit dem Landesamt für Gesundheit und Soziales Berlin (LAGeSo) und berichtete, dass die allgemeine Entwicklung leider in Richtung maschinelle Aufbereitung gehe. In fünf Bundesländern seien Reinigungs- und Desinfektionsgeräte (RDG) bereits Pflicht. Es sei zu befürchten, dass in den nächsten Jahren auch in Berlin eine RDG-Pflicht kommen werde. "Wir stehen an Ihrer Seite und setzen uns weiterhin für die manuelle Aufbereitung von Kritisch-B-Instrumenten ein", unterstrich Dr. Hee-

"Wir halten Ihnen den Rücken frei", betonte auch sein Vorstandskollege und GOZ-Referatsleiter Dr. Helmut Kesler. "Arbeiten Sie mit uns zusammen, wenn es zu einer Rechnungsprüfung kommt!" "Allein schon um Formfehler bei der Abrechnung zu vermeiden, sollten Sie sich vom GOZ-Referat beraten lassen", bekräftigte Dr.

Schmiedel. Dr. Kesler wies auf den erst kürzlich überarbeiteten GOZ-Kommentar der Bundeszahnärztekammer (BZÄK) hin. Diese für alle Bundesländer einheitliche GOZ-Kommentierung sei seiner Meinung nach äußerst hilfreich und empfehlenswert. Als seine weiteren Aufgaben und Interessensschwerpunkte nannte er die Themen Erhaltung der Mundgesundheit im hohen Alter, für welche er sich unter anderem als Berliner Landesbeauftragter der Deutschen Gesellschaft für AlterszahnMedizin engagiert, und "Early Childhood Caries". Er erklärte, dass es nun eine mögliche Lösung für das zahnmedizinische Versorgungsproblem der Kleinkinder bis zum 30. Lebensmonat, eines seiner wichtigsten Ziele in den letzten Jahren, geben werde: Das Gelbe Kinderuntersuchungsheft werde in absehbarer Zeit sechs rechtsverbindliche Verweise vom Pädiater zum Zahnarzt für Kinder bereits ab dem 6. Lebensmonat enthalten.

#### Steigende Ausbildungszahlen

Dr. Detlef Förster, Referatsleiter Aus- und Fortbildung Zahnmedizinischer Fachangestellter (ZFA), bekam viel Anerkennung für die erfreulichen Zahlen, die er mitgebracht hatte: Berlin habe im Gegensatz zu anderen Bundesländern steigende Ausbildungszahlen, nämlich bis zu fünf Prozent mehr.



Gut gelaunt berichtete der Vorstand der Zahnärztekammer Berlin aus seinen Referaten: v. l. Dr. Karsten Heegewaldt, Dr. Helmut Kesler, Dr. Detlef Förster, Dr. Dietmar Kuhn, ZÄ Juliane von Hoyningen-Huene, Präsident Dr. Wolfgang Schmiedel und Vizepräsident Dr. Michael Dreyer.

"Dieser Zuwachs ist nicht zuletzt dem starken Engagement von Detlef Förster zu verdanken", lobte Dr. Schmiedel. Trotz dieser positiven Nachwuchszahlen sei es für die einzelne Praxis in Berlin nicht einfach, geeignete Auszubildende zu finden. Dr. Förster empfahl, ZFA-Praktikumsplätze anzubieten, da man während der Praktikumszeit bereits gut feststellen könne, ob der- oder diejenige ins Praxisteam passe. Die Zahnärztekammer setze sich durch vielfältige Aktionen wie zum Beispiel verstärkte Präsenz auf Ausbildungsmessen kontinuierlich dafür ein, dass sich die Ausbildungszahlen in Berlin weiter steigern. "Dafür haben wir unser Budget in den letzten Jahren von 5.000 auf 25.000 Euro erhöht", sagte Dr. Förster.

#### Schutzpatronin der Freiberufler

Kammerpräsident Dr. Schmiedel, der auch als Moderator unterhaltsam durch den Abend führte, bot mit seinen Themen einen Blick über den regionalen Tellerrand. Er informierte über die seines Erachtens wichtige Lobbyarbeit für die Berliner Zahnärzteschaft auf europäischer Ebene. Hier sei der Einfluss der Kammer als "Schutzpatronin" der freiberuflichen Berufsausübung von großer Bedeutung. Über sein Engagement in verschiedenen Ausschüssen der BZÄK hinaus mobilisiere und sen-

sibilisiere er in seinen Vorträgen und durch intensive Kontaktpflege für den Erhalt der freiberuflichen Tätigkeit. Ein Thema, das alle angehe, sei das Antikorruptionsgesetz: "Damit sollten Sie sich befassen! Denn selbst im Falle von unwissentlichen Verstößen kann die Zahnärztekammer Ihnen leider nicht helfen", appellierte Dr. Schmiedel. Er verwahrte sich jedoch gegen den in der Dentalbranche kursierenden Pauschalvorwurf, die Zahnärzteschaft unterlasse trotz Verpflichtung die Weitergabe von Rabatten. Ein weiteres ernstes Thema sei die hohe Zahnarztdichte in Berlin, die höchste weltweit: Fin behandelnder 7ahnarzt kommt auf durchschnittlich 824 Einwohner in Berlin. Dr. Schmiedel bedauerte, dass dieser "Verteilungs-Druck" leider bei einigen Zahnärzten zu deutlich nachlassender Kollegialität geführt habe.

An den vier gelungenen Abenden gewannen nicht nur die Teilnehmer neue Informationen und Kontakte, auch die Vorstandsmitglieder profitierten von den Veranstaltungen, hob Dr. Schmiedel hervor: "Ich danke den vielen interessierten Kolleginnen und Kollegen, die an den Fortbildungsveranstaltungen teilgenommen haben. Durch Ihre Diskussionsbeiträge haben wir viele Anregungen für unsere vielfältigen Aufgaben erhalten!"

Kornelia Kostetzko

## Interview mit Dr. Karsten Heegewaldt

## Freiberuflich ohne viel Bürokratie

err Dr. Heegewaldt, Sie sind Leiter des Referats Pra-xisführung: Wie ist Ihr Referat strukturiert und wo liegen die Schwerpunkte Ihrer Arbeit für die Zahnärztekammer Berlin?

Dr. Karsten Heegewaldt: Bekannt ist unser Referat vor allem durch den Q-BuS-Dienst, der vor fast 20 Jahren gegründet wurde - eine Erfindung unseres Referats und in dieser Form in Deutschland einmalig. Gründungsväter sind Dieter Buhtz und Norbert Gerike, der fast allen Zahnärzten in Berlin durch ihre fachliche Kompetenz ein Begriff sind. Der intensive Kontakt zu den Berliner Praxen ermöglicht eine gute individuelle Beratung und Betreuung. Neue Richtlinien und gesetzliche Vorgaben werden so in die Pra-

xen getragen. Wolfgang Glatzer und Cindy Kühn sind als Außendienstmitarbeiter in der Kollegenschaft immer willkommen, wenn der Q-BuS-Dienst ihre Praxis besucht und Ihnen mit Rat und Tat zur Seite steht. Die Terminorganisation übernimmt freundlich Frau Apitz in der Kammer.

Daneben begleitet unser Referat zum Beispiel Kollegen bei Begehungen der Praxen durch das Landesamt für Gesundheit und Soziales (LAGeSo) oder die Gesundheitsämter. Und zurzeit arbeiten wir an Arbeitsanweisungen für die manuelle Aufbereitung von Kritisch-B-Instrumenten. Wir stehen in Verhandlungen mit dem LAGe-So, da wir möglichst diese Arbeitsanweisungen mit der Senatsstelle konsentieren und in alle Berliner Praxen tragen möch-

Zu welchen Themen erhält Ihr Referat die meisten Anfragen? Wie kann Ihr Referat Ihre Berliner Kolleginnen und Kollegen im Praxisalltaq unterstützen?

Dr. Karsten Heegewaldt, Mitglied des Vorstands der Zahnärztekammer Berlin, Referat Praxisführung

Die meisten Fragen befassen sich mit der Aufbereitung von Medizinprodukten und dem Infektionsschutz. Wir erleben zurzeit eine große Verunsicherung der Kolleginnen und Kollegen beim Thema Hygiene. Die Bürokratie in diesen Bereichen droht uns hier zu erdrücken. Das größte Problem sind die Krankenhausstandards, die unserer ambulanten Medizin übergestülpt werden sollen. Die Zahnarztpraxen sollen für die Defizite in den Krankenhäusern in Mithaftung genommen werden. Hier kämpft die Zahnärztekammer Berlin intensiv für praktikable Lösungen. Wir erarbeiten einfache Aufklärungsbögen, Arbeitsanweisungen, Dokumentationsmaterialien und Hilfen für den Praxisablauf, damit wir weiterhin Zeit für unsere Patienten haben. Wir stehen für eine wohnortnahe zahnärztliche Versorgung. Unser Auftrag lautet daher, das Überleben der Einzelpraxis zu ermöglichen.

Wie ist der Q-Bus-Dienst der Zahnärztekammer Berlin, der die Praxen bei der Einhaltung dieser Vorgaben individuell berät, organisiert und wie wird dieser Service von der Berliner Zahnärzteschaft angenommen?

Neben dem Q-BuS-Dienst, unserem Kammererfolgsmodell, dem bereits 90 Prozent der Berliner Zahnarztpraxen angeschlossen sind, gibt das Referat Praxisführung das Q-BuS-Handbuch heraus, das zurzeit von unseren fleißigen Mitarbeitern überarbeitet wird. Es bietet eine Rundumhilfestellung für die betriebsärztliche und

> sicherheitstechnische Betreuung (BuS) einerseits und für das praxisinterne Qualitätsmanagement (Q) im Hygienebereich andererseits. Übersichtliche Kapitel, eine leichtverständliche Sprache und Vorlagen für die Dokumentation helfen, das Thema Qualitätsmanagement, das vielen Praxen wie ein nicht zu bewältigender Berg an Arbeit erschien, leicht abzuarbeiten. Vielen Praxisinhabern wird erst beim Durchblättern des Handbuchs bewusst, dass das Qualitätsmanagement schon immer in den Praxen umgesetzt wurde, jetzt wird es nur besser schriftlich dokumentiert.

> Sie setzen sich schon seit Längerem mit Erfolg für die Beibehaltung der manuellen Aufbereitung für Instrumente der Klasse "kritisch B" ein: Warum ist die Möglichkeit der manuellen Aufbereitung wichtig und welche Vorteile bietet Ihrer Meinung nach das manuelle gegenüber dem maschinellen Verfahren?

In meinen Augen ist eine gutausgebildete und pflichtbewusste Mitarbeiterin in unseren Praxen viel wertvoller als eine validierte Putzmaschine für Instrumente. In den Berli-

ner Zahnarztpraxen haben wir kurze Wege zum Aufbereitungsbereich, wir haben Mitarbeiter, denen wir vertrauen, und wir haben eine gute Dokumentation der Aufbereitung. Und das ganz im Gegensatz zu vielen Krankenhäusern, die die Aufbereitung von Instrumenten aus Kostengründen auslagern, wo der Chirurg im OP nicht

weiß, wer seine Instrumente aufbereitet hat.

Jeder kennt eingetrocknete Essensreste von Spülmaschinen in der heimischen Küche. Da sollen wir einer Spülmaschine in der Praxis mehr vertrauen als einer gewissenhaften manuellen Aufbereitung durch unsere ZFA? Meine Mitarbeiterinnen in der Praxis sind

hochmotiviert; Fehler werden durch Negativdokumentation in der Zukunft vermieden; in Teambesprechungen werden diese Themen nachbereitet. Eigentlich sollte unsere Welt in Ordnung sein, gäbe es nicht die Industrie, die z.B. in DIN-Ausschüssen ihre Normen durchsetzt und damit uns Zahnärzte zwingen will, die teuren Geräte kaufen zu müssen. Die staatliche Seite macht bei diesem "Theater" mit und möchte in naher Zukunft kostspielige Reinigungs- und Desinfektionsgeräte in der Berliner Zahnarztpraxis sehen. In manchen Bundesländern sind diese bei der Aufbereitung von Kritisch-B-Instrumenten heute schon Pflicht.

In Berlin versuchen wir in intensiven Verhandlungen mit dem LAGeSo, für eine gewisse Übergangszeit die manuelle Aufbereitung von Kritisch-B-Instrumenten zu erhalten – mit praxisnahen und einfach aufgebauten Arbeitsanweisungen für eine einwandfreie Aufbereitung. Wir möchten hier an die vertrauensvolle und erfolgreiche Zusammenarbeit der Zahnärztekammer Berlin mit dem LAGeSo und den Gesundheitsämtern der letzten zwanzig Jahre anknüpfen.

Ein weiteres aktuelles Thema ist die Wasseraufbereitung in den Praxen. Zurzeit gibt es einige Anbieter für Wasserdesinfektionsanlagen auf dem Markt, die durch offensive Werbung manche Zahnärzte verunsichern: Was empfehlen Sie Praxen zur Sicherung ihrer Wassergualität?

Seit 2015 ist eine neue Wasserrichtlinie gültig. Sie stellt keine Verschlechterung zur Empfehlung des Robert-Koch-Instituts

(RKI) aus dem Jahr 2012 dar, in der das RKI empfiehlt, jährlich eine Wasserprobe pro zahnärztlicher Behandlungseinheit bei einem akkreditierten Labor analysieren zu lassen.

Daher meine Bitte an unsere Kollegen: Lassen Sie sich beim Thema Wasser von großen Anzeigen der Industrie in den zahnmedizinischen Medien nicht verunsichern. Die Zahnärztekammer Berlin rät von – meist sehr kostenintensiven – Systemen der Wasseraufbereitung ab, die die gesamten wasserführenden Systeme einer Praxis kontinuierlich medikamentös desinfizieren. Eine dauerhafte Medikation birgt die Gefahr von Resistenzen bei Keimen. Außerdem können diese Zugaben Schäden in Behandlungseinheiten verursachen, sollte der Hersteller der Einheiten diese Dauermedikation nicht freigegeben haben. Unser Berliner Wasser ist gut, wenn Sie regelmäßig alle wasserführenden Systeme Ihrer Praxis ausgiebig spülen, dürften Sie keine Probleme mit Keimen im Wasser haben. Sie müssen nur aktiv werden, wenn Ihre Wasserproben eine Verkeimung aufweisen.

Sie sind seit rund neun Jahren Vorstandsmitglied der Zahnärztekammer Berlin: Was ist Ihre Motivation für Ihr ehrenamtliches Engagement für die Berliner Zahnärzteschaft? Wie bringen Sie Familie, Praxis und ehrenamtliches Engagement unter einen Hut?

Das Votum meiner Kolleginnen und Kollegen bei der Kammerwahl gab mir vor nahezu neun Jahren die Chance, das Vorstandsamt für den Bereich Praxisführung zu übernehmen. Es war reiner Idealismus, der mich bei meinem Entschluss, mich einzubringen, bestärkte. Seit 1998 bin ich in eigener Praxis in Neukölln niedergelassen. Ich bin gerne Zahnarzt, die Arbeit in meinem Praxisteam für die Patienten macht mir Spaß. Mir war aber auch schnell klar, dass unsere Freiberuflichkeit und unsere Freiheit in eigener Praxis jeden Tag neu verteidigt werden muss. Ich engagierte mich standespolitisch, da unser wunderbarer Beruf immer wieder durch neue Gesetze und Vorschriften bedroht ist. Das Referat Praxisführung zeigt täglich eindrucksvoll, dass wir Kollegen und unsere tollen Mitarbeiter der Zahnärztekammer unsere Zukunft mit großer Empathie selbst in die Hand nehmen. Es gilt, unseren Beruf weiterhin liebenswert zu

Meine liebe Frau Madeleine und meine drei Kinder Johanna, Klara und Valentin unterstützen mich in meinem Engagement. Ohne ihre Hilfe wäre meine Arbeit in diesem Umfang nicht möglich, denn alle vier sehen mich durch die Kammerarbeit noch seltener –

## Wir sollen einer Spülmaschine in der Praxis mehr vertrauen als der gewissenhaften manuellen Aufbereitung unserer ZFA.

dafür genießen wir fünf die Stunden zusammen umso mehr. Ein großer Dank geht an meine tolle Familie.

Was möchten Sie gern jungen Kolleginnen und Kollegen mit auf den Weg geben?

Ich erinnere mich noch gut an die Zeit direkt nach meinem Studium. Denn schon damals gab es Zweifel, ob die eigene Niederlassung der richtige Weg für die Zukunft ist. Ich habe es zusammen mit einem Studienfreund gewagt, und es war genau der richtige Entschluss. Lassen Sie sich in eigener Praxis nieder und genießen Sie die Freiräume, die uns unsere Freiberuflichkeit mit einer starken Kammer an Ihrer Seite bietet. Mit Empathie für unsere Patienten werden auch Sie beruflich erfolgreich sein.

Engagieren Sie sich bitte in der Standespolitik! Machen Sie nach der KZV-Wahl auch bei der Wahl zur Delegiertenversammlung der Kammer von Ihrem Wahlrecht Gebrauch! Denn nur wir können die Zukunft unseres Berufs mitgestalten.

Ihre Kammer wird Sie auch in Zukunft immer unterstützen. Auf uns können Sie sich verlassen – wir sind für Sie da!

Das Gespräch führte Kornelia Kostetzko

## Forum Zahn- und Mundgesundheit Deutschland

## Niederschwellige Präventionsangebote nutzen



Es geht auch einfach: Die Teilnehmer des Forums diskutieren Beispiele für kollektive Präventionsangebote. Niedrigschwelligste Form der Prävention: Viele Deutsche verwenden fluoridiertes Speisesalz, dessen Marktanteil in Deutschland derzeit bei 63 Prozent liegt (zum Vergleich: 80 Prozent in der Schweiz).

tudien belegen immer wieder, dass der Kariesbefall bei der Bevölkerung in Deutschland sehr ungleich verteilt ist und von der sozialen Lage abhängt. So haben zum Beispiel nach Aussage von Professor Dr. Stefan Zimmer von der Universität Witten/Herdecke zwar 70 Prozent der Kinder im Alter von zwölf Jahren keine Karies; es gibt aber auch Kinder, bei denen bereits 14 kariöse Zähne festgestellt wurden. Diese Kinder kämen meistens aus sozial schwächerer Lage. Da das deutsche Gesundheitssystem auf einem nachfrageorientiertem System basiert und der Arztbesuch meistens mit einer Schwellenangst bei den Patienten verbunden ist, ist es schwierig, sie zu erreichen. Erschwerend kommt bei diesem Bevölkerungskreis ein geringes Gesundheitsbewusstsein hinzu, so Professor Zimmer.

Wie sich diese gesellschaftlich bedingte ungleiche Verteilung der Gesundheit ändern lässt, diskutierten Anfang Juni Vertreter aus Politik, Wissenschaft, Selbstverwaltung und Fachverbänden beim Forum Zahn- und Mundgesundheit Deutschland. "Gesundheitliche Chancengleichheit ist ein wesentlicher Bestandteil unserer freiheitlichen Grundordnung", betonte Professor Dr. Dietmar Oesterreich, Vizepräsident der Bundeszahnärztekammer und Vorsitzender des Forums. Wie also können alle Menschen gleichermaßen an Gesundheit teilhaben? Hier waren sich die Teilnehmer einig: Chancen niederschwelliger Präventionsangebote nutzen. Erfolgreiche Lösungsansätze gibt es hierzu bereits im Bereich der aufsuchenden Prävention, Stichwort: Gruppenprophylaxe. Sie ist ein wichtiger Teil der Mundgesundheitserziehung und durch den Bezug zu den Lebenswelten wie Kindertageseinrichtungen und Schulen sehr effektiv und kosteneffizient. Auch die betriebliche Prävention rückt zunehmend in den Fokus der verantwortlichen Akteure; Maßnahmen wie das Angebot von zuckerfreiem Kaugummi oder Mundspüllösungen werden diskutiert. Des Weiteren wurden erste Schritte der aufsuchenden Prävention in Behinderteneinrichtungen sowie in Senioren- und Pflegeeinrichtungen erfolgreich umgesetzt.

#### Kollektive Prävention bildet weiteren Baustein

Neben der aufsuchenden Prävention gibt es die kollektive Prävention. Fraglich ist, wo diese sinnvoll eingesetzt werden kann. Am Beispiel einer Studie zur Trinkwasserfluoridierung nach dem Jarman-Score-Prinzip in England machte Professor Zimmer in seinem Impulsvortrag deutlich, dass es weniger Abweichungen zwischen den sozialen Schichten hinsichtlich der Kariesprävalenz gab, wenn das Trinkwasser fluoridiert war, als in der Vergleichsgruppe mit nicht-fluoridiertem Trinkwasser.

Auch in anderen Ländern wird Fluorid daher in geringen Mengen dem Trinkwasser zugesetzt. Vor allem in den USA und in der Schweiz wird seit vielen Jahren die Trinkwasserfluoridierung durchgeführt. In vielen unterschiedlichen Studien konnte eine Kariessenkung der Bevölkerung von 50 bis 60 Prozent bewiesen werden. In Deutschland wird eine Trinkwasserfluoridierung nicht durchgeführt, weil sich diese Art der Zwangsmedikamentierung gegen den zentralen Regelsatz in der Trinkwasserversorgung richtet. Dieser besagt, dass Trinkwasser von Zusätzen freizuhalten und so natürlich wie möglich zu belassen ist (DIN 2000). Überhaupt würden rund 95 Prozent des Fluorids ins Abwasser gelangen. Darüber hinaus bezweifeln Gegner der Trinkwasserfluoridierung die Möglichkeit, die Konzentration konstant zu halten.

Der durchschnittliche Fluoridgehalt im deutschen Trinkwasser ist somit niedrig. Da trotz günstiger Wirkung von Fluorid bei der Verhütung von Karies die Fluoridaufnahme niedriger ist, als dafür notwendig wäre, wurde 1991 die Fluoridierung des (jodierten) Speisesalzes zugelassen – mit Auflagen: Es muss entsprechend gekennzeichnet sein und es darf auch nur in 500-g-Packungen für den häuslichen

Gebrauch angeboten werden. Vereinzelt hat man Großküchen genehmigt, fluoridiertes (und jodiertes) Speisesalz zur Speisenzubereitung zu verwenden, damit auch Personen, die außer Haus essen, in den Genuss einer verbesserten Fluoridzufuhr kommen. Die Gefahr, dass sich der Salzkonsum vervielfacht, sehen die zuständigen Behörden nicht. Speisesalz hätte einen gut vorhersehbaren Verzehr, der sich aus Geschmacksgründen selbst begrenze.

Aber: Eine gesetzliche Grundlage fehlt bis heute; lediglich eine Ausnahmegenehmigung existiert, die bisher sechsmal verlängert wurde. Die Zuständigkeit für eine solche gesetzliche Regelung liegt bei der Europäischen Union. Jedoch herrscht hier seit 2006 Stillstand; die Bedürfnisse in Europa sind zu inhomogen.

Es ist also eine freiwillige Entscheidung des Verbrauchers, zusätzliche Fluoridmengen aufzunehmen, da weder das Trinkwasser fluoridiert wird noch Lebensmittel mit Fluorid angereichert werden mit Ausnahme von besonders gekennzeichnetem Speisesalz.

#### Umfangreiches Informationsangebot schaffen

Die Verwendung von fluoridiertem Speisesalz ist aber ein wichtiger Bestandteil der Kariesprophylaxe, betonte Professor Zimmer. In Kombination mit einer zweimal täglichen Zahnpflege mit fluoridierter Zahnpasta kann das Kariesrisiko um bis zu 50 Prozent reduziert werden. Einer Studie zufolge konnte in Gambia bei Kindern die Karies um 66 Prozent reduziert werden – allein weil im Kindergarten Speisen mit fluoridhaltigem Speisesalz zubereitet wurden. "Die Vorteile von fluoridiertem Speisesalz in der Kariesprävention liegen auf der Hand: Seine Wirksamkeit ist belegt. Es kann die gesamte Bevölkerung erreichen und ist gleichzeitig die kostengünstigste Form der Kariesprophylaxe überhaupt. Zudem ist es völlig unbedenklich", so Professor Zimmer.

Dennoch darf fluoridiertes Speisesalz in der Gemeinschaftsverpflegung wie in Betriebskantinen, Schulen oder Kitas bislang nur mit Ausnahmegenehmigung verwendet werden. Die Genehmigungshürden sind allerdings so hoch, dass der Einsatz von fluoridiertem Speisesalz de facto unmöglich sei.

Was also ist der Königsweg? Und mit welchen Widerständen ist zu rechnen? Die einzelnen Beiträge machten deutlich, dass das Thema "Fluorid" teilweise negativ besetzt ist. Viel Unwissenheit und Vorbehalte gegenüber fluoridhaltigem Speisesalz beherrschen hier die Diskussion – vor allem bei der sozial bessergestellten Bevölkerung. Damit sich also das Blatt wendet, muss ein umfangreiches Informationsangebot für den Verbraucher geschaffen werden, so die Teilnehmer. Es gilt, über die Vorteile aufzuklären und fluoridhaltiges Speisesalz gegenüber anderen Salzen wie Fleur de sel und Himalayasalz "konkurrenzfähig" zu machen. Wichtig sei bei einer solchen Aufklärungskampagne vor allem, dem Verbraucher seine Entscheidungsfreiheit zu belassen. Und genau hier liege im Gegensatz zum fluoridierten Trinkwasser der Charme des fluoridhaltigen Speisesalzes, ergänzte Professor Zimmer.

Bedenken wurden aber auch laut. Gerade bei der Karies zeige sich, dass sich ein Teil der Bevölkerung nicht aufklären lassen wolle. Folglich müsse man sich die Frage stellen, ob sich niederschwellige Präventionsangebote und der informierte Verbraucher ausschließen. So weit wollte Professor Zimmer nicht gehen. Richtig sei aber, dass ein Teil der Gesellschaft auf der Strecke bleibe, was nicht sein dürfe. Hier sei wieder die Politik gefragt. Erforderlich seien Rahmenbedingungen, um eine zielführende Aufklärung zu betreiben.

#### Fazit: Diskurs aufrechterhalten

Bei der Prophylaxe für Zahn- und Mundgesundheit bleibt weiterhin viel kostbares Potenzial ungenutzt. Dabei müssen es nicht zwingend teure und komplexe High-Tech-Lösungen sein: Zahlreiche niederschwellige Möglichkeiten, die einfach in den Lebensalltag der Menschen integriert werden können, stehen bereit. Um ihren Wert in der Praxis umzusetzen und für eine effektive Gesundheitsversorgung voll umfänglich zu nutzen, bedarf es gesellschaftspolitischer Impulse. Umso wichtiger ist es, an dieser gemeinsamen Plattform festzuhalten, um den regelmäßigen Austausch zu diesem Thema zwischen den Akteuren voranzutreiben. Denn: Mundgesundheit muss im Hinblick auf eine ganzheitliche Präventionsstrategie zwingend mitbedacht werden.

Vanessa Hönighaus

#### Forum Zahn- und Mundgesundheit Deutschland



Das Forum Zahn- und Mundgesundheit wurde am 25. September 2012, dem Tag der Zahngesundheit, in Berlin unter Beteiligung von Wissenschaft, Fachverbänden, Politik und Wirtschaft auf den Weg gebracht. Die Initiative engagiert sich für eine bessere Vorsorge gegen Karies, Parodontitis und andere vermeidbare orale Erkrankungen.

Ihr Ziel ist so ambitioniert wie einfach: die Mundgesundheit aller Menschen in Deutschland zu verbessern. Dass die Förderung der Zahn- und Mundgesundheit eine Querschnittsaufgabe mit hoher Bedeutung ist, zeigen die breite, fraktionsübergreifende Beteiligung von CDU, SPD, FDP und Die Linke sowie die Unterstützung aus der Wirtschaft.

Weitere Informationen online: www.forumzahnundmundgesundheit.de

# Veranstaltungskalender für Zahnärzte und Zahntechniker



Iuli 2016

10.09.2016



Potsdam: BWL für Ärzte und Praxismanagement, Teil II www.kfo-abrechnung.de/seminartermine

keine Fortbildungsveranstaltungen

10.09.2016

Heraeus Kulzer



August 2016

Berlin: "Lokale Antibiose bei Parodontitis" + "Die intraligamentäre Anästhesie in der zahnärztlichen Praxis wie geht das?"; Prof. Dr. Eike Glockmann + Dr. Ralf Kulick; www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

keine Fortbildungsveranstaltungen

14.09.2016

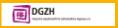
Heraeus Kulzer



September 2016

Dresden: Last oder Nutzen? ...und was hat Qualitätsmanagement mit Abrechnung zu tun? Mehr Gewinn durch Organisation und Transparenz in der Abrechnung zahnärztlicher Leistungen; Karina Müller; www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

08.-11.09.2016



Berlin: 4 Tage - 37 Referenten - 33 Workshops - 35 Punkte; Anmeldung: www.hypnose-kongress-berlin.de

14.09.2016

Heraeus Kulzer

09.09.2016



Potsdam: BWL für Ärzte und Praxismanagement, Teil I www.kfo-abrechnung.de/seminartermine

Berlin: Vortrag 1: Patientengerechte Parodontaltherapie: Risikofaktoren in der Parodontologie und Implantologie und ihr "Management"; Prof. Dr. med. dent. Ralf Rößler; www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

16.09.2016

Heraeus Kulzer

Leipzig: Hands On "Ästhetik mit direkten Komposit-Füllungen"; Wolfgang Boer; www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

Dienstleistungen GbR

GfZD Hegelallee 35 | 14467 Potsdam Fon 0331/23 53 80 80 | Fax 0331/287 99 187 E-Mail office@gfzd.de | Website www.gfzd.de

Einladung zum Workshop "Der Weg zur eigenen Praxis" für Zahnärzte/ -innen.



REINHARDT & STRIETZ UNTERNEHMENSBERATUNG



MIESING · PFEIFFER · LECHTENBERG PARTNERSCHAFT



30.09.2016

Heraeus Kulzer

Berlin: "Adhäsive Zahnmedizin mit Komposit"; Prof. Dr. Roland Frankenberger www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

Vorschau 4. Ouartal 2016



November 2016

05.11.2016



All-on-4® - Abrechnungsseminar 10.00 - 17.00 Uhr, 25hours Hotel Bikini, 10787 Berlin Anmeldung: fortbildung@nobelbiocare.com

Oktober 2016

10.-13.11.2016



05.10.2016

Heraeus Kulzer

Berlin: "Möglichkeiten und Grenzen der nicht-chirurgischen Parodontitistherapie. Wie effektiv sind antimikrobielle Begleittherapien?" Prof. Dr. med. dent Nicole Arweiler www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

07.-08.10.2016



Berlin: "Initial Keramik Expert-Kurs" Ref.: ZTM Andreas Kunz; Anmeldung: www.gcfortbildung.de

10.-15.10.2016

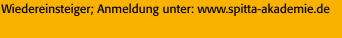


Uniklinik Göttingen: 20. Curriculum Implantologie Blockunterricht www.dzoi.de – Fortbildungen

15.10.2016



Berlin: "Initial Metallkeramik Veneer Kurs" Ref.: ZTM Chr. Rothe; Anmeldung: www.gcfortbildung.de



Power-Workshop zahnärztliche Abrechnung für Einsteiger und

18.11.2016



Berlin: "Dentalfotografie" Referent: ZTM Andreas Kunz; Anmeldung: www.gcfortbildung.de



Dezember 2016



08.-10.12.2016

Fachkurs zur Patientenberatung; Anmeldung unter: www.spitta-akademie.de

19.-22.12.2016



Sachkundelehrgang zur Aufbereitung der zahnärztlichen Instrumente; Anmeldung unter: www.spitta-akademie.de



## Von Kollegen für Kollegen

# Praktische Implantologie – Intensivkurs am Humanpräparat

ie Anfahrt zum Veranstaltungsort im Phantomraum des Philipp-Pfaff-Instituts (im Springer-Verlagshaus) gestaltete sich unkompliziert. Die vielen ortsfremden Kursteilnehmer berichteten von einer einfachen und bequemen Anreise, auch mit den öffentlichen Verkehrsmitteln. Die Referenten selbst waren sehr früh vor Ort und augenscheinlich bestens vorbereitet. Prof. Dr. Fanghänel begrüßte jeden Kursteilnehmer persönlich mit einem Händedruck. Diese herzliche Geste sollte bezeichnend für das freundliche und zuvorkommende Verhalten während des gesamten Kurses sein.

Die gut dokumentierten klinischen Fälle waren sehr eindrucksvoll. Zudem waren die Vorträge dank Hand-out und freier Rede sehr gut nachzuvollziehen – auch auf Grund treffender Formulierungen und präziser Ausdrucksweise der Referenten. Nach den ersten Vorträgen wurden zwei Gruppen gebildet. Die Einteilung in einen "Hartgewebstisch" und einen "Weichgewebstisch" erinnerte mich persönlich an die gute alte Studienzeit. Erneut wurden wichtige anatomische Strukturen identifiziert und präpariert. Jedoch ohne den beißenden Geruch des Formalins, der durch einen angenehmen Rosenduft ersetzt worden war.

> In den Live-Demonstrationen wurden chirurgische, augmentative und implantologische Eingriffe intensiv erläutert und anschließend von iedem Kursteilnehmer selbstständig vorgenommen. Parallel zur Implantation am Schweinekiefer wurden Schnitt- und Nahttechniken beschrieben. Ohne sich in Details zu verlieren, waren die Referenten bemüht, keine Frage unbeantwortet und uns an ihrem Erfahrungsschatz teilhaben zu lassen.



v. l. der Autor Maik Hrubesch, Zahnarzt aus Schöneberg, mit den Referenten Prof. Dr. Jochen Fanghänel, Dr. Nina Psenicka und Dr. Holger Psenicka

#### Komplexe Sachverhalte anschaulich vermittelt

Nach einigen einleitenden Sätzen von Dr. Thilo Schmidt-Rogge, Geschäftsführer des Philipp-Pfaff-Institutes, folgten die Referenten mit ihren Vorträgen und Präsentationen. Neben Grundlagen der Anatomie wurden komplexe klinische Sachverhalte sehr anschaulich vermittelt. Die Vorträge wurden mit zahlreichen klinischen Fotos illustriert und mit den Erfahrungswerten der Referenten angereichert.

#### Intensive Arbeit und fachlicher Dialog

die einzelnen Techniken und Operationen weiterführend beschrieben und am Schweinekiefer und humanen Kopfpräparat umgesetzt. Beide Fortbildungstage waren gekennzeichnet von intensiver Arbeit an den jeweiligen Präparaten. Zugleich ermöglichte die Aufteilung in Gruppen den fachlichen Dialog mit den Referenten und Kollegen in kleiner Runde.

Am frühen Samstagmorgen wurden

Mit der Freigabe der humanen Kopfpräparate näherte sich die Veranstaltung ihrem Höhepunkt. Jeder Teilnehmer konnte nun an einem solchen Präparat die Sinusbodenelevation präparieren, nachfolgend augmentieren und implantieren.

Dass keine blutenden Gewebestrukturen vorhanden waren, erleichterte die Darstellung und Identifizierung relevanter anatomischer Nachbarstrukturen. Für Fortbildungen mit ähnlichem Charakter ist die Demonstration an einem Humanpräparat mit einem deutlichen Mehrwert an Information verbunden.

#### Bestens betreuter Kurs

Die Kaffee- und Mittagspausen sorgten für willkommene Abwechslung und gaben Gelegenheit, interessante neue Bekanntschaften zu machen, alte zu pflegen und kollegiale Gespräche zu führen - ein in meinen Augen sehr wesentlicher Bestandteil der Fortbildungen am Pfaff.

Alles in allem ein sehr interessanter, gut ausgestatteter und bestens betreuter Kurs, den ich als gelungene Fortbildung für Fortgeschrittene ebenso wie für Einsteiger gerne weiterempfehle. Vielen Dank an die Referenten, die unterstützenden Firmen und an das Pfaff-Team.

ZA Maik Hrubesch

#### Praktische Implantologie am Philipp-Pfaff-Institut

#### Intensivkurs am Humanpräparat

Kursnummer: 2031.1

Referenten:

Termine:

Prof. Dr. med. J. Fanghänel, Dr. med. dent. N. Psenicka. Dr. med. dent. H. Psenicka

> 14:00-19:00 Uhr 17.09.2016,

16.09.2016.

09:00 - 17:00 Uhr

Bewertung: 6+8+1 Fortbildungs-

punkte

Kursgebühr: 785,00 Euro

Bewerbungen bitte unter www.pfaff-berlin.de/kursboerse

#### Zahnärztekammer Berlin

## Dienstagabend-Fortbildung

Die Zahnärztekammer bietet Kolleginnen und Kollegen aus Berlin kostenlos Vorträge zu aktuellen Themen der Zahnheilkunde an. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Termin: 05. Juli 2016

Thema: Wer hat Angst vorm bösen Stift?

Strategien und Techniken zur

Stiftentfernung in der endodontischen

Revisionsbehandlung

Referent: Dr. Jörg Schröder

Sommerpause: August 2016

Termin: 06. September 2016

Thema: Der Zahnarzt als Arbeitgeber

Referent: RA Sven Rothfuß

Moderation: ZÄ Juliane von Hoyningen-Huene

je 2 Fortbildungspunkte Bewertung:

Zeit: 20:00 c. t. bis ca. 21:45 Uhr

Veranstaltungsort: Charité – Campus Benjamin Franklin

> Hörsaal 1, Aßmannshauser Str. 4-6 14197 Berlin (Schmargendorf)

Fahrverbindungen:

U-Bahn: U3 Heidelberger Platz

oder Rüdesheimer Platz

S-Bahn: S41/42, S45/46/47 Heidelberger Platz

Bus: Hanauer Straße

> Heidelberger Platz 186 Rüdesheimer Platz

## Unterstützung für pflegende Angehörige in zwölf Kurzfilmen

# Zahnpflege bei Pflegebedürftigen

riffverstärkung für die Zahnbürste, Dreikopfzahnbürste oder Mundschleimhaut befeuchten – es gibt zahlreiche wichtige Hinweise, die helfen, die Mundgesundheit von Hochbetagten, Pflegebedürftigen und Menschen mit Behinderung zu erhalten. 1,3 Millionen und damit etwa die Hälfte der pflegebedürftigen Menschen werden in Deutschland im eigenen Zuhause ausschließlich von Familienangehörigen oder nahestehenden Personen gepflegt – ohne professionelle Unterstützung. Vor diesem Hintergrund haben die Bundeszahnärztekammer (BZÄK) und das Zentrum für Qualität in der Pflege (ZQP) gemeinsam die wichtigsten Hinweise zur Mund- und Zahnpflege in zwölf Kurzfilmen zusammengefasst und auf YouTube zur Verfügung gestellt. Mitgewirkt hat auch Dr. Helmut Kesler, Vorstandsmitglied der Zahnärztekammer Berlin und Landesbeauftragter für Berlin der Deutschen Gesellschaft für Alterzahn-Medizin e. V.

"Mundgesundheit ist wichtig für die Lebensqualität. Sprechen, Schmecken, Essen sind oft eingeschränkt, wenn z. B. Druckstellen im Mund Schmerzen verursachen" erklärte Prof. Dr. Dietmar Oesterreich, Vizepräsident der BZÄK, "Erkrankungen im Mund können außerdem negative Auswirkungen auf die allgemeine Gesundheit haben, so zum Beispiel Ernährungsmangel und Infektanfälligkeit, aber auch die Verschlechterung eines Diabetes oder die Erhöhung des Schlaganfallrisikos. Bestimmte Medikamente, wie zum Beispiel Blutdruckmittel, können andererseits Probleme im Mund verstärken. Deshalb ist Prävention wichtig."

"Die tägliche Zahnpflege ist ein zentraler Beitrag zur Erhaltung und Steigerung der Lebensqualität pflegebedürftiger Menschen. Doch gerade in der häuslichen Versorgung wäre dies ohne die familiäre Unterstützung nicht zu bewältigen. Unsere Erklärvideos ermöglichen pflegenden Angehörigen einen schnellen Zugriff auf die notwendigen Informationen, um Schritt für Schritt die richtige Zahnund Prothesenreinigung durchführen zu können", erläuterte der Vorstandsvorsitzender des ZQP, Dr. Ralf Suhr.

BZÄK | ZQP | ZÄK Berlin

#### Erklärvideos

Die Filme können von Zahnarztpraxen auf deren Website eingebunden und verlinkt werden. Die Kurzfilme finden Sie mit dem Link:

www.youtube.com/channel/UCwmGBPNN7xOxFbtrnzN86aw

#### **KZV** Berlin

# Fortbildungsveranstaltungen

Wir bieten folgende kostenlose Fortbildungsveranstaltungen an. Die Termine und weitere Informationen zu den Fortbildungen finden Sie auf unserer Internetseite: www.kzv-berlin.de/Praxis/Veranstaltungen

#### Für Mitarbeiter der Abrechnung

#### ZE Workshop

ZE-Hotline: 0 30 / 8 90 04-4 05 Fax 0 30 / 8 90 04-4 64 09

- Versorgungsformen
- Definition Regel-, Gleich- und Andersartige Versorgungen
- Erstellung des Heil- und Kostenplanes
- Wiederherstellungsmaßnahmen
- Bearbeitung von Fallbeispielen und praktische Übungen
- Umgang mit der digitalen Planungshilfe der KZBV

#### **KFO Workshop**

KFO-Hotline: 0 30 / 8 90 04-4 03 Fax: 0 30 / 8 90 04-4 64 10

- Geb.-Nrn. der KFO
- Richtlinien
- Ersatzanfertigungen von Behandlungsmitteln
- Logopädie Verordnungsweise

Weitere Themen sind geplant.

#### **KB Workshop**

KB-Hotline: 0 30 / 8 90 04-4 02 Fax 0 30 / 8 90 04-4 64 13

- Richtlinien
- Kostenübernahme
- · Ausfüllhinweise Behandlungsplan und Abrechnungsformular
- Geb.-Nr. 2, 7b, K1-K4, K6-K9 und die dazugehörigen BEL II Nummern
- GOÄ-Nr. 2680, 2681, 2697 und 2700
- Verjährungsfristen
- Zahnärztliche Verordnung von Heilmitteln
- Asylbewerberleistungsgesetz

#### PAR Workshop

PAR-Hotline: 0 30 / 8 90 04-4 04 Fax 0 30 / 8 90 04-4 64 12

- Kostenübernahme
- Richtlinien
- Parodontaler Screening-Index
- Ausfüllhinweise Parodontalstatus Blatt 1
- Geb.-Nr. 4, P200, P201, P202, P203, 108 und 111
- Therapieergänzung
- Gutachten
- Knochenersatzmaterial
- Extraktion von Zähnen
- Restzahnbestand
- Verjährung
- Online-Abrechnung

#### Für Vorbereitungsassistenten sowie angestellte Zahnärzte

#### Konservierend/chirurgische Abrechnung (Seminar A)

Telefon: 0 30 / 8 90 04-252 oder 320

- Einführung in den Bema Teil 1 (KCH) "konservierend/chirurgische Abrechnung"
- Grundlagen der BEMA-Abrechnung und Überblick über die Abrechnungsarten
- Die wichtigsten konservierend/chirurgischen Geb.-Nrn. und die Vermeidung von Abrechnungsfehlern
- Einführung in die "Endodontie-Richtlinien" (Endodontie – Kasse oder privat?)

#### Kieferbruch- und Parodontoseabrechnung (Seminar B)

Telefon: 0 30 / 8 90 04-252 oder 320

- Bema Teil 2: KBR Überblick über die Aufbissbehelfe (Schienen) K1-K9
- Bema Teil 4: PAR Systematische Behandlung von Parodontopathien

#### ZE Seminar

Telefon: 0 30 / 8 90 04-252 oder 320

#### Seminar 1

- Grundlagen des Festzuschusssystems
- Zahnersatz und Festzuschüsse Befundklassen 1 und 2

#### Seminar 2

- Richtlinienkonforme Planung, Gutachterverfahren
- Zahnersatz und Festzuschüsse Befundklassen 3 und 5

#### Seminar 3

• Zahnersatz und Festzuschüsse – Befundklassen 4, 6, 7, 8

#### Für neu zugelassene Zahnärzte

#### Erstabrechner-Seminar

Telefon: 0 30 / 8 90 04-252 oder 320

- Möglichkeiten der Berufsausübung
- Fortbildungspflicht nach § 95d SGBV
- Organisation und Aufgabe der KZV
- Budgetierte Leistungen, Honorarverteilungsmaßstab (HVM)
- Das Wirtschaftlichkeitsgebot
- Konservierend/chirurgische Geb.-Nrn.
- Wurzelkanalbehandlungen und die "Endo-Richtlinien"
- Systematische Behandlung von Parodontopathien und Behandlungsrichtlinien

# MB7.

## Mitteilungsblatt Berliner Zahnärzte

In den 12 Berliner Verwaltungsbezirken finden an Samstagen, Sonntagen, Feiertagen und Brückentagen zahnärztliche Notfalldienste statt. Pro Verwaltungsbezirk wird ein Zahnarzt vormittags (09:00 bis 12:00) und ein Zahnarzt nachmittags (15:00 bis 18:00) eingeteilt. Die 12 Verwaltungsbezirke sind: Charlottenburg-Wilmersdorf, Tempelhof-Schöneberg, Reinickendorf, Spandau, Steglitz-Zehlendorf, Neukölln, Mitte, Friedrichshain-Kreuzberg, Pankow, Treptow-Köpenick, Marzahn-Hellersdorf und Lichtenberg.

#### Notdienstrausch

Sollten Sie Ihren Notdienst nicht durchführen können, haben Sie die Möglichkeiten, den Notdienst mit einem Kollegen zu tauschen oder können den Notdienst auch an einen Kollegen abgeben. Dies ist jedoch nur im gleichen Verwaltungsbezirk möglich.

#### Befreiung vom Notdienst

Ein Antrag auf Befreiung vom Notdienst kann nur aus besonderem Anlass schriftlich gestellt werden. Anträge, die das I. Quartal 2017 betreffen, müssen bis spätestens 31.08.2016 eingegangen sein. Eine Befreiung für Feiertage ist nicht möglich.

#### Informationen für Patienten

Ihre Patienten verweisen Sie bitte ausschließlich auf die telefonische Ansage unter der Telefonnummer 89004 333 und auf die Möglichkeit, den Notdienst auf unserer Homepage einzusehen unter www.kzv-berlin.de.

# Zahnärztlicher Notdienst

## IV. Quartal 2016

#### Zusätzliche Notdienste

Neben dem Wochend- und Feiertagsnotdienst stehen folgende Einrichtungen und Praxen täglich für Notfälle zur Verfügung:

Zahnärztlich geleitete Einrichtung, Charité, Campus Benjamin Franklin - Klinik für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde (Zahnklinik Süd), Aßmannshauser Str. 4-6, 14197 Berlin-Wilmersdorf, Tel. 450662613,

• sonnabends, sonntags und feiertags von 11 Uhr bis 16 Uhr täglich nachts von 20 Uhr bis 1 Uhr

• freitags, sonnabends und an Tagen mit nachfolgenden Feiertagen von 20 Uhr bis 3 Uhr

Zahnärztlich geleitete Einrichtung am Unfallkrankenhaus Berlin, Warener Str. 7, 12683 Berlin-Marzahn, Tel. 56810 (nur für chirurgische Notfälle)

 täglich nachts von 20 Uhr bis 2 Uhr

Zahnarztpraxis Dr. Meyer, Landsberger Allee 49, 10249 Berlin-Friedrichshain, auf dem Gelände des Klinikums im Friedrichshain, Tel. 130231437

· täglich nachts von 20 Uhr bis 2 Uhr

Zahnarztpraxis Dr. Frahn, Bloch, Dr. Naacke, Gneist, Friedrichstr. 210, in 10969 Berlin-Kreuzberg, beim Checkpoint Charlie, Tel. 25932612

 täglich nachts von 20 Uhr bis 2 Uhr

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
Charlottenburg-Wilmersdorf		(Ansprechpartnerin Frau Böhme, Tel. 89004-112)				
01.10.2016	09-12	Pr. Dr. Hans-Thomas Luyken - aZÄ Daria Stocklöw	Heilmannring 61	13627	Berlin	3814863
01.10.2016	15-18	ZA Stephan Lanzendorf	Sybelstr. 39	10629	Berlin	3231888
02.10.2016	09-12	ZÄ Marzena Iwona Szalski	Wilmersdorfer Str. 62	10627	Berlin	8814649
02.10.2016	15-18	Pr. Marzena Iwona Szalski - aZÄ Katarzyna Rogowska	Wilmersdorfer Str. 62	10627	Berlin	8814649
03.10.2016	09-12	Pr. Dr. Jasmina-Graziella Riedel - aZÄ Dr. Eike-Lore Semler	Grolmanstr. 44 - 45	10623	Berlin	8812951
Tag der dt. Einhe	eit					
03.10.2016	15-18	Pr. Jürgen Öztan - aZÄ Maryam Chuadja	Stuttgarter Platz 1	10627	Berlin	31018400
Tag der dt. Einhe	eit					
08.10.2016	09-12	Pr. Prof. Dr. Dr. Volker Strunz - aZA Thabet Arar	Hohenzollerndamm 28a	10713	Berlin	8609870
08.10.2016	15-18	MVZ KU64 Dr. Ziegler & Partner - aZÄ Dr. Eva Schneider	Kurfürstendamm 64	10707	Berlin	8647320
09.10.2016	09-12	Pr. Eli Girschson - aZÄ Elena Morozova	Leibnizstr. 60	10629	Berlin	3243464
09.10.2016	15-18	Pr. Dr. Anna Sigora-Ohrt - aZA Dr. Ulli Voß	Hohenzollerndamm 92	14199	Berlin	81055847

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
15.10.2016	09-12	Pr. Gregor Römhild - aZÄ Andrea Kuhr	Bundesallee 55	10715	Berlin	8535113
15.10.2016	15-18	Dr. Caroline Czerwinski	Savignyplatz 5	10623	Berlin	92400590
16.10.2016	09-12	Pr. Dres.Burghardt & Kathrin Zimny - aZÄ Dr. Janike Dickhuth	Uhlandstr. 53	10719	Berlin	8640025
16.10.2016	15-18	Pr. Dr. Michael Loeck - aZA Dr. Julian Loos	Hohenzollerndamm 59-60	14199	Berlin	8252019
22.10.2016	09-12	Pr. Tasler & Steude - aZÄ Jessica Wickert	Pfalzburger Str. 45 - 46	10717	Berlin	8730494
22.10.2016	15-18	ZA Mischa Steude	Pfalzburger Str. 45 - 46	10717	Berlin	8730494
23.10.2016	09-12	Dr. Thomas Egerer	Bismarckstr. 24	10625	Berlin	3410201
23.10.2016	15-18	Pr. Dr. Thomas Egerer - aZÄ Dr. Anja Löchelt	Bismarckstr. 24	10625	Berlin	3410201
29.10.2016	09-12	ZÄ Corinna Kant	Sigmaringer Str. 6	10713	Berlin	8610255
29.10.2016	15-18	Dr. Jan Philip Reister	Georg-Wilhelm-Str. 3	10711	Berlin	89092876
30.10.2016	09-12	Dr. Peter Kienzle	Joachimstaler Str. 34	10719	Berlin	81825909
30.10.2016	15-18	Pr. Dres. Schauer & Kienzle - aZÄ Sabrina Niggemann	Joachimstaler Str. 34	10719	Berlin	81825909
05.11.2016	09-12	Pr. Dr. Maik Levold - aZÄ Katrin Levold	Hohenzollerndamm 82	14199	Berlin	8258020
05.11.2016	15-18	Dr. Friederike Zimny	Kaiserdamm 95	14057	Berlin	3029900
06.11.2016	09-12	ZA Martin A. del Castillo Valle	Berliner Str. 17	10715	Berlin	8734075
06.11.2016	15-18	ZÄ Sibylle Tewes	Güntzelstr. 59	10717	Berlin	8541632
12.11.2016	09-12	ZA Thomas Piechocki	Knobelsdorffstr. 49	14059	Berlin	3223148
12.11.2016	15-18	ZÄ Nadja Feldner-Glasberg	Kurfürstendamm 163	10709	Berlin	8922527
13.11.2016	09-12	Dr. Jan Müller	Gierkezeile 31	10585	Berlin	3410958
13.11.2016	15-18	Dr. Derya Müller-Ugur	Gierkezeile 31	10585	Berlin	3410958
19.11.2016	09-12	Dr. Marwan Khalife	Wilmersdorfer Str. 108-111	10627	Berlin	31991990
19.11.2016	15-18	Pr. Dr. Wolfgang Klug - aZA Falk Booß	Kurfürstendamm 117	10711	Berlin	81452500
20.11.2016	09-12	Dr. Irene Bennecke	Bleibtreustr. 38	10623	Berlin	88716650
20.11.2016	15-18	ZÄ Photini Kazani	Reichsstr. 24	14052	Berlin	3059495
26.11.2016	09-12	Pr. Dr. Hans-Werner Oehmke - aZÄ Dr. Katja Brunner	Soorstr. 63	14050	Berlin	3024588
26.11.2016	15-18	Dr. Nadine Reese	Joachimsthaler Str. 21	10719	Berlin	887207690
27.11.2016	09-12	ZA Slava Waluch	Lietzenburger Str. 94	10719	Berlin	8936550
27.11.2016	15-18	Dr. Dr. Birgit Anthofer	Kurfürstendamm 213	10719	Berlin	88922800
03.12.2016	09-12	Dr. Ariane Gülzow	Kurfürstendamm 159	10709	Berlin	8929231
03.12.2016	15-18	Pr. Dr. Markus Schramm - aZÄ Dr. Gökcen Erek	Otto-Suhr-Allee 90 - 92	10585	Berlin	3411407
04.12.2016	09-12	ZA Purang Khademi	Paulsborner Str. 2	10709	Berlin	89061715
04.12.2016	15-18	ZA Bahram Khatam Lashkari	Olympische Str. 1 a	14052	Berlin	3042830
10.12.2016	09-12	Dr. Stefan Schwedt	Wilmersdorfer Str. 108-111	10627	Berlin	31991990
10.12.2016	15-18	Dr. Jessica Drews-Gloe	Wilmersdorfer Str. 58	10627	Berlin	31991770
11.12.2016	09-12	Pr. Dr. Johannes Czerwinski - aZÄ Katherina Krüger	Savignyplatz 5	10623	Berlin	92400590
11.12.2016	15-18	Dr. Dr. Anette Strunz	Bundesallee 56	10715	Berlin	85757585
17.12.2016	09-12	ZA Thomas Hentschel	Sächsische Str. 39	10713	Berlin	86397140
17.12.2016	15-18	Dr. Dr. Frank Soost	Ilsenburger Str. 15	10589	Berlin	34503450
18.12.2016	09-12	ZÄ Gundula Hofmann	Leistikowstr. 2	14050	Berlin	3045474
18.12.2016	15-18	Dr. Carl Martin Neuerburg	Wissmannstr. 21 - 23	14193	Berlin	8927582
24.12.2016	09-12	MVZ KU64 Dr. Ziegler & Partner - aZÄ Frederike Arnold-Brüning	Kurfürstendamm 64	10707	Berlin	8647320
Heiligabend						
24.12.2016	15-18	MVZ KU64 Dr. Ziegler & Partner - aZA Pablo Gonzalez Balzar	Kurfürstendamm 64	10707	Berlin	8647320
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	ZA Siamak Shirani	Johann-Georg-Str. 11	10709	Berlin	8924282
1. Weihnachtsta						
25.12.2016	15-18	ZA Aleksander Waisberg	Fasanenstr. 69	10719	Berlin	8811649
1. Weihnachtsta						
26.12.2016	09-12	ZÄ Chrissi Vasiliadou	Prinzregentenstr. 1	10717	Berlin	2138024
2. Weihnachtsta						
26.12.2016	15-18	ZA Ernst Brünau	Klausenerplatz 20	14059	Berlin	3218643
2. Weihnachtsta						
27.12.2016	09-12	Dr. Clemens Klepsch	Kurfürstendamm 166	10707	Berlin	88773808
27.12.2016	15-18	Dr. Babette Keucher	Kurfürstendamm 166	10707	Berlin	88773808
28.12.2016	09-12	Dr. Sven-Anneus Ohling	Angerburger Allee 41	14055	Berlin	3045451
28.12.2016	15-18	ZA Michael Wille	Lynarstr. 12 a	14193	Berlin	8929093
29.12.2016	09-12	Dr. Detlev Rose	Kaiserdamm 13	14057	Berlin	32601653
29.12.2016	15-18	Pr. Wolfgang Bock - aZÄ Dr. Ulrike Stosch	Hardenbergstr. 20	10623	Berlin	31503426

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort	Telefon
30.12.2016	09-12	Dr. Annette Kakelbeck	Teichgräberzeile 1	13627 Berlin	3453060
30.12.2016	15-18	ZA Orest Sakoman	Teichgräberzeile 1	13627 Berlin	3453060
31.12.2016	09-12	ZÄ Josta Wörne	Ludwigkirchstr. 10	10719 Berlin	8813266
Silvester			, and the second		
31.12.2016	15-18	ZÄ Fadila Sörensen	Berliner Str. 154	10715 Berlin	8731544
Silvester					
01.01.2017	09-12	ZA Gregor Römhild	Bundesallee 55	10715 Berlin	8535113
Neujahr					
01.01.2017	15-18	Dr. Oliver Stamm	Teichgräberzeile 1	13627 Berlin	3453060
Neujahr					
Friedrichsl	nain-Krei	uzberg	(Ansprechpartnerin	ı Frau Leue Tel.	39004-119)
01.10.2016	09-12	ZÄ Sneshanka Heß	Warschauer Str. 38	10243 Berlin	29490423
01.10.2016	15-18	Drm.st./RO C. Hatzlhoffer	Karl-Marx-Allee 90 A	10243 Berlin	20620233
02.10.2016	09-12	Pr. Dr. Sharaf & Partnerinnen - aZÄ Maria Schuch	Warschauer Str. 9	10243 Berlin	2947896
02.10.2016	15-18	Pr. Juliane Baumbach - aZÄ Dr. Anna-Friederike Madry	Bänschstr. 32	10247 Berlin	4293873
03.10.2016	09-12	ZA Christian Mucke	Frankfurter Allee 42	10247 Berlin	2910987
Tag der dt. Einl					
03.10.2016 Tag der dt. Einl	15-18	Pr. Christian Mucke - aZA Denis Kirimtay	Frankfurter Allee 42	10247 Berlin	2910987
08.10.2016	09-12	ZA Tooraj Pashai Fakhri	Gneisenaustr. 97	10961 Berlin	6936699
08.10.2016	15-18	Pr. Tooraj Pashai Fakhri - aZA Enam Mahmudzade	Gneisenaustr. 97	10961 Berlin	6936699
09.10.2016	09-12	Dr. Frank Vogel	Petersburger Platz 1	10249 Berlin	42256164
09.10.2016	15-18	ZA Andreas Nitzschke	Petersburger Platz 1	10249 Berlin	42256164
15.10.2016	09-12	Dr. Ludger Mosler	Gneisenaustr. 47	10961 Berlin	6913698
15.10.2016	15-18	Pr. Dr. Slawomir Trepka - aZA Morad Rammo	Askanischer Platz 3	10963 Berlin	2612160
16.10.2016	09-12	ZÄ Banu Sönmez	Markgrafenstr. 20	10969 Berlin	25939333
16.10.2016	15-18	Pr. Dr. Katrin Asche - aZÄ Verena Bosselmann	Kinzigstr. 3 - 7	10247 Berlin	2912157
22.10.2016	09-12	ZÄ Sude Atas	Hedemannstr. 13	10969 Berlin	6142676
22.10.2016	15-18	Pr. Dr. Norbert Steinecker - aZÄ Mediha Niepel	Falckensteinstr. 17	10997 Berlin	6114271
23.10.2016	09-12	ZÄ Margitta Brautzsch	Am Rudolfplatz 6	10245 Berlin	2910953
23.10.2016	15-18	Dr. Gunter Brautzsch	Am Rudolfplatz 6	10245 Berlin	2910953
29.10.2016	09-12	Pr. Dr. Corinna Schremmer - aZÄ Anja Lietzmann	Mariannenstr. 9 - 10	10999 Berlin	6158728
29.10.2016	15-18	Pr. Dr. Annegret Steck - aZA Henry Czekalla	Katzbachstr. 21	10965 Berlin	78952810
30.10.2016	09-12	Pr. Dr. Birgit Gruber - aZÄ Gabriele Seigewasser	Erkelenzdamm 15	10999 Berlin	6147013
30.10.2016	15-18	ZA Tino Katzorke	Simon-Dach-Str. 3	10245 Berlin	2911728
05.11.2016	09-12	Pr. Dr. Tjerk Weggen - aZÄ Dr. Anja Röpcke	Frankfurter Allee 54	10247 Berlin	42780282
05.11.2016	15-18	ZA Ehssan Roneh	Oppelner Str. 48 - 49	10997 Berlin	6125092
06.11.2016	09-12	ZA Namik Rona	Oranienstr. 158	10969 Berlin	3355088
06.11.2016	15-18	ZÄ Beate Liebig	Neue Bahnhofstr. 22	10245 Berlin	2920056
12.11.2016	09-12	Pr. Jens Balbach - aZÄ Katrin Pietsch	Stresemannstr. 121	10963 Berlin	230959611
12.11.2016	15-18	Pr. Pejo Peev - aZÄ Jordanka Peeva	Oranienstr. 165 a	10999 Berlin	6148288
13.11.2016	09-12	ZÄ Olesya Spannheimer	Matthiasstr. 11	10249 Berlin	42028952
13.11.2016	15-18	Dr. René Reinhardt	Karl-Marx-Allee 90 A	10243 Berlin	20620233
19.11.2016	09-12	Pr. Dr. Werner Hösl - aZA Thomas Kirchner	Gneisenaustr. 19	10961 Berlin	8871310
19.11.2016	15-18	ZA Gundolf Clasen	Yorckstr. 84 B	10965 Berlin	2516150
20.11.2016	09-12	ZÄ Karin Wesser	Pücklerstr. 35	10997 Berlin	6118085
20.11.2016	15-18	ZÄ Beate Schmidt	Pücklerstr. 35	10997 Berlin	6118085
26.11.2016	09-12	Dr. Peter Schenk	Bergmannstr. 102	10961 Berlin	6915958
26.11.2016	15-18	ZA Faruk Yashar	Frankfurter Allee 9	10247 Berlin	4225895
27.11.2016	09-12	ZÄ Asja Ramina	Friedrichstr. 33	10969 Berlin	257677670
27.11.2016	15-18	Dr. Kerstin Krüger	Frankfurter Allee 65	10247 Berlin	41728992
03.12.2016	09-12	Dr. Beate Ochel	Wriezener Karree 3	10247 Berlin	2901595
03.12.2016	15-18	Dr. Mechthild Jonczyk-Hauke	Corinthstr. 50	10245 Berlin	2912963
04.12.2016	09-12	ZÄ Maria Palion	Grünberger Str. 8	10243 Berlin	2962768
04.12.2016		Pr. Maria Palion - aZÄ Anja Wagener	Grünberger Str. 8		
04.12.2010	15-18	ri. iviana ranon - ala anja vvagenei	Grunberger Su. 8	10243 Berlin	2962768

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
10.12.2016	09-12	Dr. Dr. Udo Schwarzott	Friedrichstr. 45	10969	Berlin	2590000
10.12.2016	15-18	Dr. Friederike Schwarzott	Friedrichstr. 45	10969	Berlin	2590000
11.12.2016	09-12	ZÄ Alexandra Franke	Pettenkoferstr. 4c	10247	Berlin	42020440
11.12.2016	15-18	Dr. Petra Franke	Pettenkoferstr. 4c	10247	Berlin	42020440
17.12.2016	09-12	Dr. Paul-Olaf Beeking	Sonntagstr. 1	10245	Berlin	2910667
17.12.2016	15-18	Dr. Uta Schramm	Sonntagstr. 1	10245	Berlin	2910667
18.12.2016	09-12	ZA Gerald Keller	Wühlischstr. 30	10245	Berlin	2911747
18.12.2016	15-18	ZÄ Marina Schulz	Ebertystr. 34	10249	Berlin	4275437
24.12.2016	09-12	ZÄ Silke Wilken	Paul-Lincke-Ufer 40	10999	Berlin	6187088
Heiligabend						
24.12.2016	15-18	ZÄ Diana Gensch	Paul-Lincke-Ufer 40	10999	Berlin	6187088
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	Dr. Corinna Schremmer	Mariannenstr. 9 - 10	10999	Berlin	6158728
1. Weihnachtsta	ıg					
25.12.2016	15-18	ZÄ Mandana Parsianfar	Kottbusser Damm 76	10967	Berlin	74073486
1. Weihnachtsta	ıg					
26.12.2016	09-12	Dr. Heike Reetz	Urbanstr. 114	10967	Berlin	69409360
2. Weihnachtsta	ng					
26.12.2016	15-18	ZÄ Sophia Belomlinsky	Friesenstr. 1	10965	Berlin	69409494
2. Weihnachtsta	ng					
27.12.2016	09-12	Dr. Olga Joselowitsch	Mehringplatz 12	10969	Berlin	25295700
27.12.2016	15-18	ZÄ Heike Boschan-Klepsch	Stresemannstr. 121	10963	Berlin	230959611
28.12.2016	09-12	Pr. Dr. Vogel & Nitzschke - aZÄ Christine Vogel	Petersburger Platz 1	10249	Berlin	42256164
28.12.2016	15-18	Pr. Prof.Dr.Jahn, Cicek & Kollegen - aZÄ Sedigheh Müller	Bergmannstr. 5	10961	Berlin	61656969
29.12.2016	09-12	ZÄ Silke Kühn	Grünberger Str. 79	10245	Berlin	2942233
29.12.2016	15-18	ZA Jens Balbach	Stresemannstr. 121	10963	Berlin	230959611
30.12.2016	09-12	ZÄ Ute Hunfeld-Freund	Markgrafenstr. 20	10969	Berlin	25939333
30.12.2016	15-18	Dr. Norbert Steinecker	Falckensteinstr. 17	10997	Berlin	6114271
31.12.2016	09-12	Dr.med.stom./R.Narusezkij	Mehringdamm 43	10961	Berlin	6940410
Silvester						
31.12.2016	15-18	ZÄ Heike Hochhold	Warschauer Str. 55	10243	Berlin	2962427
Silvester						
01.01.2017	09-12	ZA Pejo Peev	Oranienstr. 165 a	10999	Berlin	6148288
Neujahr						
01.01.2017	15-18	ZÄ Sabine Quack	Wülischstr. 15/16	10245	Berlin	6114583
Neujahr						
Lichtenber	ď		(Ansprechpartnerin	Erau Lou	a Tal	004-119)
Licitender	5		(Alispieciipai tiieiiii	I I a a L C a	e iei. obi	704-119)
01 10 2016	09-12	Dr. Jana Seemann	Otto-Schmirgal-Str. 5			55005777
01.10.2016	09-12	Dr. Jana Seemann Dr. Henry Müller	Otto-Schmirgal-Str. 5	10319	Berlin	55005777 9286045
01.10.2016	15-18	Dr. Henry Müller	Grevesmühlener Str. 18	10319 13059	Berlin Berlin	9286045
01.10.2016 02.10.2016	15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4	10319 13059 10315	Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016	15-18 09-12 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37	10319 13059 10315 10367	Berlin Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898 5594147
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4	10319 13059 10315	Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh	15-18 09-12 15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58	10319 13059 10315 10367 13059	Berlin Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37	10319 13059 10315 10367	Berlin Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898 5594147
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba ZÄ Birgit Albrecht	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58 Hagenower Ring 75	10319 13059 10315 10367 13059	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba ZÄ Birgit Albrecht Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58 Hagenower Ring 75 Treskowallee 112	10319 13059 10315 10367 13059 13059	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba ZÄ Birgit Albrecht Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58 Hagenower Ring 75 Treskowallee 112 Treskowallee 112	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 seit 15-18 seit 09-12 15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba ZÄ Birgit Albrecht Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58 Hagenower Ring 75 Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 seit 15-18 seit 09-12 15-18 09-12 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba ZÄ Birgit Albrecht Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust Dr. Achim Richter	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58  Hagenower Ring 75  Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66 Ruschestr. 103	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024 36444842
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 leit 15-18 leit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba  ZÄ Birgit Albrecht  Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust Dr. Achim Richter Dr. Karin Wellnitz	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58  Hagenower Ring 75  Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66 Ruschestr. 103 Rheinsteinstr. 4	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319 10365 10318	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024 36444842 5099470
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 leit 15-18 leit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba  ZÄ Birgit Albrecht  Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust Dr. Achim Richter Dr. Karin Wellnitz Dr. Wojciech Szumski	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58  Hagenower Ring 75  Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66 Ruschestr. 103 Rheinsteinstr. 4 Küstriner Str. 47	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319 10365 10318 13055	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024 36444842 5099470 97104446
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba  ZÄ Birgit Albrecht  Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust Dr. Achim Richter Dr. Karin Wellnitz Dr. Wojciech Szumski Pr. Dr. Gabriele Blumenthal-Barby - aZÄ Lilija Esse	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58  Hagenower Ring 75  Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66 Ruschestr. 103 Rheinsteinstr. 4 Küstriner Str. 47 Landsberger Allee 201	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319 10365 10318 13055	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024 36444842 5099470 97104446 9750853
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba ZÄ Birgit Albrecht Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust Dr. Achim Richter Dr. Karin Wellnitz Dr. Wojciech Szumski Pr. Dr. Gabriele Blumenthal-Barby - aZÄ Lilija Esse Dr. Uta Bachmann	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58  Hagenower Ring 75  Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66 Ruschestr. 103 Rheinsteinstr. 4 Küstriner Str. 47 Landsberger Allee 201 Hagenstr. 2	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319 10365 10318 13055 13055 10365	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024 36444842 5099470 97104446 9750853 5593263
01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	Dr. Henry Müller Pr. K. Zenker & Dr. J. Fleck - aZÄ Sandra Kurzal Dr. Gabriele Lorenz ZÄ Christine Kühn-Nagaba  ZÄ Birgit Albrecht  Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Roshanak Hazrati Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Juliane Heimann Pr. Dr. André Reiß - aZA Dr. Rüdiger Fust Dr. Achim Richter Dr. Karin Wellnitz Dr. Wojciech Szumski Pr. Dr. Gabriele Blumenthal-Barby - aZÄ Lilija Esse	Grevesmühlener Str. 18 Alfred-Kowalke-Str. 4 Parkaue 37 Schweriner Ring 58  Hagenower Ring 75  Treskowallee 112 Treskowallee 112 Mellenseestr. 66 Ruschestr. 103 Rheinsteinstr. 4 Küstriner Str. 47 Landsberger Allee 201	10319 13059 10315 10367 13059 13059 10318 10318 10319 10365 10318 13055	Berlin	9286045 51009898 5594147 9290250 99271595 50012330 50012330 5122024 36444842 5099470 97104446 9750853

23.00.006	Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
2310.2066   15-18   D. Beller Bandlow   Paul Zobel St. 8.   10505   Bellin   5-540864	23.10.2016	09-12	ZÄ Regine Spintig	Randowstr. 16	13057	Berlin	9209550
290.2016				Paul-Zobel-Str. 8 k			
2910.2016   13-18   Dr. Daniela Kollath   Precover Platz 4   13/201   Berlin   92/400040   10/2016   13-18   Dr. Charles Kollath Phope   Pherimeteria 1   13/201   Berlin   92/400040   13/2016   13-18   Dr. Hans Circitation Rapp   Margaretesetz 26   10/31   Berlin   52/21/38   50/21/301   13-18   Dr. Hans Circitation Rapp   Margaretesetz 26   10/31   Berlin   52/21/38   50/21/2016   13-18   Dr. Marthites Germent   Steriffeediz 212   10/35   Berlin   52/21/38   50/21/2016   13-18   Dr. Marthites Germent   Steriffeediz 212   10/35   Berlin   59/21/2016   13-18   Dr. Marthites Germent   Steriffeediz 212   10/35   Berlin   59/21/2016   13/2016   Dr. Codinto Steriffeediz 312   Dr. Marthites Germent   Dr. Marthites Germen							
2010.0266							
SILD 2016   15   18   De Libras Christian Rappo   Margarectorar, 76   10017   Per Libras Christian Rappo   Sergificati, 722   10015							
19.11.2016   09-12   P. Dr. Anne Kehler Barrov - a Z. Cathbeen Hermann   Segéncéder, 172   10358   Berlin   9785800   18.11.2016   09-12   Z. Kraim Stemberg   Gehrenseelst. 100   13653   Berlin   9785800   18.11.2016   19-18   Dr. Matthias Catech   Tresbouraille 25   10318   Berlin   9202508   18.11.2016   19-18   Dr. Matthias Catech   Tresbouraille 25   10318   Berlin   9785400   19.11.2016   19-18   Dr. Matthias Catech   Tresbouraille 25   10318   Berlin   9786400   12.11.2016   19-18   Dr. Gudrun Krisder   Sechausser Str. 3   10575   Berlin   9788015   13.11.2016   19-18   Dr. Gudrun Krisder   Sechausser Str. 3   10575   Berlin   9788015   13.11.2016   19-18   Dr. Gudrun Krisder   Sechausser Str. 3   10575   Berlin   9788015   13.11.2016   19-12   Z. Klagnid Stenbarh   Junker Hong Str. 37   10318   Berlin   5989035   13.11.2016   19-12   Z. Klagnid Stenbarh   Junker Hong Str. 37   10318   Berlin   5989035   13.11.2016   19-12   Z. Klagnid Stenbarh   Sechausser Str. 3   10317   Berlin   598008   13.11.2016   19-12   Z. Klagnid Stenbarh   Sechausser Str. 3   10317   Berlin   598008   13.11.2016   19-12   Z. Klagnid Stenbarh   Sechausser Str. 3   10317   Berlin   598008   13.11.2016   19-18   Dr. Joschim Kalinke   Haupth: 5 B   10317   Berlin   598008   13.11.2016   19-18   Dr. Joschim Kalinke   Haupth: 5 B   10317   Berlin   598008   13.11.2016   19-18   Dr. Joschim Hasen   Mellendoffskr 11   10357   Berlin   970009   12.11.2016   19-18   Dr. Joschim Hasen   Mellendoffskr 11   10357   Berlin   970009   12.11.2016   19-19   Dr. Joschim Hasen   Mellendoffskr 11   10357   Berlin   970009   12.11.2016   19-19   Dr. Joschim Schitze   Dr. Joschim							
STATE   STATE   Mortina Klement   State   St				<u> </u>			
Description		15-18					
Desil 2016   15-18   Dr. Methibes Cutsch   Irestovalle 125   1318   Berlin   5094840     21112016   19-12   ZA Constance loskrh   Landskeppt Aller 277 a   13195   Berlin   97104406     21112016   19-12   ZA Constance loskrh   Landskeppt Aller 277 a   13195   Berlin   97104406     21112016   19-12   ZA Ringid Scinibarh   Landskeppt Aller 277 a   13195   Berlin   97104406     21112016   19-12   ZA Ringid Scinibarh   Landskeppt Aller 277 a   13195   Berlin   9709607     21112016   19-12   ZA Ringid Scinibarh   Landskeppt Aller 277 a   13195   Berlin   5107022     21112016   19-12   ZA Ringid Bukovecki   Ringiders 9   10377   Berlin   5107022     21112016   19-12   ZA Dirk Reinicke   Langster 5 8   10317   Berlin   5589089     20112016   19-12   ZA Dirk Reinicke   Langster 5 8   10317   Berlin   5589089     20112016   19-12   ZA Dirk Reinicke   Langster 5 8   10317   Berlin   5920050     21112016   19-12   ZA Winding Bukovecki   Solvover Str 207   10359   Berlin   9720150     22112016   19-12   ZA Methi Bancen   Mollendorfistr 11   10347   Berlin   9220550     22112016   19-13   ZA Liest Lichmann   Alt Friedrichsfelde 65   10315   Berlin   9209650     22112016   19-13   ZA Methi Scholzer   Oderburdstr 12   10369   Berlin   92906017     22112016   19-13   ZA Methi Scholzer   Oderburdstr 12   10369   Berlin   92906017     22112016   19-13   ZA Methi Scholzer   Windstrower Str 20   13051   Berlin   92906017     22112016   19-12   ZA Methi Scholzer   Windstrower Str 20   13051   Berlin   92906017     22112016   19-12   ZA Methi Scholzer   Calendari Scholzer   Cale					13053		
1211.2016   09-12		15-18			10318		5098440
1211.2016   15-18   Dr. Curdom Kösseler   Seehausener Str. 34   13057   Berlin   9289035   1311.2016   09-12   ZA lignid Steinbarch   Junker-Jörg Str. 37   10318   Berlin   535293   1911.2016   19-18   ZA Wignid-seksiw Sakowitsch   Moultuskritshris 3   10565   Berlin   535293   1911.2016   09-12   ZA Minria Bukovezik   Nodderstr. 9   10317   Berlin   5389089   1911.2016   09-12   ZA John Reimicke   Haupter. 5   10317   Berlin   5389089   1911.2016   09-12   ZA Dirk Reimicke   Haupter. 5   10317   Berlin   5389089   2011.2016   09-12   ZA John Kelmicke   Haupter. 5   10318   Berlin   5389089   2011.2016   09-12   Dr. Katrin Hansen   Mollendorffstr. 11   10367   Berlin   928950   2611.2016   19-18   Dr. Tarek Krarsbiol   Stortower Str. 207   Berlin   927950   2611.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   927950   2711.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   5098410   2711.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   5098410   2711.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   5098410   2711.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   509950   2712.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   92990117   4011.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Oderbruchtstr. 12   10359   Berlin   92990117   4011.2016   19-18   Dr. Cabriel Schröbers   Dr. Dr. Cabriel Schröbers   Dr. Dr. Cabriel Schröbers   Dr. Dr. Schröbers   Dr. Dr. Schröbers   Dr. Dr. Schröbers							
1311.2016   09-12		15-18					9289035
18.11.2016   15-18							
1911.2016   09-12							
1911.2016   15-18   Dr. Joachim Kalinke			,	Nöldnerstr. 9			
2011.2016   09-12							
20.11.2016   15-18   Dr. Tarck Karasholi   Storkower Str. 207 B   10369   Berlin   972.0150   26.11.2016   09-12   Dr. Tathin Harisen   Mollendorffstr. 11   10467   Berlin   442.5765   26.11.2016   15-18   ZA Wolfgang Thiele   Randowstr. 34   13057   Berlin   9209650   27.11.2016   15-18   ZA Nordingang Thiele   Randowstr. 34   13057   Berlin   51099410   27.11.2016   15-18   Dr. Gabriele Schlosser   Oderbruchstr. 12   10369   Berlin   51099410   27.11.2016   09-12   ZA Brigit Otto   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   9200050   31.12.2016   15-18   ZA Brigit Otto   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   9200017   40.12.2016   15-18   Dr. Amnette Koschützki   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   9200017   40.12.2016   15-18   Dr. Amnette Koschützki   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   92090800   40.12.2016   15-18   Dr. Amnette Koschützki   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   92090800   40.12.2016   15-18   Dr. Amnette Koschützki   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   92090800   40.12.2016   15-18   Dr. Amnette Koschützki   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   92090800   40.12.2016   15-18   Pr. Krestin Stahnke   Ireneristr. 20   10.137   Berlin   5252308   40.12.2016   15-18   Pr. Krestin Stahnke   24. Acterina Wenzel   Ireneristr. 20   10.137   Berlin   5252308   40.12.2016   15-18   Pr. Krestin Stahnke   24. Acterina Wenzel   Ireneristr. 20   10.137   Berlin   9298005   40.12.2016   15-18   Pr. Krestin Stahnke   24. Acterina Wenzel   Remeristr. 20   10.137   Berlin   9298005   40.12.2016   15-18   Dr. Steffen Große   Geversmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045   40.12.2016   15-18   Dr. Steffen Große   Geversmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045   40.12.2016   15-18   Dr. Steffen Große   Geversmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045   40.12.2016   15-18   ZA Brigit Richter   Za Brigit Str. 5   10.13   Berlin   50.003777   40.12.2016   15-18   ZA Brigit Richter   Za Brigit Str. 5   10.13   Berlin   50.003777   40.12.2016   15-18   ZA Brigit Richter   Za Brigit Richter   Za Brigit Richter				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
26.11.2016   09-12   Dr. Katrin Hansen   Möllendorffstr. 11   10367   Berlin   44.25763   26.11.2016   15-18   ZA Wolfgang Thiele   Randovstr. 34   13557   Berlin   5096650   27.11.2016   09-12   ZA Inset. Lehmann   Alf-Friedrichfsfelde 65   10315   Berlin   5109940   27.11.2016   15-18   Dr. Gabriele Schlosser   Oderburchstr. 12   10569   Berlin   42.54751   310512   Berlin   42.54751   42.5751   42.							
26.11.2016							
2711.2016   05-12							
2711.2016   15-18   Dr. Gabriele Schlosser   Oderbruchstr. 12   0369   Berlin   4254751							
03.12.2016         09-12         ZÄ Martina Schütze         Wüstrower Str. 20         13051         Berlin         92900505           03.12.2016         13-18         ZÄ Brigit Otto         Wüstrower Str. 20         13051         Berlin         9290017           04.12.2016         09-12         ZÄ Vonne Burda         Rheinsteinstr. 4         10318         Berlin         9290100           04.12.2016         15-18         Dr. Annette Koschützki         Wüstrower Str. 20         13051         Berlin         9209100           10.12.2016         15-18         Pr. Kerstin Stahnke         Irenenstr. 20         10317         Berlin         5252308           10.12.2016         15-18         Pr. Kerstin Stahnke - aZÄ Caterina Wenzel         Irenenstr. 20         10317         Berlin         5252308           11.12.2016         15-18         ZA Omer Kösker         Gehrensestr. 100         10318         Berlin         500950           11.12.2016         15-18         ZA Omer Kösker         Gehrensestr. 100         10318         Berlin         500950           1712.2016         15-18         Dr. Steffen Große         Grevesmühlener Str. 18         13059         Berlin         928010           1712.2016         15-18         Dr. Steffen Große         Grevesmühlener Str.							
03.12.2016         15-18         ZÄ Birgit Otto         Wustrower Str. 20         13051         Berlin         9290117           04.12.2016         09-12         ZÄ Yvonne Burda         Rheinsteinstr. 4         01301         Berlin         5088260           04.12.2016         19-18         Dr. Amette Koschützki         Wustrower Str. 20         13051         Berlin         529208           10.12.2016         19-12         ZÄ Kerstin Stahnke         Irenenstr. 20         10317         Berlin         5252308           10.12.2016         19-18         Pr. Kerstin Stahnke         a2A Caterina Wenzel         Irenenstr. 20         10317         Berlin         5252308           11.12.2016         9-12         P. Dees, Chr. & N. Tromel - aZA Caterina Wenzel         Irenenstr. 20         10318         Berlin         5252308           11.12.2016         19-18         ZA Gmer Kösker         Gehrenseestr. 100         13053         Berlin         909509           11.12.2016         19-18         D. Steffen Große         Grevesmühlener Str. 18         13059         Berlin         928010           12.12.2016         19-18         ZÅ Stefan Thienel         Warnitzer Str. 3         13051         Berlin         9206045           18.12.2016         19-18         ZÅ Stefan Th							
Mail							
04.12.2016   15-18   Dr. Annette Koschützki   Wustrower Str. 20   13051   Berlin   92091800     10.12.2016   09-12   ZÄ Kersin Stahnke - aZA Caterina Wenzel   Irenenstr. 20   10317   Berlin   5252308     10.12.2016   09-12   Pr. Dres. Chr. 8 N. Trömel - aZA Corinna Schulz   Römerweg 81   10318   Berlin   5010950     11.12.2016   15-18   Dr. Kersin Stahnke - aZA Caterina Wenzel   Römerweg 81   10318   Berlin   5010950     11.12.2016   15-18   ZA Ömer Kösker   Gehrenseestr. 100   13053   Berlin   9027107     11.12.2016   15-18   ZA Ömer Kösker   Gehrenseestr. 110   13053   Berlin   9027107     11.12.2016   15-18   Dr. Steffen Große   Grevesmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045     11.12.2016   09-12   ZA Stefan Tibinel   Warnitzer Str. 31   13057   Berlin   9248080     18.12.2016   09-12   ZA Stefan Tibinel   Warnitzer Str. 31   13057   Berlin   9248080     18.12.2016   09-12   ZA Stefan Tibinel   Warnitzer Str. 31   13051   Berlin   9280110     Heligabend   Variation of Str. 18   ZA Astrid Richter - aZA Kerrin Gratecap   Zingster Str. 3   13051   Berlin   9280110     Heligabend   Variation of Str. 18   ZA Astrid Richter - aZA Kerrin Gratecap   Zingster Str. 3   13051   Berlin   9280110     Heligabend   Variation of Str. 18   ZA Astrid Richter - aZA Kerrin Gratecap   Zingster Str. 3   13051   Berlin   9280110     Heligabend   Variation of Str. 18   ZA Astrid Richter - aZA Kerrin Gratecap   Zingster Str. 3   13051   Berlin   9280110     Heligabend   Variation of Str. 18   ZA Astrid Richter   Variation of Str. 18   Variation of Str.							
10.12.2016   09-12							
10.12.2016   15-18   Pr. Kerstin Stahnke - aZĀ Caterina Wenzel   Irenenstr. 20   10317   Berlin   5252308     11.12.2016   09-12   Pr. Dres, Chr. & N. Trömel - aZĀ Corinna Schulz   Römerweg 81   10318   Berlin   5010950     11.12.2016   15-18   ZĀ Omer Kösker   Gehrenseestr. 100   13055   Berlin   9827107     17.12.2016   09-12   ZA Feiki Gallinat   Grevesmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045     17.12.2016   15-18   Dr. Steffen Große   Grevesmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045     18.12.2016   09-12   ZA Stefan Thienel   Warmitzer Str. 31   13057   Berlin   9286045     18.12.2016   15-18   ZĀ Iljana Merkel   Otto-Schmirgal-Str. 5   10319   Berlin   55005777     24.12.2016   09-12   Pr. Astrid Richter - aZĀ Kerrin Gratecap   Zingster Str. 3   13051   Berlin   9280110     Heligabend							
11.12.2016							
11.12.2016   15-18							
1712.2016   09-12							
1712_2016   15-18   Dr. Steffen Große   Grevesmühlener Str. 18   13059   Berlin   9286045     1812_2016   09-12   ZA Stefan Thienel   Warnitzer Str. 31   13057   Berlin   9249880     1812_2016   15-18   ZĀ Iljana Merkel   Otto-Schmirgal-Str. 5   10319   Berlin   9249880     1812_2016   09-12   Pr. Astrid Richter - aZĀ Kerrin Gratecap   Zingster Str. 3   13051   Berlin   9280110     Heiligabend   Felligabend   Felliga							
18.12.2016         09-12         ZA Stefan Thienel         Warnitzer Str. 31         13057         Berlin         9249880           18.12.2016         15-18         ZÄ Ijana Merkel         Otto-Schmirgal-Str. 5         10319         Berlin         55005777           24.12.2016         09-12         Pr. Astrid Richter - aZÄ Kerrin Gratecap         Zingster Str. 3         13051         Berlin         9280110           Heiligabend         24.12.2016         15-18         ZÄ Astrid Richter         Zingster Str. 3         13051         Berlin         9280110           Heiligabend           25.12.2016         09-12         ZÄ Britta Berger         Ehrlichstr. 32         10318         Berlin         5098481           1. Weihnachtstag           ES1.2.2016         15-18         Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Adisa Kéita         Treskowallee 112         10318         Berlin         50012330           1. Weihnachtstag           261.2.2016         09-12         Dr. Sebastian Schöntube         Treskowallee 110         10318         Berlin         5082609           24.12.2016         15-18         ZA Tung Tran         Siegfriedstr. 202         10365         Berlin         5082609							
18.12.2016         15-18         ZÄ Iljana Merkel         Otto-Schmirgal-Str. 5         10319         Berlin         55005777           24.12.2016         09-12         Pr. Astrid Richter - aZÄ Kerrin Gratecap         Zingster Str. 3         13051         Berlin         9280110           Heligabend         Vermannen         Vermannen         Vermannen         Jacoba March         13051         Berlin         9280110           Heligabend         Vermannen         Vermannen         Vermannen         Jacoba March         13051         Berlin         9280110           Heligabend         Vermannen         Vermannen         Vermannen         Vermannen         13051         Berlin         9280110           Heligiagbend         Vermannen         Vermannen         Vermannen         Vermannen         10318         Berlin         5098481           1. Weihnachtstag         Vermannen         Vermannen         Verskowallee 112         10318         Berlin         50382609           2. Weihnachtstag         Vermannen         Siegfriedstr. 202         10365         Berlin         50382609           2. Weihnachtstag         Vermannen         Siegfriedstr. 202         10365         Berlin         50382609           2. Weihnachtstag         Vermannen         Frankfu							
24.12.2016       09-12       Pr. Ástrid Richter - aZÄ Kernin Gratecap       Zingster Str. 3       13051       Berlin       9280110         24.12.2016       15-18       ZÄ Astrid Richter       Zingster Str. 3       13051       Berlin       9280110         Heiligabend       25.12.2016       09-12       ZÄ Britta Berger       Ehrlichstr. 32       10318       Berlin       5098481         25.12.2016       15-18       Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Adisa Kéita       Treskowallee 112       10318       Berlin       50012330         1. Weihnachtstag       26.12.2016       09-12       Dr. Sebastian Schöntube       Treskowallee 110       10318       Berlin       50382609         2. Weihnachtstag       27.12.2016       15-18       ZA Tung Tran       Siegfriedstr. 202       10365       Berlin       2960626         2. Weihnachtstag       27.12.2016       15-18       Dr. Dr. Thomas Neisius       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         2.12.2016       09-12       Dr. Thomas Neisius       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         2.12.2016       19-18       Dr. Dr. Rainer Kuhls       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57							
Heiligabend			<u>,                                      </u>				
24.12.2016       15-18       ZÄ Astrid Richter       Zingster Str. 3       13051       Berlin       9280110         Heiligabend         25.12.2016       09-12       ZÄ Britta Berger       Ehrlichstr. 32       10318       Berlin       5098481         L. Weihnachtstag         5.12.2016       15-18       Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Adisa Kéita       Treskowallee 112       10318       Berlin       50012330         1. Weihnachtstag         2. Weihnachtstag         2. Weihnachtstag         2. Weihnachtstag         2. Weihnachtstag         2. Treskowallee 110       10318       Berlin       50382609         2. Weihnachtstag		09-12	PI. ASITIO RICITIEI - aZA KEITITI GIALECAP	Ziligstei Sti. 3	13031	Dellill	9280110
Heliligabend   September   S		15 10	7% Actuid Dichton	7 in geton Ctr. 7	17051	Dorlin	0200110
25.12.2016   09-12   ZÄ Britta Berger   Ehrlichstr. 32   10318   Berlin   5098481     1. Weihnachtstag   25.12.2016   15-18   Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Adisa Kéita   Treskowallee 112   10318   Berlin   5031230     1. Weihnachtstag   26.12.2016   09-12   Dr. Sebastian Schöntube   Treskowallee 110   10318   Berlin   50382609     2. Weihnachtstag   26.12.2016   15-18   ZA Tung Tran   Siegfriedstr. 202   10365   Berlin   2960626     2. Weihnachtstag   27.12.2016   09-12   Dr. Thomas Neisius   Frankfurter Allee 231 A   10365   Berlin   57798077     27.12.2016   09-12   Dr. Thomas Neisius   Frankfurter Allee 231 A   10365   Berlin   57798077     28.12.2016   09-12   ZÄ Katrin Kuzman   Leopoldstr. 2   10317   Berlin   5139667     28.12.2016   15-18   MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm   Storkower Str. 207 B   10369   Berlin   9720150     29.12.2016   09-12   ZA Konstantin Schevschenko   Konrad-Wolf-Str. 13a   13055   Berlin   9827503     29.12.2016   09-12   ZA Konstantin Schevschenko   Konrad-Wolf-Str. 13a   13055   Berlin   9711525     30.12.2016   09-12   Dr. Hendrik Wandner   Treskowallee 110   10318   Berlin   50382609     30.12.2016   09-12   Dr. Hendrik Wandner   Treskowallee 110   10318   Berlin   50382609     30.12.2016   09-12   Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok   Balatonstr. 20   10319   Berlin   51060060     5000000000000000000000000000000000		15-18	ZA ASTRIO RICHTER	Zingster Str. 3	13051	Berlin	9280110
Neihnachtstag		00.12	7Ä Dritta Dargar	Chalisheta 72	10710	Dorlin	F000401
25.12.2016 15-18 Pr. Hübner, Hildebrandt & Sandmann - aZÄ Adisa Kéita Treskowallee 112 10318 Berlin 50012330  1. Weihnachtstag  26.12.2016 09-12 Dr. Sebastian Schöntube Treskowallee 110 10318 Berlin 50382609  2. Weihnachtstag  26.12.2016 15-18 ZA Tung Tran Siegfriedstr. 202 10365 Berlin 2960626  2. Weihnachtstag  27.12.2016 09-12 Dr. Thomas Neisius Frankfurter Allee 231 A 10365 Berlin 57798077  27.12.2016 15-18 Dr. Dr. Rainer Kuhls Frankfurter Allee 231 A 10365 Berlin 57798077  28.12.2016 09-12 ZÄ Katrin Kuzman Leopoldstr. 2 10317 Berlin 5139667  28.12.2016 15-18 MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm Storkower Str. 207 B 10369 Berlin 9720150  29.12.2016 09-12 ZA Konstantin Schevschenko Konrad-Wolf-Str. 13a 13055 Berlin 9827503  29.12.2016 15-18 Dr. Dietrich Gericke Reichenberger Str. 3 13055 Berlin 9711525  30.12.2016 09-12 Dr. Hendrik Wandner Treskowallee 110 10318 Berlin 50382609  30.12.2016 15-18 Dr. Olivia Schallmayer Volkradstr. 32 10319 Berlin 5122157  31.12.2016 09-12 Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok Balatonstr. 20 10319 Berlin 51060060  Silvester  31.12.2016 15-18 ZÄ Heike Leuschner Waldowallee 101 10318 Berlin 5099664			ZA Britta Berger	ENTIICNSTr. 32	10318	Berlin	5098481
1. Weihnachtstag   26.12.2016   09-12   Dr. Sebastian Schöntube   Treskowallee 110   10318   Berlin   50382609   2. Weihnachtstag   26.12.2016   15-18   ZA Tung Tran   Siegfriedstr. 202   10365   Berlin   2960626   2. Weihnachtstag   27.12.2016   09-12   Dr. Thomas Neisius   Frankfurter Allee 231 A   10365   Berlin   57798077   27.12.2016   15-18   Dr. Dr. Rainer Kuhls   Frankfurter Allee 231 A   10365   Berlin   57798077   27.12.2016   15-18   Dr. Dr. Rainer Kuhls   Frankfurter Allee 231 A   10365   Berlin   57798077   28.12.2016   09-12   ZÄ Katrin Kuzman   Leopoldstr. 2   10317   Berlin   5139667   28.12.2016   15-18   MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm   Storkower Str. 207 B   10369   Berlin   9720150   29.12.2016   09-12   ZA Konstantin Schevschenko   Konrad-Wolf-Str. 13a   13055   Berlin   9827503   29.12.2016   15-18   Dr. Dietrich Gericke   Reichenberger Str. 3   13055   Berlin   9711525   20.12.2016   15-18   Dr. Dietrich Gericke   Reichenberger Str. 3   13055   Berlin   50382609   20.12.2016   15-18   Dr. Olivia Schallmayer   Volkradstr. 32   10319   Berlin   5122157   20.12.2016   20-12   Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok   Balatonstr. 20   10319   Berlin   51060060   Silvester   Str. 3   Ză Heike Leuschner   Waldowallee 101   10318   Berlin   5099664   Silvester   Str. 3   Str. 4 Heike Leuschner   Str. 5   Str. 5			De 110h ann 1111 Johnson 4: 0 Com Janes av 270 A Jing 1744-	To also seller 110	10710	Dli	F0012770
26.12.2016       09-12       Dr. Sebastian Schöntube       Treskowallee 110       10318       Berlin       50382609         2. Weihnachtstag         26.12.2016       15-18       ZA Tung Tran       Siegfriedstr. 202       10365       Berlin       2960626         2. Weihnachtstag       2712.2016       09-12       Dr. Thomas Neisius       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         2712.2016       15-18       Dr. Dr. Rainer Kuhls       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         28.12.2016       09-12       ZÄ Katrin Kuzman       Leopoldstr. 2       10317       Berlin       5139667         28.12.2016       15-18       MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm       Storkower Str. 207 B       10369       Berlin       9720150         29.12.2016       09-12       ZA Konstantin Schevschenko       Konrad-Wolf-Str. 13a       13055       Berlin       9827503         29.12.2016       15-18       Dr. Dietrich Gericke       Reichenberger Str. 3       13055       Berlin       9711525         30.12.2016       09-12       Dr. Hendrik Wandner       Treskowallee 110       10318       Berlin       50382609         30.12.2016       15-18       Dr. Olivia Schallmayer <td></td> <td></td> <td>Pr. Hudner, Hildebrandt &amp; Sandmann - aZA Adisa Keita</td> <td>Ireskowaliee 112</td> <td>10318</td> <td>Berlin</td> <td>50012330</td>			Pr. Hudner, Hildebrandt & Sandmann - aZA Adisa Keita	Ireskowaliee 112	10318	Berlin	50012330
2. Weihnachtstag       26.12.2016       15-18       ZA Tung Tran       Siegfriedstr. 202       10365       Berlin       2960626         2. Weihnachtstag       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         27.12.2016       09-12       Dr. Dr. Rainer Kuhls       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         28.12.2016       19-12       ZÄ Katrin Kuzman       Leopoldstr. 2       10317       Berlin       5139667         28.12.2016       19-12       ZÄ Konstantin Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm       Storkower Str. 207 B       10369       Berlin       9720150         29.12.2016       09-12       ZA Konstantin Schevschenko       Konrad-Wolf-Str. 13a       13055       Berlin       9827503         29.12.2016       15-18       Dr. Dietrich Gericke       Reichenberger Str. 3       13055       Berlin       9711525         30.12.2016       09-12       Dr. Hendrik Wandner       Treskowallee 110       10318       Berlin       50382609         30.12.2016       15-18       Dr. Olivia Schallmayer       Volkradstr. 32       10319       Berlin       51060060         Silvester         31.12.2016       <			Du Cohastian Cahäntuba	Trackawallas 110	10710	Dorlin	F0702C00
26.12.2016 15-18 ZA Tung Tran Siegfriedstr. 202 10365 Berlin 2960626  2. Weihnachtstag  27.12.2016 09-12 Dr. Thomas Neisius Frankfurter Allee 231 A 10365 Berlin 57798077  27.12.2016 15-18 Dr. Dr. Rainer Kuhls Frankfurter Allee 231 A 10365 Berlin 57798077  28.12.2016 09-12 ZÄ Katrin Kuzman Leopoldstr. 2 10317 Berlin 5139667  28.12.2016 15-18 MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm Storkower Str. 207 B 10369 Berlin 9720150  29.12.2016 09-12 ZA Konstantin Schevschenko Konrad-Wolf-Str. 13a 13055 Berlin 9827503  29.12.2016 15-18 Dr. Dietrich Gericke Reichenberger Str. 3 13055 Berlin 9711525  30.12.2016 09-12 Dr. Hendrik Wandner Treskowallee 110 10318 Berlin 50382609  30.12.2016 15-18 Dr. Olivia Schallmayer Volkradstr. 32 10319 Berlin 5122157  31.12.2016 09-12 Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok Balatonstr. 20 10319 Berlin 51060060  Silvester  31.12.2016 15-18 ZÄ Heike Leuschner Waldowallee 101 10318 Berlin 5099664			DI. Sedastian schonlude	rreskowaliee 110	10318	Beriiri	50382609
2. Weihnachtstag       27.12.2016       09-12       Dr. Thomas Neisius       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         27.12.2016       15-18       Dr. Dr. Rainer Kuhls       Frankfurter Allee 231 A       10365       Berlin       57798077         28.12.2016       09-12       ZÄ Katrin Kuzman       Leopoldstr. 2       10317       Berlin       5139667         28.12.2016       15-18       MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm       Storkower Str. 207 B       10369       Berlin       9720150         29.12.2016       09-12       ZA Konstantin Schevschenko       Konrad-Wolf-Str. 13a       13055       Berlin       9827503         29.12.2016       15-18       Dr. Dietrich Gericke       Reichenberger Str. 3       13055       Berlin       9711525         30.12.2016       09-12       Dr. Hendrik Wandner       Treskowallee 110       10318       Berlin       50382609         30.12.2016       15-18       Dr. Olivia Schallmayer       Volkradstr. 32       10319       Berlin       5122157         31.12.2016       09-12       Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok       Balatonstr. 20       10319       Berlin       51060060         Silvester <td></td> <td></td> <td>7A Tung Tran</td> <td>Cinatrio data 202</td> <td>107.00</td> <td>Dorlin</td> <td>200000</td>			7A Tung Tran	Cinatrio data 202	107.00	Dorlin	200000
27.12.2016         09-12         Dr. Thomas Neisius         Frankfurter Allee 231 A         10365         Berlin         57798077           27.12.2016         15-18         Dr. Dr. Rainer Kuhls         Frankfurter Allee 231 A         10365         Berlin         57798077           28.12.2016         09-12         ZÄ Katrin Kuzman         Leopoldstr. 2         10317         Berlin         5139667           28.12.2016         15-18         MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm         Storkower Str. 207 B         10369         Berlin         9720150           29.12.2016         09-12         ZA Konstantin Schevschenko         Konrad-Wolf-Str. 13a         13055         Berlin         9827503           29.12.2016         15-18         Dr. Dietrich Gericke         Reichenberger Str. 3         13055         Berlin         9711525           30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester			ZA lung nan	Sieginieusti. 202	10363	Dellill	2900020
27.12.2016         15-18         Dr. Dr. Rainer Kuhls         Frankfurter Allee 231 A         10365         Berlin         57798077           28.12.2016         09-12         ZÄ Katrin Kuzman         Leopoldstr. 2         10317         Berlin         5139667           28.12.2016         15-18         MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm         Storkower Str. 207 B         10369         Berlin         9720150           29.12.2016         09-12         ZA Konstantin Schevschenko         Konrad-Wolf-Str. 13a         13055         Berlin         9827503           29.12.2016         15-18         Dr. Dietrich Gericke         Reichenberger Str. 3         13055         Berlin         9711525           30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         31.12.2016         15-18         ZÄ Heike Leuschner         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664			Do Theorem Neisland	F	107.05	Dli	
28.12.2016         09-12         ZÄ Katrin Kuzman         Leopoldstr. 2         10317         Berlin         5139667           28.12.2016         15-18         MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm         Storkower Str. 207 B         10369         Berlin         9720150           29.12.2016         09-12         ZA Konstantin Schevschenko         Konrad-Wolf-Str. 13a         13055         Berlin         9827503           29.12.2016         15-18         Dr. Dietrich Gericke         Reichenberger Str. 3         13055         Berlin         9711525           30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         31.12.2016         15-18         ZÄ Heike Leuschner         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
28.12.2016         15-18         MVZ Meindentist Storkower - aZA Dr. Manfred Böhm         Storkower Str. 207 B         10369         Berlin         9720150           29.12.2016         09-12         ZA Konstantin Schevschenko         Konrad-Wolf-Str. 13a         13055         Berlin         9827503           29.12.2016         15-18         Dr. Dietrich Gericke         Reichenberger Str. 3         13055         Berlin         9711525           30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         31.12.2016         15-18         ZÄ Heike Leuschner         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
29.12.2016         09-12         ZA Konstantin Schevschenko         Konrad-Wolf-Str. 13a         13055         Berlin         9827503           29.12.2016         15-18         Dr. Dietrich Gericke         Reichenberger Str. 3         13055         Berlin         9711525           30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         Silvester         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
29.12.2016         15-18         Dr. Dietrich Gericke         Reichenberger Str. 3         13055         Berlin         9711525           30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         Silvester         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
30.12.2016         09-12         Dr. Hendrik Wandner         Treskowallee 110         10318         Berlin         50382609           30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         31.12.2016         15-18         ZÄ Heike Leuschner         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
30.12.2016         15-18         Dr. Olivia Schallmayer         Volkradstr. 32         10319         Berlin         5122157           31.12.2016         09-12         Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok         Balatonstr. 20         10319         Berlin         51060060           Silvester         31.12.2016         15-18         ZÄ Heike Leuschner         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
31.12.2016       09-12       Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok       Balatonstr. 20       10319       Berlin       51060060         Silvester       31.12.2016       15-18       ZÄ Heike Leuschner       Waldowallee 101       10318       Berlin       5099664							
Silvester         31.12.2016         15-18         ZÄ Heike Leuschner         Waldowallee 101         10318         Berlin         5099664							
31.12.2016 15-18 ZÄ Heike Leuschner Waldowallee 101 10318 Berlin 5099664		09-12	Pr. Dr. Margitta Kociok - aZA André Kociok	Balatonstr. 20	10319	Berlin	51060060
			77.1.7.1.1	MALL III		D. "	
Silvester		15-18	ZA Heike Leuschner	waldowaliee 101	10318	Berlin	5099664
	Silvester						

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
01.01.2017	09-12	ZÄ Larissa Scherer	Frankfurter Allee 191	10365	Berlin	41401370
Neujahr						
01.01.2017	15-18	ZÄ Heike Mense	Grevesmühlener Str. 34	13059	Berlin	92407033
Neujahr						
Marzahn-Hellersdorf		(Ansprechpartnerin Frau Leue Tel. 89004-119)				
01.10.2016	09-12	ZÄ Caren Loewe	Chemnitzer Str. 190 a	12621	Berlin	5668676
01.10.2016	15-18	Pr. Dr.Trump,Hapke,Trump & Partner - aZÄ Dr. Constanze Paetz	Elsterwerdaer Platz 3	12683	Berlin	21960970
02.10.2016	09-12	Pr. Katrin Kunath - aZÄ Ines Gronmeyer	Kurt-Weill-Gasse 4	12627	Berlin	99499090
02.10.2016	15-18	ZÄ Katrin Kunath	Kurt-Weill-Gasse 4	12627	Berlin	99499090
03.10.2016	09-12	MVZ Meindentist Adele-Sandrock - aZÄ Rosalia Sanchez Moral	Adele-Sandrock-Str. 5	12627	Berlin	9912014
Tag der dt. Einh	eit					
03.10.2016	15-18	MVZ Meindentist Adele-Sandrock - dr. dent. Anett Markó-Melis	Adele-Sandrock-Str. 5	12627	Berlin	9912014
Tag der dt. Einh	neit					
08.10.2016	09-12	MVZ Meindentist Jan-Petersen - aZÄ Juliane Reichmuth	Jan-Petersen-Str. 24	12679	Berlin	9327012
08.10.2016	15-18	Pr. Dr. Antje Grocholl - aZÄ Johanna Leonhard	Chemnitzer Str. 105 a	12621	Berlin	56701770
09.10.2016	09-12	Pr. Dr. Anke Andree - aZA Dr. Marcus Gütte-Michaelis	Treskowstr. 76	12623	Berlin	56593399
09.10.2016	15-18	Pr. Dr. Anke Andree - aZÄ Lora Germanova	Treskowstr. 76	12623	Berlin	56593399
15.10.2016	09-12	ZÄ Claudia Kempe	Wörlitzer Str. 1a	12689	Berlin	9354074
15.10.2016	15-18	Pr. Claudia Kempe - aZÄ Dr. Susanne Mielich	Wörlitzer Str. 1a	12689	Berlin	9354074
16.10.2016	09-12	Dr. Ulrich Sikora	Achardstr. 24	12621	Berlin	5660546
16.10.2016	15-18	Dr. Sabine Sikora	Achardstr. 24	12621	Berlin	5660546
22.10.2016	09-12	Pr. Dr. Bert Siewert - aZÄ Nadja Mayerosch	Treskowstr. 76	12623	Berlin	56593344
22.10.2016	15-18	Dr. Felicitas Noack	Allee der Kosmonauten 151d	12685	Berlin	5412135
23.10.2016	09-12	ZÄ Barbara Bruhn	Klandorfer Str. 2 a	12689	Berlin	9328034
23.10.2016	15-18	Dr. Sascha Zilliges	Hönower Str. 47	12623	Berlin	5668091
29.10.2016	09-12	Pr. Dres. Axel & Gudrun Dunger - aZÄ Dr. Yvonne Jacobs	Blumberger Damm 172	12679	Berlin	9317062
29.10.2016	15-18	dr. med.dent. Christina Czaja	Rudolf-Leonhard-Str. 10	12679	Berlin	93554461
30.10.2016	09-12	Pr. Ute Rudolph - aZÄ Dana Paulat	Hultschiner Damm 201	12623	Berlin	5667476
30.10.2016	15-18	Dr. Kerstin Benkert	Mittweidaer Str. 11	12627	Berlin	9985700
05.11.2016	09-12	Dr. Dr. Arend Fischer	Mehrower Allee 34	12687	Berlin	9313024
05.11.2016	15-18	ZA Thomas Schüler	Mehrower Allee 34	12687	Berlin	9313024
06.11.2016	09-12	Pr. Dr.Trump,Hapke,Trump & Partner - aZÄ Raphaela Thomasius	Elsterwerdaer Platz 3	12683	Berlin	21960970
06.11.2016	15-18	ZÄ Birgit Trump	Elsterwerdaer Platz 3	12683	Berlin	21960970
12.11.2016	09-12	ZÄ Karin Gerdesius	Buschiner Str. 1	12683	Berlin	5433665
12.11.2016	15-18	ZA Thorsten Borchert	Klausdorfer Str. 2	12629	Berlin	9909336
13.11.2016	09-12	MVZ Zahnärzte Brandmann Marzahn - aZA Alexander Fodymanow	Warener Str. 1	12683	Berlin	56492861
13.11.2016	15-18	MVZ Zahnärzte Brandmann Marzahn - ZA Mark Brandmann	Warener Str. 1	12683	Berlin	56492861
19.11.2016	09-12	Pr. Mark-Benjamin Hoffmeier - aZA Gernot Sittig	Hänflingsteig 9	12685	Berlin	5436299
19.11.2016	15-18	Dr. Sylvia Fenske	Dohlengrund 79	12683	Berlin	5145156
20.11.2016	09-12	Dr. Ute Heffenträger	Hönower Str. 136	12623	Berlin	5626276
20.11.2016	15-18	Dr. Klaus Heffenträger	Hönower Str. 136	12623	Berlin	5626276
26.11.2016	09-12	Dr. Wolfram Härtig	Kienbergstr. 43	12685	Berlin	5452837
26.11.2016	15-18	ZÄ Regina Schmutzler	Schwarzwurzelstr. 1	12689	Berlin	9311322
27.11.2016	09-12	ZA Thorsten Koker	Fichtelbergstr. 10	12685	Berlin	5442411
27.11.2016	15-18	ZÄ Susanne Lohmann	Stollberger Str. 59	12627	Berlin	9912092
03.12.2016	09-12	MVZ Meindentist Adele-Sandrock - aZÄ Firuzeh Yawaribaigwand	Adele-Sandrock-Str. 5	12627	Berlin	9912014
03.12.2016	15-18	MVZ Meindentist Adele-Sandrock - aZÄ Antonia Schmeier	Adele-Sandrock-Str. 5	12627	Berlin	9912014
04.12.2016	09-12	Dr. Ingo Engelhardt	Blumberger Damm 130	12685	Berlin	93554897
04.12.2016	15-18	ZA Boris Bilkenroth	Blumberger Damm 130	12685	Berlin	93554897
10.12.2016	09-12	Dr. Ralf Bahrmann	Müllerstr. 64 c	12623	Berlin	5660335
10.12.2016	15-18	Dr. Ursula Voigt	Ludwigsfelder Str. 8	12629	Berlin	9942852
11.12.2016	09-12	Pr. Waßermann & Partner - aZA Dr. Andreas Schwitalla	Helene-Weigel-Platz 2	12681	Berlin	54703020
11.12.2016	15-18	Dr. Christian Schelske	Helene-Weigel-Platz 2	12681	Berlin	54703020
17.12.2016	09-12	ZÄ Sabine Böhm	Cecilienplatz 10	12619	Berlin	5638129
17.12.2016	15-18	ZÄ Sylke van Alen	Wittenberger Str. 78	12689	Berlin	9325119

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
18.12.2016	09-12	ZÄ Ute Henrion	Louis-Lewin-Str. 8	12627	Berlin	9917090
18.12.2016	15-18	ZA Jürgen Glaser	Allee der Kosmonauten 47	12681	Berlin	5414064
24.12.2016	09-12	ZÄ Annette Rieger	Mechthildstr. 62	12623	Berlin	5662705
Heiligabend		<b>C</b>				
24.12.2016	15-18	ZA Marco Wiesner	Elisabethstr. 65	12683	Berlin	5421183
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	ZÄ Sonja Kromer	Ketschendorfer Weg 33	12683	Berlin	5405240
1. Weihnachtst	ag					
25.12.2016	15-18	Dr. Beatrix Henke-Grunow	Hultschiner Damm 24	12623	Berlin	56589549
1. Weihnachtst	ag					
26.12.2016	09-12	ZÄ Barbara Spuhle	Teterower Ring 41	12619	Berlin	5622029
2. Weihnachtst	ag					
26.12.2016	15-18	ZÄ Carola Richter	Märkische Allee 54	12681	Berlin	5410223
2. Weihnachtst	ag					
27.12.2016	09-12	Dr. Frank Eichelberger	Blumberger Damm 158	12685	Berlin	9939064
27.12.2016	15-18	ZÄ Gloria Moldenhauer	Blumberger Damm 194	12679	Berlin	9312126
28.12.2016	09-12	ZÄ Cordula Jurischka	Ruhlsdorfer Str. 10 A	12623	Berlin	5677754
28.12.2016	15-18	ZÄ Anke Christiane Lechler	Lemkestr. 188	12623	Berlin	5638261
29.12.2016	09-12	Dr. Hans Martin Trump	Elsterwerdaer Platz 3	12683	Berlin	21960970
29.12.2016	15-18	ZA Andreas Clauser	Helene-Weigel-Platz 2	12681	Berlin	54703020
30.12.2016	09-12	Dr. Karsten Polz	Neue Grottkauer Str. 3	12619	Berlin	56498144
30.12.2016	15-18	ZÄ Cornelia Legére	Wuhletalstr. 102	12687	Berlin	9317112
31.12.2016	09-12	Dr. Brigitte Rottstock	Basdorfer Str. 8	12679	Berlin	9350412
Silvester						
31.12.2016	15-18	ZÄ Evelin Hußner	Rathener Str. 2 a	12627	Berlin	9941298
Silvester						
01.01.2017	09-12	ZÄ Silvia Hauser	Marchwitzastr. 31	12681	Berlin	5429591
Neujahr						
01.01.2017	15-18	ZÄ Yvonne Wiesner	Adele-Sandrock-Str. 5	12627	Berlin	9912014
Neujahr						
Mitte						
Mileco			(Ansprechpartnerin F	rau Leu	e Tel 89	004-119)
01.10.2016			(Ansprechpartnerin F	rau Leu	e Tel. 89	004-119)
	09-12	Dr. Katrin Quast		13353		<b>004-119)</b> 4542013
01.10.2016	09-12 15-18	Dr. Katrin Quast ZÄ Kaliakra Bruske	(Ansprechpartnerin F Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138		Berlin Berlin	
01.10.2016 02.10.2016			Sprengelstr. 33	13353	Berlin	4542013
	15-18	ZÄ Kaliakra Bruske	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138	13353 13353	Berlin Berlin	4542013 4533166
02.10.2016	15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22	13353 13353 10115	Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090
02.10.2016 02.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24	13353 13353 10115 10555	Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24	13353 13353 10115 10555	Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147	13353 13353 10115 10555 10117	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147	13353 13353 10115 10555 10117	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4	13353 13353 10115 10555 10117	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4  Badstr. 19	13353 13353 10115 10555 10117 10435	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4 Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4  Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4  Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4 Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 16.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4  Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13357	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim  Dr. Ralph Radecke	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4 Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13357 10559	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011 3929292
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim  Dr. Ralph Radecke  ZA Dietmar Stiller  ZÄ Susanne Crone  ZÄ Kerstin Radtke	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4 Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106 Alt-Moabit 106 Veteranenstr. 19	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13357 10559	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011 3929292 3929292
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 23.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim  Dr. Ralph Radecke  ZA Dietmar Stiller  ZÄ Susanne Crone	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4 Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106 Alt-Moabit 106 Veteranenstr. 19 Veteranenstr. 19 Potsdamer Str. 116	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13357 10559 10559 10119	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011 3929292 3929292 4497563
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 23.10.2016 23.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim  Dr. Ralph Radecke  ZA Dietmar Stiller  ZÄ Susanne Crone  ZÄ Kerstin Radtke  Dr. Fredrik Brouwer  ZÄ Irina Marjanjan	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4  Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106 Alt-Moabit 106 Veteranenstr. 19 Veteranenstr. 19 Potsdamer Str. 116 Müllerstr. 153a	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13357 10559 10559 10119	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011 3929292 3929292 4497563 4497563
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 22.10.2016 23.10.2016 23.10.2016 29.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim  Dr. Ralph Radecke  ZA Dietmar Stiller  ZÄ Susanne Crone  ZÄ Kerstin Radtke  Dr. Fredrik Brouwer	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147 Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4 Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106 Alt-Moabit 106 Veteranenstr. 19 Veteranenstr. 19 Potsdamer Str. 116	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13357 10559 10559 10119 10119 10119	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011 3929292 3929292 4497563 4497563 2651189
02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einl 03.10.2016 Tag der dt. Einl 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 23.10.2016 23.10.2016 29.10.2016	15-18 09-12 15-18 09-12 neit 15-18 neit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 15-18 15-18 15-18 15-18 15-18 15-18 15-18 15-18 15-18	ZÄ Kaliakra Bruske  Pr. Jardim Santos & Kötter - aZA Dr. Andreas Thämert  Pr. Dres. Bernhardt & Mrowietz - aZA Dr. Christian Sieckmann  Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZÄ Marta Gomez Sueiras  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Dr. Vanja Bohinc-Abbate  MVZ Zahnärzte Wedding - aZÄ Christiane Kulik  Pr. Wolfgang G. Liebenwein - aZA Andrey Mubarakshin  Pr. Annette Voeste - aZA Robert Ziems  MVZ Meindentist Arkona - aZÄ Marie Kühn  Pr. Angelika Speda-Hübsch - aZÄ Rana Manjah  Pr. Dr. Matthias Bethig - aZÄ Dr. Isabel Nowak  MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Markus Quast  Pr. Frank Stolzenberger - aZA Samer Wakim  Dr. Ralph Radecke  ZA Dietmar Stiller  ZÄ Susanne Crone  ZÄ Kerstin Radtke  Dr. Fredrik Brouwer  ZÄ Irina Marjanjan	Sprengelstr. 33 Müllerstr. 138 Chausseestr. 22 Jagowstr. 24 Friedrichstr. 147  Arkonaplatz 4  Badstr. 19 Torstr. 117 Müllerstr. 36 Arkonaplatz 4  Sprengelstr. 33 Reinhardtstr. 50 Mohrenstr. 17 Prinzenallee 89 - 90 Alt-Moabit 106 Alt-Moabit 106 Veteranenstr. 19 Veteranenstr. 19 Potsdamer Str. 116 Müllerstr. 153a	13353 13353 10115 10555 10117 10435 13357 10119 13353 10435 13353 10117 10117 13557 10559 10559 10119 10119 10785 13353	Berlin	4542013 4533166 88762090 3904170 609609860 4481158 4932050 44055186 4544877 4481158 4542013 2813022 20143234 49400011 3929292 3929292 4497563 4497563 2651189 4622717

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
05.11.2016	09-12	Prof. Dr. Andreas Olze	Friedrichstr. 186	10117	Berlin	206138690
05.11.2016	15-18	Pr. Prof. Dr. Andreas Olze - aZÄ Svetlana Sophie Levin	Friedrichstr. 186	10117	Berlin	206138690
06.11.2016	09-12	Pr. Dr. Markus Müller - aZÄ Virginia Serefoglou	Kapweg 3	13405	Berlin	33099990
06.11.2016	15-18	ZÄ Temenujka Vandova	Rosenthaler Str. 33	10178	Berlin	98353377
12.11.2016	09-12	MUDr. Ulf Thielicke	Oxforder Str. 4	13349	Berlin	4553021
12.11.2016	15-18	Pr. MUDr. Ulf Thielicke - aZÄ Anne Carolin Houdelet	Oxforder Str. 4	13349	Berlin	4553021
13.11.2016	09-12	ZA Ulrich Sprenger	Karl-Marx-Allee 3	10178	Berlin	71552328
13.11.2016	15-18	ZA Johannes Ladewig	Calvinstr. 2	10557	Berlin	3917644
19.11.2016	09-12	Dr. Ralf Wussogk	Potsdamer Platz 10	10785	Berlin	25757260
19.11.2016	15-18	Pr. Dr. Marga Schmelzer-Lorek - aZÄ Aryna Neubauer	Barfusstr. 7	13349	Berlin	4527002
20.11.2016	09-12	ZÄ Margarete Baier	Waldstr. 27	10551	Berlin	3959255
20.11.2016	15-18	ZA Alexandros Jussios	Altonaer Str. 9	10557	Berlin	3938400
26.11.2016	09-12	Pr. Dres. Prinz & Bauer - aZA Dr. Christoph Hoder-Przyrembel	Robert-Koch-Platz 11	10115	Berlin	27907490
26.11.2016	15-18	Dr. Ulrike Scheybal	Singerstr. 113	10179	Berlin	2492645
27.11.2016	09-12	ZA Heinz-Ludger Schulte	Bartningallee 20	10557	Berlin	3913311
27.11.2016	15-18	ZÄ Annett Paszkier	Bredowstr. 9	10551	Berlin	3958902
03.12.2016	09-12	Dr. Oliver Redaelli	Linkstr. 6	10785	Berlin	25928277
03.12.2016	15-18	Dr. Frank Friedrich	Claire-Waldoff-Str. 5	10117	Berlin	2824566
04.12.2016	09-12	Dr. Emilie Stiller	Grunerstr. 20	10179	Berlin	23459651
04.12.2016	15-18	Dr. Thomas Stiller	Grunerstr. 20	10179	Berlin	23459651
10.12.2016	09-12	ZA Hartmut Benthin	Rathausstr. 7	10178	Berlin	28045443
10.12.2016	15-18	Dr. Andrea Pabst	Friedrichstr. 150-153	10117	Berlin	20634610
11.12.2016	09-12	Pr. Dr. Ullrich Elsaßer - aZA Paul Schewtschenko	Prinzenallee 89-90	13357	Berlin	49400011
11.12.2016	15-18	Pr. Dr. Viktorov, Planert & Dr. Zorn - aZÄ Anna Schmidt	Leipziger Platz 14	10117	Berlin	21222363
17.12.2016	09-12	Pr. Dr. Chmiel & Dr. Siódmok - aZA Nicolas W. Wackerbeck	Friedrichstr. 147	10117	Berlin	609609860
17.12.2016	15-18	Pr. Dmitrij Dubinskij - aZÄ Nadine Buchmann	Eichhornstr. 2	10785	Berlin	25925100
18.12.2016	09-12	Dr. Sinikka Tervonen	Turmstr. 72 - 73	10551	Berlin	3916285
18.12.2016	15-18	Pr. Hans-Jürgen Stratmann &Partner - aZÄ Corinna Bahr	Turmstr. 72 - 73	10551	Berlin	3916285
24.12.2016	09-12	ZA Mete Kücükoglu	Seestr. 44 A	13353	Berlin	4521767
Heiligabend						
24.12.2016	15-18	Pr. Mete Kücükoglu - aZÄ Pinar Kücükoglu	Seestr. 44 A	13353	Berlin	4521767
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	Pr. Dres. Thomas & Emilie Stiller - aZA Peer Kaleth	Grunerstr. 20	10179	Berlin	23459651
1. Weihnachtsta						
25.12.2016	15-18	Pr. Arnold Jansen - aZÄ Esther M. Fernandez Rubio	Rosenthaler Str. 37	10178	Berlin	28598285
1. Weihnachtsta	2					
26.12.2016	09-12	Pr. Dr. Ranft & Wolfgram - aZÄ Dr. Sandra Eggert	Rosenthaler Str. 63 - 64	10119	Berlin	322952410
2. Weihnachtsta						
26.12.2016	15-18	ZA Dmitrij Dubinskij	Eichhornstr. 2	10785	Berlin	25925100
2. Weihnachtsta						
27.12.2016	09-12	Pr. Gorgi Zelenkov - aZÄ Sang-Ji Kim	Turmstr. 29	10551	Berlin	39880630
27.12.2016	15-18	Dr. Melek Elcivan	Wilhelmstr. 45	10117	Berlin	2082780
28.12.2016	09-12	Dr. Franziska Scholz	Platz vor d. Neuen Tor 5	10115	Berlin	2827736
28.12.2016	15-18	Dr. Ulrike van Koeverden	Alexanderplatz 1	10178	Berlin	688391288
29.12.2016	09-12	ZÄ Carola Mönch	Reinickendorfer Str. 11 - 12	13347	Berlin	4651449
29.12.2016	15-18	Dr. Cecilia Zawadzki	Turmstr. 72 - 73	10551	Berlin	39902964
30.12.2016	09-12	Dr. Sven Schweitzer	Invalidenstr. 36 - 37	10115	Berlin	20215220
30.12.2016	15-18	Dr. Susan Arshadi	Müllerstr. 114 a	13349	Berlin	4517700
31.12.2016	09-12	Dr. Sandro Tsouloukidse	Albrechtstr. 12	10117	Berlin	30874830
Silvester				2		
31.12.2016	15-18	ZA Frank Stolzenberger	Prinzenallee 89 - 90	13357	Berlin	49400011
Silvester	.5 10		Ecitanice 33		50	.5 .00011
01.01.2017	09-12	MVZ Dental Care Office ZÄ GmbH - aZA Mario Heupel	Mohrenstr. 17	10117	Berlin	20143234
Neujahr	33 12	2 Santa Care Care La Caralla Cara Cara Cara Cara Cara Cara	.nomensur ii	.0117	Comm	20.10201
01.01.2017	15-18	ZA Wolfgang Behrendt	Perleberger Str. 3	10559	Berlin	39878075
Neujahr	.5 .5		7 0.100 0.100 0.100	.0333	Comm	-55576675
recujurii						

A		Name	Anschrift	Ort		Telefon
Neukölln			(Ansprechpartnerin Fr	au Böh	me, Tel.	89004-112)
01.10.2016	09-12	ZA Amar Shakir	Karl-Marx-Str. 118	12043	Berlin	68053524
01.10.2016	15-18	ZÄ Heike Köhler	Buckower Damm 200	12349	Berlin	6046036
02.10.2016	09-12	Pr. Dr.Weinsheimer-Harms & Partner - aZÄ Jean Bernsee	Johannisthaler Chaussee 295-32		Berlin	609709100
02.10.2016	15-18	Pr. Dr.Weinsheimer-Harms & Partner - aZÄ Noemie Konopelski	Johannisthaler Chaussee 295-32		Berlin	609709100
03.10.2016	09-12	Dr. Ronald Harms	Johannisthaler Chaussee 295-32	27 12351	Berlin	609709100
Tag der dt. Einhe		D.D.C. IW. I.	1 1 1 1 Cl 205 TO		D !'	50070000
03.10.2016	15-18	Dr. Dr. Gerd Weinsheimer	Johannisthaler Chaussee 295-32	2/12351	Berlin	609709100
Tag der dt. Einhe		74 David Cahal	Varl Many Ctr. 124	12047	Darlin	C071707
08.10.2016	09-12	ZA David Göbel	Karl-Marx-Str. 124 Hermannstr. 147	12043	Berlin Berlin	6871783
08.10.2016	15-18 09-12	ZA Fady Othman Pr. Dr. Peter Zemlin - aZÄ Charlott Zemlin-Hartpfeil	Hermannstr. 196-197	12051 12049	Berlin	6263780
09.10.2016 09.10.2016	15-18	Pr. Dr. Weinsheimer-Harms & Partner - aZÄ Dovile Lauraitiene	Johannisthaler Chaussee 295-32		Berlin	6229166 609709100
15.10.2016	09-12	MVZ Zahnärzte Brandmann Neukölln - aZA Yevsey Ananyev	Karl-Marx-Str. 84 - 86	12043	Berlin	689773930
15.10.2016	15-18	MVZ Zahnarzte Brandmann Neukölln - aZÄ Hanan Hafez-Holz	Karl-Marx-Str. 84 - 86	12043	Berlin	689773930
16.10.2016	09-12	ZA Kemal Yildirgan	Delbrückstr. 24	12043	Berlin	6252031
16.10.2016	15-18	Pr. dr.stom./*Ivo Pancirov *Univ.Z - aZÄ Ena Vuletic	Boddinstr. 29	12051	Berlin	6232031
22.10.2016	09-12	Pr. Dr.Weinsheimer-Harms & Partner - aZA Nikolaos Kazanidis	Johannisthaler Chaussee 295-32		Berlin	609709100
22.10.2016	15-18	Pr. Dr.Weinsheimer-Harms & Partner - aZÄ Angelika Rabianski	Johannisthaler Chaussee 295-32		Berlin	609709100
23.10.2016	09-12	Dr. Dorina Sienholz	Lipschitzallee 20 - 22	12351	Berlin	6031062
23.10.2016	15-18	ZA Christian Blömer	Lipschitzallee 20 - 22	12351	Berlin	6031062
29.10.2016	09-12	Pr. Dr. Souzan Lajvardi - aZÄ Maria Papapostolou	Karl-Marx-Str. 30	12043	Berlin	6233346
29.10.2016	15-18	Pr. Dr. Souzan Lajvardi - aZA Maha Papaposiolou  Pr. Dr. Souzan Lajvardi - aZÄ Tina Pappa	Karl-Marx-Str. 30	12043	Berlin	6233346
30.10.2016	09-12	Pr. Torsten Beier - aZÄ Dr. Julia Gurle	Joachim-Gottschalk-Weg 21	12353	Berlin	6613768
30.10.2016	15-18	ZA Torsten Beier	Joachim-Gottschalk-Weg 21	12353	Berlin	6613768
05.11.2016	09-12	ZA Christian Kamke	Alt-Rudow 49	12357	Berlin	60490888
05.11.2016	15-18	Pr. Mohamed Abo Hamada - aZA Rami Abu Warrad	Finowstr. 25 a	12045	Berlin	6875077
06.11.2016	09-12	ZA Wolfram Schmitz	Zwickauer Damm 11	12353	Berlin	6612258
06.11.2016	15-18	Pr. Heinrich Bülhoff - aZA Görpeli Otay	Sonnenallee 84	12045	Berlin	6231500
12.11.2016	09-12	Pr. Olga Bleckmann - aZA Georg Benjamin	Alt-Buckow 9 - 11	12349	Berlin	66708478
12.11.2016	15-18	ZÄ Sema Cananoglu	Mainzer Str. 13	12053	Berlin	6211039
13.11.2016	09-12	ZÄ Irina Lin	Karl-Marx-Str. 119	12043	Berlin	68893131
13.11.2016	15-18	Dr. Gabriele Droege	Neuköllner Str. 259	12357	Berlin	6611707
19.11.2016	09-12	Pr. Dr./*Popovici*Mos.I.M.SetMed - aZÄ Gulnara Adigozalova	Lahnstr. 98	12055	Berlin	68597470
19.11.2016	15-18	Dr. Robin Hoyer	Germaniapromenade 28	12347	Berlin	6255302
20.11.2016	09-12	ZA Duran Korkmaz	Karl-Marx-Str. 170	12043	Berlin	6885968
20.11.2016	15-18	ZÄ Danuta Barthel	Sanderstr. 1	12047	Berlin	6943194
26.11.2016	09-12	ZA Peter Völkel	Karl-Marx-Str. 156	12043	Berlin	6812852
26.11.2016	15-18	ZÄ Petra Göllnitz	Sonnenallee 159	12059	Berlin	6874471
27.11.2016	09-12	ZA Udo Kleine	Erkstr. 1 a	12043	Berlin	6875422
27.11.2016	15-18	Pr. Andrei Cuculescu - aZA Ghenadie Balta	Hermannstr. 77	12049	Berlin	62730180
03.12.2016	09-12	ZA Jona Zöller	Johannisthaler Chaussee 295-32	27 12351	Berlin	609709100
03.12.2016	15-18	Dr. Ulrich Weik	Britzer Damm 108	12347	Berlin	62005008
04.12.2016	09-12	ZÄ Christina Klein	Kienitzer Str. 20	12053	Berlin	6872280
04.12.2016	15-18	Dr. Angelika Pankrath	Sonnenallee 295	12057	Berlin	6843493
10.12.2016	09-12	ZA Juri Erler	Karl-Marx-Str. 165	12043	Berlin	6874590
10.12.2016	15-18	Dr.m.st./Rum. Antje Brandt	Alt-Rudow 64 - 66	12355	Berlin	6632019
11.12.2016	09-12	ZA Timur S. Althoff	Karl-Marx-Str. 80	12043	Berlin	62982681
11.12.2016	15-18	Dr. Thomas Hager	Lowise-Reuter-Ring 15	12359	Berlin	6061980
17.12.2016	09-12	ZÄ Janin Grunow	Sonnenallee 106	12045	Berlin	6817071
17.12.2016	15-18	ZA Rüdiger Bertram	Karl-Marx-Str. 152	12043	Berlin	6810883
18.12.2016	09-12	ZA Igor Mechkarov	Karl-Marx-Str. 27	12043	Berlin	62730911
18.12.2016	15-18	Pr. Layla Hussaen - aZÄ Gülten Cakir	Kottbusser Damm 72	10967	Berlin	6941112
24.12.2016	09-12	ZÄ Luise Bayer	Hobrechtstr. 31	12047	Berlin	6245214
Heiligabend						
24.12.2016	15-18	ZA Stephan Merder	Karl-Marx-Str. 27	12043	Berlin	62730911
21.12.2010						

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
25.12.2016	09-12	ZA Felix Talesnik	Flughafenstr. 76	12049	Berlin	6214086
1. Weihnachtst	ng		· ·			
25.12.2016	15-18	ZA Lutz Brausewetter	Karl-Marx-Str. 124	12043	Berlin	6871783
1. Weihnachtsta	ng					
26.12.2016	09-12	ZÄ Lidia Staffehl	Fritz-Erler-Allee 61	12351	Berlin	6035252
2. Weihnachtst						
26.12.2016	15-18	Pr. Dr. Heegewaldt & Partner - aZÄ Renate Haßel	Kottbusser Damm 95	10967	Berlin	6934686
2. Weihnachtst		The Survey of the Control of the Con	Notes asser 5 annin 55	10307	50	035 1000
27.12.2016	09-12	ZA Eberhard Sänger	Britzer Damm 63	12347	Berlin	6065011
27.12.2016	15-18	Dr. Leonie Weinsheimer-Harms	Johannisthaler Chaussee 295-		Berlin	609709100
28.12.2016	09-12	Dr. Agron Gruda	Groß-Ziethener Chaussee 8	12355	Berlin	66624024
28.12.2016	15-18	Pr. Wolfram Schmitz - aZÄ Dr. Birgit Riep	Zwickauer Damm 11	12353	Berlin	6612258
29.12.2016	09-12	Pr. Thomas A. Bartsch - aZÄ Dr. Nina Kaiser	Lieselotte-Berger-Platz 5	12355	Berlin	66461778
29.12.2016	15-18	ZA Mohamed Abo Hamada	Finowstr. 25 a	12045	Berlin	6875077
30.12.2016	09-12	Drmedic stom. Daniela Ihm	Weichselstr. 55	12045	Berlin	6238287
30.12.2016	15-18	ZÄ Sabine Pöggel	Wildenbruchstr. 91	12045	Berlin	6810792
31.12.2016	09-12	Dr. Jürgen Brandt	Karl-Marx-Str. 27	12043	Berlin	62730911
Silvester	09-12	Di. Julgen Biandt	Kall-ividix-3u. 27	12043	Dellill	02/30911
	15 10	ZA Burkhard Dittmar	Kottbusser Damm 78	10067	Berlin	C017077
31.12.2016	15-18	ZA BURNIAN DIUMA	Kollbusser Damin 78	10967	Bellill	6913077
Silvester	00.12	77.11	C. I II	120.47	D. I'	C2 40700
01.01.2017	09-12	ZÄ Malgorzata Dzudzevic	Schönstedtstr. 16	12043	Berlin	6248398
Neujahr					- "	
01.01.2017	15-18	Dr./Mo.I.M.SetMed.G.Popovici	Lahnstr. 98	12055	Berlin	68597470
Neujahr						
Pankow			(Ansprechpartnerin I	rau Leu	e Tel. 89	004-119)
01.10.2016	09-12	ZÄ Yvonne Wowk	Breite Str. 41	13187	Berlin	47536000
01.10.2016	15-18	Pr. Viola Leue - aZÄ Gudrun Scholtz	Kollwitzstr. 77	10435	Berlin	44055511
02.10.2016	09-12	MVZ Meindentist Kollwitz - aZÄ Eva Limberg	Kollwitzstr. 64	10435	Berlin	40505750
02.10.2016	15-18	MVZ Meindentist Kollwitz - aZÄ Dr. Agnieszka Garbers	Kollwitzstr. 64	10435	Berlin	40505750
03.10.2016	09-12	Pr. Michael Röhner - aZÄ Stefanie Wussow	Greifswalder Str. 139	10409	Berlin	4254705
Tag der dt. Einl	eit					
03.10.2016	15-18	MVZ Meindentist Kollwitz - aZÄ Denise Knapp	Kollwitzstr. 64	10435	Berlin	40505750
Tag der dt. Einh	neit					
08.10.2016	09-12	Pr. Marec Stürtz - aZÄ Dr. Nadine Bollerhoff	Winsstr. 10	10405	Berlin	473779510
08.10.2016	15-18	ZA Marec Stürtz	Winsstr. 10	10405	Berlin	473779510
09.10.2016	09-12	Pr. Regina Biermann - aZÄ Margret Seifert	Winsstr. 43	10405	Berlin	4423788
09.10.2016	15-18	Pr. Dr. Astrid Fischer - aZÄ Fee Peinemann	Stargarder Str. 69	10437	Berlin	44674970
15.10.2016	09-12	Dr. Cathrin Menzel	Berliner Allee 178	13088	Berlin	9250395
15.10.2016	15-18	Pr. Dr. Frank Wolfgang Förster - aZÄ Katja Sommer	Diedenhofer Str. 12	10405	Berlin	4425618
16.10.2016	09-12	Dr. Stefan Springer	Berliner Str. 3	13187	Berlin	49988833
16.10.2016	15-18	ZA Ingo Ziemann	Florastr. 44	13187	Berlin	4858175
22.10.2016	09-12	MVZ Meindentist Kollwitz - aZÄ Juliane Krautz	Kollwitzstr. 64	10435	Berlin	40505750
22.10.2016	15-18	MVZ Meindentist Kollwitz - aZÄ Claudia Mesche	Kollwitzstr. 64	10435	Berlin	40505750
23.10.2016	09-12	Pr. Dr.Rajko Lippert & Olaf Winter - aZÄ Dr. Laura Reutter	Gaillardstr. 1	13187	Berlin	4810372
		ZÄ Grit Heyne				
23.10.2016	15-18	ZÄ Irina Schmidt	Beuthstr. 43	13156	Berlin	4762555
29.10.2016	09-12		Berliner Str. 87	13189	Berlin	4784060
29.10.2016	15-18	ZÄ Christiane Pechlitza	Ossietzkystr. 3	13187	Berlin	4854087
30.10.2016	09-12	ZA Thorsten Goerling	Elsa-Brändström-Str. 21	13189	Berlin	4785950
30.10.2016	15-18	Dr. Robert Brockmann	Breite Str. 11	13187	Berlin	48637200
05.11.2016	09-12	Pr. Dr. Anna Trojan - aZÄ Dorina Diebow	Garbátyplatz 1	13187	Berlin	499198599
05.11.2016	15-18	ZA Robert Kamenkovic	Schönstr. 5 - 7	13086	Berlin	9278390
06.11.2016	09-12	Dr. Heide Wetzke	Kastanienallee 32	10435	Berlin	4481243
06.11.2016	15-18	ZA Ole Storch	Prenzlauer Allee 209	10405	Berlin	4419073
12.11.2016	09-12	ZÄ Petra Wehrmeister	Sulzfelder Str. 2	13088	Berlin	9252748
12.11.2016	15-18	ZA Steffen Gebauer	Grunowstr. 6	13187	Berlin	48637941

Datum Uhrzeit Name	Anschrift	Ort		Telefon
13.11.2016 09-12 ZA Steffen Reinnagel	Kissingenstr. 45	13189	Berlin	4722162
13.11.2016 15-18 ZÄ Helgard Fülfe	Kastanienallee 18	10435	Berlin	44358600
19.11.2016 09-12 ZA Daniel Haensch	Damerowstr. 6 - 7	13187	Berlin	4746200
19.11.2016 15-18 ZÄ Heidrun Eschner	Berliner Allee 82	13088	Berlin	9246064
20.11.2016	Zepernicker Str. 56	13125	Berlin	9490084
20.11.2016 15-18 Pr. Dr. Cornelia Krause - aZA Alexander Krause	Zepernicker Str. 56	13125	Berlin	9490084
26.11.2016 09-12 ZA Erich Meißner	Danziger Str. 153	10407	Berlin	4233292
26.11.2016 15-18 ZÄ Claudia Winkelmann	Figarostr. 6	13089	Berlin	43723790
27.11.2016	Langhansstr. 148	13086	Berlin	9268535
27.11.2016 15-18 Pr. Dres.Schmidt-Sellin & Schölzel - aZA Dr. Alexand		10407	Berlin	9756757
03.12.2016 09-12 ZÄ Petra Nehring	Senefelderstr. 14	10437	Berlin	44737030
03.12.2016 15-18 ZÄ Pia Sonntag	Thaerstr. 30 b	10249	Berlin	95624238
04.12.2016 09-12 ZÄ Anneliese Gutte	Tschaikowskistr. 39	13156	Berlin	4855659
04.12.2016 15-18 Pr. Michael Röhner - aZÄ Mariola von Mrozik	Greifswalder Str. 139	10409	Berlin	4254705
10.12.2016 09-12 ZÄ Ricarda Schönfelder	Hertzstr. 29	13158	Berlin	9163993
10.12.2016 15-18 Pr. Dr. Christiane Reimer - aZÄ Sarah Fischer	Berliner Allee 36	13088	Berlin	9246111
11.12.2016 09-12 Pr. Dr. Steffen Köhler - aZÄ Franziska Kunath	Garbátyplatz 1	13187	Berlin	49989850
11.12.2016 15-18 Dr. Alice Sommermeyer	Schönhauser Allee 91	10439	Berlin	4727104
17.12.2016 09-12 Dr. Torsten Miethe	Wiltbergstr. 28	13125	Berlin	9492173
17.12.2016 15-18 ZÄ Ulrike Riemann	Schliemannstr. 23	10437	Berlin	44358153
18.12.2016 09-12 Pr. Marianne Eckelt - aZÄ Beatrix Marticorena Garci	ia Hadlichstr. 1	13187	Berlin	47536173
18.12.2016 15-18 ZÄ Marianne Eckelt	Hadlichstr. 1	13187	Berlin	47536173
24.12.2016 09-12 ZÄ Viola Leue	Kollwitzstr. 77	10435	Berlin	44055511
Heiligabend				
24.12.2016 15-18 ZÄ Ines Goldmann	Isländische Str. 14	10439	Berlin	4459850
Heiligabend				
25.12.2016	Knaackstr. 39	10435	Berlin	4420390
1. Weihnachtstag				
25.12.2016 15-18 ZÄ Marion Krause	Bizetstr. 77	13088	Berlin	9250536
1. Weihnachtstag				
26.12.2016 09-12 ZA Ulrich Kaminsky	Zeiler Weg 21	13189	Berlin	4721277
2. Weihnachtstag				
26.12.2016 15-18 ZA Olaf Jursza	Max-Steinke-Str. 8	13086	Berlin	9246419
2. Weihnachtstag				
27.12.2016 09-12 ZÄ Martina Jonscher	Hans-Otto-Str. 42b	10407	Berlin	4213779
27.12.2016 15-18 Dr. Marion Jendroßek	Thomas-Mann-Str. 57	10409	Berlin	4254872
28.12.2016 09-12 ZA Rolf Jammer	Treskowstr. 61	13156	Berlin	4774577
28.12.2016 15-18 ZA Perino Hendel	Senefelderstr. 28	10437	Berlin	4457611



Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
29.12.2016	09-12	Pr. Marita Hertel - aZÄ Dr. Julia Hertel	Kirchstr. 9 - 15	13158	Berlin	4773134
29.12.2016	15-18	ZÄ Marita Hertel	Kirchstr. 9 - 15	13158	Berlin	4773134
30.12.2016	09-12	Pr. Daniel Haensch - aZÄ Dr. Tatiana Hebener	Damerowstr. 6 - 7	13187	Berlin	4746200
30.12.2016	15-18	ZA Holger Haubenreißer	Torstr. 39	10119	Berlin	4425998
31.12.2016	09-12	ZÄ Kerstin Hillenberg	Spinolastr. 28 a	13125	Berlin	94380091
Silvester			5F			
31.12.2016	15-18	Dr. Michaela-Maria Hörner	Charlottenburger Str. 1	13086	Berlin	9253416
Silvester			0.000			
01.01.2017	09-12	ZÄ Regina Garrasch	Achillesstr. 69 A	13125	Berlin	94633316
Neujahr		0				
01.01.2017	15-18	ZÄ Jutta Friedrich	Amalienpark 1	13187	Berlin	47538684
Neujahr						
Reinicken	dorf		(Ansprechpartnerin F	rau Böh	me, Tel.	89004-112)
01.10.2016	09-12	ZÄ Gabriele Styppa	Dannenwalder Weg 70	13439	Berlin	4169045
01.10.2016	15-18	ZÄ Katja Hagenstein	Dannenwalder Weg 70	13439	Berlin	4169045
02.10.2016	09-12	Pr. Philipp Riefenstahl & Partner - aZÄ Dr. Setareh Saleh-Edes	Conradstr. 48 b	13509	Berlin	4342140
02.10.2016	15-18	ZÄ Marleen Pitz	Brunowstr. 7	13507	Berlin	4334009
03.10.2016	09-12	Dr. Oliver Goehlich	Borsigwalder Weg 45	13509	Berlin	4339430
Tag der dt. Ein	heit					
03.10.2016	15-18	Dr. Daniela Goehlich	Borsigwalder Weg 45	13509	Berlin	4339430
Tag der dt. Ein	heit					
08.10.2016	09-12	ZA Thomas Ebel	Scharnweberstr. 2	13405	Berlin	49893636
08.10.2016	15-18	Dr. Thomas Pfeifer	Ollenhauerstr. 85	13403	Berlin	4122063
09.10.2016	09-12	Pr. Dr. St. & A. Schneider - aZA Peter Getz	Quickborner Str. 96	13439	Berlin	4151626
09.10.2016	15-18	ZÄ Larissa Kusicka	Ernststr. 60	13509	Berlin	4339482
15.10.2016	09-12	ZA Christian Vogt	Auguste-Viktoria-Str. 7a	13467	Berlin	4043908
15.10.2016	15-18	ZA Mohamad Reza Jafarzadeh	Oraniendamm 63	13469	Berlin	4028632
16.10.2016	09-12	Dr. Katja Gies	Gorkistr. 1	13507	Berlin	43557277
16.10.2016	15-18	Dr. Dr. Leia Anvari	Berliner Str. 12	13507	Berlin	43778620
22.10.2016	09-12	ZA Bernhard Vaupel	Graf-Haeseler-Str. 2	13403	Berlin	4121793
22.10.2016	15-18	ZÄ Sylvia Weber	Senftenberger Ring 11	13439	Berlin	40710630
23.10.2016	09-12	Pr. Dr. Uwe Köbsell - aZA Tobias Spintig	Ollenhauerstr. 20	13403	Berlin	4121014
23.10.2016	15-18	ZA Stefan Kummer	Heinsestr. 49	13467	Berlin	4045200
29.10.2016	09-12	ZÄ Vesna Rukavina-Kölble	Talsandweg 11	13509	Berlin	4338036
29.10.2016	15-18	Dr. dr.med.dent.Ecsédy-Heckner	Hermann-Piper-Str. 37	13403	Berlin	4116725
30.10.2016	09-12	Dr. Eva Helldörfer	Residenzstr. 125	13409	Berlin	4962021
30.10.2016	15-18	Pr. Dr. Julia Hauschildt - aZA Thomas Berk	Provinzstr. 45 - 46	13409	Berlin	4911950
05.11.2016	09-12	ZÄ Claudia Döring	Reginhardstr. 34	13409	Berlin	4921902
05.11.2016	15-18	Pr. Claudia Döring - aZA Amin Hafiz	Reginhardstr. 34	13409	Berlin	4921902
06.11.2016	09-12	Dr. Antje Tothfalvy	General-Woyna-Str. 1	13403	Berlin	4121701
06.11.2016	15-18	MVZ Meindentist Ollenhauer - aZÄ Josefin Schade	Ollenhauerstr. 104	13403	Berlin	4135022
12.11.2016	09-12	Pr. Dr. Hasan Coskun MSc MSc - aZA Malek Al Akrad	Residenzstr. 115	13409	Berlin	93950712
12.11.2016	15-18	ZÄ Barbara Jahns	Ollenhauerstr. 53a	13403	Berlin	4969033
13.11.2016	09-12	Dr. Jesco Lorenz Vetter	Schloßstr. 5	13507	Berlin	43408110
13.11.2016	15-18	Pr. Catrin Finger - aZÄ Verena Wohltorf	Zerndorfer Weg 54	13465	Berlin	4922044
19.11.2016	09-12	Pr. Dr. Frank Wiebeck - aZÄ Katina Heine	Residenzstr. 122	13409	Berlin	4959090
19.11.2016	15-18	ZÄ Elke Lobert	Waidmannsluster Damm 21	13509	Berlin	41471700
20.11.2016	09-12	ZÄ Sylvia Wudowenz	Schulzendorfer Str. 106	13503	Berlin	4313724
20.11.2016	15-18	Dr. Rainer Wudowenz	Schulzendorfer Str. 106	13503	Berlin	4313724
26.11.2016	09-12	ZÄ Gabriele Letzner	Bernauer Str. 123 a	13507	Berlin	4324412
26.11.2016	15-18	Pr. Dr. Martin Kaminsky - aZÄ Dr. K. Karim Zadeh Bardei	Zabel-Krüger-Damm 17	13469	Berlin	4024055
27.11.2016	09-12	ZA Tonyukuk Bekci	Buddestr. 15	13507	Berlin	62727474
27.11.2016	15-18	ZÄ Irena Malec-Malaszczak	Scharnweberstr. 136	13405	Berlin	41939560
03.12.2016	09-12	ZÄ Scarlet John	Senftenberger Ring 14	13439	Berlin	4152010
03.12.2016	15-18	Pr. Dr. Stefan Verch - aZA Dr. Karl Sadi Dogan Kaner	Berliner Str. 137	13467	Berlin	40009540

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
04.12.2016	09-12	ZA Hussein Khello	Klamannstr. 7 B	13407	Berlin	4956881
04.12.2016	15-18	ZÄ Tina Sommerfeld	Berliner Str. 23a	13467	Berlin	4043092
10.12.2016	09-12	Pr. Dr. Hasan Coskun - aZÄ Sara Bahr	Residenzstr. 115	13409	Berlin	93950712
10.12.2016	15-18	Dr. Hasan Coskun	Residenzstr. 115	13409	Berlin	93950712
11.12.2016	09-12	ZÄ Ines Flach	Schulzendorfer Str. 106	13503	Berlin	4313724
11.12.2016	15-18	ZÄ Anna Schröder	Oranienburger Str. 73	13437	Berlin	4111247
17.12.2016	09-12	Dr.med.dent.(R)Angela Plößel	Am Tegeler Hafen 2	13507	Berlin	4345776
17.12.2016	15-18	Dr.med.dent.(R) Peter Plößel	Am Tegeler Hafen 2	13507	Berlin	4345776
18.12.2016	09-12	Dr. Uwe Ryguschik	Habichtstr. 3	13505	Berlin	4311091
18.12.2016	15-18	Dr. Christoph Bickmann	Markstr. 2	13409	Berlin	4557105
24.12.2016	09-12	Dr. Andreas Weigt	Scharnweberstr. 2	13405	Berlin	49893636
<u>Heiligabend</u>						
24.12.2016	15-18	ZA Martin Thomas	Residenzstr. 130	13409	Berlin	4953459
Heiligabend		0.01.50	0.1		D !'	
25.12.2016	09-12	Dr. Birgit Siegel	Scharnweberstr. 16	13405	Berlin	49862111
1. Weihnachtstag		D. W. C. L.	0.1		D. I'	
25.12.2016	15-18	Dr. Kristina Gerber	Scharnweberstr. 16	13405	Berlin	49862111
1. Weihnachtstag		D.L. E.L.	11 11: 1 . 74	17.407	D !'	45.62742
26.12.2016	09-12	Dr. Ines Fuhrmann	Holländerstr. 34	13407	Berlin	4562742
2. Weihnachtsta		74 Mark	Darlinan Cha 25	17507	Dli	47740465
26.12.2016	15-18	ZA Mohammed Hijazi MOM Implant.	Berliner Str. 25	13507	Berlin	43748465
2. Weihnachtstag 27.12.2016	9 09-12	ZÄ Frauke Seemann	Oranian damana 70	17.400	Berlin	40304041
			Oraniendamm 70	13469		
27.12.2016	15-18	ZÄ Silke Görzig	Alt-Tegel 13 Markstr. 12	13507	Berlin Berlin	4341179
28.12.2016	09-12	ZA Bernd Maczey  Dr. Katja Malcharowitz	Heinsestr. 51	13409	Berlin	4557249 40508384
28.12.2016	15-18	ZÄ Annelies Filippini	Eichhorster Weg 9	13467	Berlin	40710101
29.12.2016 29.12.2016	09-12 15-18	ZA Udo Diedrichs	Heinsestr. 49	13435 13467	Berlin	4045200
30.12.2016	09-12	Dr. Sabine Seiffert	Wilhelm-Gericke-Str. 17 b	13437	Berlin	40910760
30.12.2016	15-18	ZÄ Katrin Brunz	Residenzstr. 154	13437	Berlin	4951090
31.12.2016	09-12	ZÄ Cornelia Schultze-Berndt	Grimbartsteig 64	13503	Berlin	4363666
Silvester	03-12	ZA COMCIII SCHUIZC-DCMUL	Chimbartstell 04	15505	DCIIII	4303000
31.12.2016	15-18	Dr. Ute Stein	Wachsmuthstr. 8	13467	Berlin	4051304
Silvester	15 10	Di. Ote Stelli	Wachsmansa. o	13 107	Dermii	1031301
01.01.2017	09-12	Dr. Markus Roggensack	Ernststr. 4	13509	Berlin	4337639
Neujahr	03 12	Di. Marias Rossersack	Emstal. 1	15505	Dermii	1337 033
01.01.2017	15-18	Pr. Mohammed Hijazi MOM Implant aZA Mohamad Borghoul	Berliner Str. 25	13507	Berlin	43748465
Neujahr						
Spandau	00.12	Dr. Josephine Loth	(Ansprechpartnerin F			
01.10.2016	09-12	Dr. Joachim Loth Dr. Aliasghar Nejad	Pichelsdorfer Str. 121	13595	Berlin Berlin	3313368
01.10.2016	15-18	Pr. Dres. Robert & Nele Briche - aZA Kostas Ifandopol	Weinmeisterhornweg 89 Gartenfelder Str. 86 - 88	13593	Berlin	3619106
02.10.2016	09-12 15-18	Pr. Dres. Robert & Neie Briche - aZA Rostas Italidopol Pr. Dres. Martina & Ralph-P. Buch - aZÄ Franziska Buch	Lutherstr. 26	13599	Berlin	3343534
02.10.2016 03.10.2016	09-12	Pr. Dres. Barbara & Lothar Gebert - aZÄ Gina Wewer	Siegener Str. 61	13585	Berlin	3359707
Tag der dt. Einh		PI. DIES. BAIDAIA & LOUIAI GEDEIL - AZA GIIIA WEWEI	Siegerier Str. 61	13583	Dellill	3712071
03.10.2016	15-18	ZÄ Marie Müller	Markt 5	13597	Berlin	3336736
Tag der dt. Einhe		ZA Marie Mulici	WIGHT 5	13331	DCIIII	3330730
08.10.2016	09-12	Pr. Schüttler-Janikulla & Partner - aZÄ Derya Kaya	Lynarstr. 19	13585	Berlin	3362036
08.10.2016	15-18	ZÄ Marlies Mitschke	Dallgower Str. 8	13583	Berlin	3336552
09.10.2016	09-12	Pr. Ramin & Edris Zahir - aZA Anatol Fuks	Paul-Gerhardt-Ring 33	13589	Berlin	3731091
09.10.2016	15-18	ZA Ramin Zahir	Paul-Gerhardt-Ring 33	13589	Berlin	3731091
15.10.2016	09-12	ZÄ Andrea von Weiss	Burscheider Weg 11 g	13599	Berlin	3346503
15.10.2016	15-18	Dr. Andreas Nietzold	Klosterstr. 34 - 35	13581	Berlin	3313423
16.10.2016	09-12	MUDr. Blazena Wollbrink	Wachenheimer Weg 4	13595	Berlin	3615244
16.10.2016	15-18	Dr. Gabriele Grafentin	Heerstr. 417	13593	Berlin	3631114
22.10.2016	09-12	Dr. Ina Koser	Nennhauser Damm 75	13591	Berlin	3636555

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
22.10.2016	15-18	ZA Christian Koser	Nennhauser Damm 75	13591	Berlin	3636555
23.10.2016	09-12	ZÄ Sabine Franzeck	Am Kiefernhang 12	14089	Berlin	3651323
23.10.2016	15-18	ZÄ Dagmar Wilde-Janssen	Am Kiefernhang 12	14089	Berlin	3651323
29.10.2016	09-12	Dr. Dan Lesche	Markt 2 - 3	13597	Berlin	3333218
29.10.2016	15-18	Dr. Cornelia Bodenstein	Markt 2 - 3	13597	Berlin	3333218
30.10.2016	09-12	Dr. Birgit Wolf	Klosterstr. 17	13581	Berlin	35194111
30.10.2016	15-18	ZA Wieland Schuster	Kandeler Weg 3	13583	Berlin	3723307
05.11.2016	09-12	Dr. Helmut Gottsauner	Charlottenstr. 15	13597	Berlin	3334555
05.11.2016	15-18	Pr. Dr. Helmut Gottsauner - aZÄ Daniela Ide	Charlottenstr. 15	13597	Berlin	3334555
06.11.2016	09-12	ZA Sebastian Siehe	Seeburger Str. 8	13581	Berlin	35105260
06.11.2016	15-18	Dr. Gundula-Bettina Siehe	Seeburger Str. 8	13581	Berlin	35105260
12.11.2016	09-12	Dr. Marcus Brandt	Moritzstr. 24	13597	Berlin	33979797
12.11.2016	15-18	Pr. Dr. Marcus Brandt - aZÄ Dr. Julia Zimmermann	Moritzstr. 24	13597	Berlin	33979797
13.11.2016	09-12	Dr. Heinz-Ulrich Koch	Ruhlebener Str. 5	13597	Berlin	3317744
13.11.2016	15-18	Dr. Jeannette Gruner-Koch	Ruhlebener Str. 5	13597	Berlin	3317744
19.11.2016	09-12	Pr. Ewa Sliwinska - aZÄ Anna Sliwinska	Falkenhagener Str. 33	13585	Berlin	3757151
19.11.2016	15-18	Dr. Jörn Kröger	Brüderstr. 43	13595	Berlin	3315415
20.11.2016	09-12	Dr. Bastian Kämpfe	Seeburger Weg 13	13581	Berlin	3619071
20.11.2016	15-18	Dr. Christina Midderhoff	Seeburger Weg 13	13581	Berlin	3619071
26.11.2016	09-12	Dr. Ramin Zarrinbal	Gatower Str. 191	13595	Berlin	36206256
26.11.2016	15-18	ZA Roman Chmielewski	Sakrower Landstr. 3	14089	Berlin	3654084
27.11.2016	09-12	Pr. Dr.Grote, Heidrowski & Dr. Kirchh - aZÄ Dr. Sandra Gerlach	Breite Str. 24	13597	Berlin	3332608
27.11.2016	15-18	Dr. Felix Bodenstein	Markt 2 - 3	13597	Berlin	3333218
03.12.2016	09-12	Dr. Carola Annas-Daniel	Breite Str. 17	13597	Berlin	35302830
03.12.2016	15-18	Dr. Klaus Koser	Nennhauser Damm 75	13591	Berlin	3636555
04.12.2016	09-12	ZÄ Beate Friebel-Magnus	Adamstr. 3	13595	Berlin	3623034
04.12.2016	15-18	Dr. Brigitte Ambrosius	Adamstr. 3	13595	Berlin	3623034
					Berlin	
10.12.2016	09-12	ZA Andreas Zschache	Streitstr. 11 - 14	13587		36757575
10.12.2016	15-18	ZÄ Sibylle Reimers	Klosterstr. 34 - 35	13581	Berlin	3313323
11.12.2016	09-12	Pr. Dr. Cornelia Müller-Göttke - aZÄ Manana Milde-Kreibohm	Pichelsdorfer Str. 7	13595	Berlin	3611480
11.12.2016	15-18	ZA Holger Jegodka	Brunsbütteler Damm 18	13581	Berlin	36757777
17.12.2016	09-12	Pr. Jochen Ding - aZA Frank Rohde	Klosterstr. 17	13581	Berlin	35194111
17.12.2016	15-18	Dr. Gisela Kuhrt	Schönwalder Str. 1	13585	Berlin	3363858
18.12.2016	09-12	Pr. Dr. Reinhard Fleckenstein - aZÄ Dr. Christine Fleckenstein	Magistratsweg 21	13593	Berlin	3631058
18.12.2016	15-18	Pr. Dr. Loth, Heinig & Bennecke - aZÄ Hanna Müller-Duffek	Pichelsdorfer Str. 121	13595	Berlin	3313368
24.12.2016	09-12	ZA Wladimir Seiler	Pichelsdorfer Str. 90	13595	Berlin	20096765
Heiligabend		D. I. D. I. I.	D. I. L. L.		D !!	
24.12.2016	15-18	Dr. Jens Rosenlöcher	Brüderstr. 42	13595	Berlin	3317424
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	ZA Manfred Hagl	Richard-Münch-Str. 98	13591	Berlin	36402404
1. Weihnachtsta						
25.12.2016	15-18	Pr. Dr. André Wenzel - aZÄ Sandra Langer	Brunsbütteler Damm 270	13591	Berlin	30837075
1. Weihnachtsta						
26.12.2016	09-12	ZÄ Cornelia Machui	Obstallee 28 - 30	13593	Berlin	36400250
2. Weihnachtsta						
26.12.2016	15-18	ZA Thomas Guhl	Obstallee 28 - 30	13593	Berlin	36400250
2. Weihnachtsta	g					
27.12.2016	09-12	ZÄ Gerlinde Angrick	Siemensdamm 47	13629	Berlin	3812977
27.12.2016	15-18	Dr. Marc-Gunnar Marcus	Betckestr. 6	13595	Berlin	3613023
28.12.2016	09-12	ZA Ralf Kirchmann	Brunsbütteler Damm 271	13591	Berlin	3663800
28.12.2016	15-18	ZA Norman Jacob	Carl-Schurz-Str. 35	13597	Berlin	3334807
29.12.2016	09-12	ZA Michael Bleyzer	Falkenseer Chaussee 36	13583	Berlin	3721872
29.12.2016	15-18	ZA Thomas Kollaske	Hugo-Cassirer-Str. 38	13587	Berlin	33771512
30.12.2016	09-12	ZA Sven Manutschehr Sabri	Klosterstr. 17	13581	Berlin	35194111
30.12.2016	15-18	Dr. Sven-Holger Kurth	Brüderstr. 43	13595	Berlin	3315415

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
31.12.2016	09-12	Dr. M. Olaf Neumann	Adamstr. 8	13595	Berlin	36282766
Silvester	03 12		, idamsur o	10000	De	30202700
31.12.2016	15-18	Dr. Dr. Ullrich Esser	Klosterstr. 17	13581	Berlin	35194111
Silvester						
01.01.2017	09-12	ZA Rüdiger Niechoy	Breite Str. 52 - 53	13597	Berlin	3331864
Neujahr		Ç ,				
01.01.2017	15-18	Dr. Suzana Niechoy	Breite Str. 52 - 53	13597	Berlin	3331864
Neujahr						
Steglitz-Zehlendorf			(Ansprechpartnerin F	rau Böh	me, Tel.	89004-112)
01.10.2016	09-12	ZA Nico Fotiadis	Brigittenstr. 24	12249	Berlin	7725569
01.10.2016	15-18	Dr. Oliver Pernell	Kaiser-Wilhelm-Str. 84	12247	Berlin	7742400
02.10.2016	09-12	Dr. Nicole Dlabka	Sundgauer Str. 87	14169	Berlin	809091800
02.10.2016	15-18	ZA Georg Possekel	Bismarckstr. 66	12157	Berlin	7966129
03.10.2016	09-12	ZÄ Annette Walkenbach	Pasewaldtstr. 5	14169	Berlin	80496900
Tag der dt. Einh						
03.10.2016	15-18	Pr. Dr. Oliver Pernell - aZÄ Susanne Naumann-Kahl	Kaiser-Wilhelm-Str. 84	12247	Berlin	7742400
Tag der dt. Einh	eit					
08.10.2016	09-12	ZA Hans-Peter Fusenig	Sachsenwaldstr. 29	12157	Berlin	7959959
08.10.2016	15-18	Dr. Abdulrahman Al-Makhadi	Kuhligkshofstr. 4	12165	Berlin	7922804
09.10.2016	09-12	ZÄ Caterina Vogel	Mergentheimer Str. 10 A	12247	Berlin	7744035
09.10.2016	15-18	Dr. Dietmar Koppe-Wigankow	Beerenstr. 66	14163	Berlin	8015121
15.10.2016	09-12	ZÄ Carola Busse-Gehrke	Zimmermannstr. 2	12163	Berlin	7915193
15.10.2016	15-18	Pr. Gero M. & Melanie Vieth - aZÄ Antonia Steuber	Limastr. 2	14163	Berlin	8025028
16.10.2016	09-12	Dr. Brisca Engel-Pleger	Finckensteinallee 34	12205	Berlin	8336024
16.10.2016	15-18	Dr. Gregor Pleger	Finckensteinallee 34	12205	Berlin	8336024
22.10.2016	09-12	MVZ Lächelverstärker - MVZ für Zahngesundheit aZÄ Gisela Lenze	Kieler Str. 1	12163	Berlin	7922042
22.10.2016	15-18	Dr. Susanne Fath	Düppelstr. 38	12163	Berlin	7922055
23.10.2016	09-12	ZA Andreas Schuster	Klingsorstr. 29	12167	Berlin	8536883
23.10.2016	15-18	ZÄ Katharina Willberg	Drakestr. 47	12205	Berlin	8335046
29.10.2016	09-12	Dr. Christoph Hoberg	Wrangelstr. 11 - 12	12165	Berlin	793026030
29.10.2016	15-18	Pr. Dres. Hoberg & Agostini - aZÄ Franziska Müller	Wrangelstr. 11 - 12	12165	Berlin	793026030
30.10.2016	09-12	ZA Alan Di Girolamo	Kaiser-Wilhelm-Str. 27	12247	Berlin	7728523
30.10.2016	15-18	Dr. Waldemar Goldin	Oberhofer Weg 2	12209	Berlin	7723094
05.11.2016	09-12	Pr. Dres. Feuerböther & Mankow - aZÄ Johanna Conradi	Clayallee 330	14169	Berlin	62900850
05.11.2016	15-18	Dr. Sven Feuerböther	Clayallee 330 Podbielskiallee 89	14169	Berlin	62900850
06.11.2016	09-12	Pr. Dr. Eduard Schmid - aZÄ Christine Richter		14195	Berlin	84191011
06.11.2016	15-18	Pr. Dr. /MK B. Schöngarth-Aleksic - aZÄ M. Schöngarth-Guggenthaler	Sundgauer Str. 105	14169	Berlin	8117000
12.11.2016	09-12 15-18	Dr. Thomas Franke Pr. Gerhard Bessenroth - aZÄ Dr. Margaretha Bessenroth	Schloßstr. 20	12163	Berlin Berlin	754447390
12.11.2016 13.11.2016	09-12	Pr. Dr. Herbst & Partner - aZA Keke Schulz	Ringstr. 37  Drakestr. 23 a	12205 12205	Berlin	8114688 8335867
13.11.2016	15-18	Pr. Dr. Herbst & Partner - aZÄ Dr. Franziska Grundig	Drakestr. 23 a	12205	Berlin	8335867
19.11.2016	09-12	Pr. Dr. Andreas Hasse - aZA Thomas Schieritz	Teltower Damm 35	14169	Berlin	810597980
19.11.2016	15-18	Dr. Christa Schödermaier	Bismarckstr. 49	12169	Berlin	7965782
20.11.2016	09-12	Pr. Dr. Sabine Weiß & Juliane Weiß - aZÄ Kathrin Meier	Hubertusstr. 11	12163	Berlin	7937413
20.11.2016	15-18	Dr. Friedrich M. Baumann	Königstr. 6	14109	Berlin	8052333
26.11.2016	09-12	Pr. Dr. Dirk Potthoff - aZA Mohammed Hassan	Podbielskiallee 89	14195	Berlin	84191011
26.11.2016	15-18	Pr. Dr. Matthias Konietzny - aZA Robert Heinze	Argentinische Allee 4 - 6	14163	Berlin	80582626
27.11.2016	09-12	ZÄ Lida Helmers	Breitensteinweg 17	14165	Berlin	8155534
27.11.2016	15-18	Dr. Nils Zimmermann	Drakestr. 32	12205	Berlin	89040540
03.12.2016	09-12	Pr. Dres.Mitzscherling,Heym,Schr - aZA Dr. Fabian Alexander Lübke	Teltower Damm 39	14167	Berlin	8457500
03.12.2016	15-18	ZA Sebastian Krause	Teltower Damm 39	14167	Berlin	8457500
04.12.2016	09-12	ZÄ Irina Talesnik	Schloßstr. 29	12163	Berlin	7908430
04.12.2016	15-18	dr. med. dent. Igor Talesnik	Schloßstr. 29	12163	Berlin	7908430
10.12.2016	09-12	Pr. Dr. Michael Hopp - aZA Dr. Gero Reitz	Kranoldplatz 5	12209	Berlin	70177442
10.12.2016	15-18	Dr. Helmut Mertes	Matterhornstr. 7a	14163	Berlin	8016203
11.12.2016	09-12	ZÄ Karin Degner	Beselerstr. 1	12249	Berlin	7754242
71.12.2010	03 12	E Hadai Degilei	D COCICION 1	ILLTJ	Definit	7731212

1710 0010	15 10	74.10	C 11 0 + 125	10167	D 1'	70701777
17.12.2016	15-18	ZA Jürgen Hellmer	Schloßstr. 125	12163	Berlin	79701337
18.12.2016	09-12	Dr. Petra Schönherr	Potsdamer Str. 41	12205	Berlin	8333093
18.12.2016	15-18	Dr. Gereon Spindler	Hortensienstr. 29	12203	Berlin	84109881
24.12.2016	09-12	Dr. Bert Eger	Wrangelstr. 11/12	12165	Berlin	7928384
Heiligabend					- "	
24.12.2016	15-18	MVZ Lächelverstärker – MVZ für Zahngesundheit – aZA Dr. Theo Kreutz	Kieler Str. 1	12163	Berlin	7922042
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	Dr. Robert Heym	Teltower Damm 39	14167	Berlin	8457500
1. Weihnachtsta						
25.12.2016	15-18	ZA Olaf Cornehlsen	Bassermannweg 10 B	12207	Berlin	7719682
1. Weihnachtsta						
26.12.2016	09-12	Dr. Kristina Hirsch	Altensteinstr. 44 A	14195	Berlin	7735847
<ol><li>Weihnachtsta</li></ol>	ng					
26.12.2016	15-18	Dr. Helge Werner Kohn	Altensteinstr. 44 A	14195	Berlin	7735847
<ol><li>Weihnachtsta</li></ol>	ng					
27.12.2016	09-12	Dr. Theodor Jordan	Markelstr. 59	12163	Berlin	7921192
27.12.2016	15-18	Dr. Dirk Mankow	Clayallee 330	14169	Berlin	62900850
28.12.2016	09-12	Dr. Eberhard G. Schleuß	Finckensteinallee 128	12205	Berlin	8117711
28.12.2016	15-18	ZA Dr. Arnt Gerstenberger	Potsdamer Str. 50	14163	Berlin	8028086
29.12.2016	09-12	ZA Robert Allgaier	Teltower Damm 7	14169	Berlin	8117036
29.12.2016	15-18	Dr. Jürgen Zimmer	Schloßstr. 67	12165	Berlin	8345023
30.12.2016	09-12	ZA Michael von Baumbach	Laehrstr. 8 A	14167	Berlin	84722826
30.12.2016	15-18	Dr. Sigrun Bimberg	Potsdamer Chaussee 80	14129	Berlin	80404080
31.12.2016	09-12	ZÄ Christiane Mittag	Clayallee 346	14169	Berlin	8115093
Silvester		0	,			
31.12.2016	15-18	Dr. Martina Brien	Enzianstr. 2	12203	Berlin	8318043
Silvester						
01.01.2017	09-12	Dr. Andrea Vath	Schloßstr. 94	12163	Berlin	5532331
Neujahr						
	15-18	ZA Klaus Bergenthal	Potsdamer Str. 38	14163	Berlin	8027466
01.01.2017	15-18	ZA Klaus Bergenthal	Potsdamer Str. 38	14163	Berlin	8027466
	15-18	ZA Klaus Bergenthal	Potsdamer Str. 38	14163	Berlin	8027466
01.01.2017			Potsdamer Str. 38  (Ansprechpartnerin Frame)			
01.01.2017 Neujahr						
01.01.2017 Neujahr						
01.01.2017 Neujahr Tempelhof-	-Schönel	perg	(Ansprechpartnerin Fr	au Böh	me, Tel.	89004-112)
01.01.2017 Neujahr <b>Tempelhof</b> - 01.10.2016	<b>-Schönel</b> 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix	(Ansprechpartnerin Fra	au Böh 10781	me, Tel. (	<b>89004-112)</b> 2170211
01.01.2017 Neujahr <b>Tempelhof</b> - 01.10.2016 01.10.2016	- <b>Schönel</b> 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo	(Ansprechpartnerin Fra Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13	10781 12103 12099	<b>me, Tel.</b> 8  Berlin  Berlin	2170211 7518032 7524040
01.01.2017 Neujahr <b>Tempelhof</b> - 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016	- <b>Schönel</b> 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188	10781 12103 12099 12099	Berlin Berlin Berlin Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016	-Schönel  09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt	(Ansprechpartnerin Fra Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13	10781 12103 12099	me, Tel. 8  Berlin  Berlin  Berlin	2170211 7518032 7524040
01.01.2017 Neujahr <b>Tempelhof</b> - 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen	(Ansprechpartnerin Fra Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160	10781 12103 12099 12099	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof-  01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188	10781 12103 12099 12099 10783	Berlin Berlin Berlin Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh	-Schönel  09-12  15-18  09-12  15-18  09-12  ieit  15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160 Tempelhofer Damm 227	10781 12103 12099 12099 10783	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eeit 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi ZÄ Pervin Aslanalp	(Ansprechpartnerin From Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160 Tempelhofer Damm 227 Tempelhofer Damm 140	10781 12103 12099 12099 10783 12099	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 eeit 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis	(Ansprechpartnerin From Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160 Tempelhofer Damm 227 Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67	10781 12103 12099 12099 10783 12099 12099 12099 10787	Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 08.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan	(Ansprechpartnerin From Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160 Tempelhofer Damm 227 Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner	(Ansprechpartnerin From Coltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160 Tempelhofer Damm 227 Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt	(Ansprechpartnerin Francisco (Ansprechpartner	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 12099	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160 Tempelhofer Damm 227 Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 12099 12099 10783	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 ieit 15-18 ieit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 12099 12099 10783 12307	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 Tag der dt. Einh 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 12099 10783 12307 12099	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 16.10.2016 22.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos ZA Michel Doumit	(Ansprechpartnerin From Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160 Bundesallee 67	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 10783 12307 12099 12161	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171 8526063
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 22.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 eit 15-18 eit 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos ZA Michel Doumit Dr. Jana Wernecke	(Ansprechpartnerin From Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160 Bundesallee 67 Gustav-Müller-Str. 48	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 10783 12307 12099 12099 10783 12307 12099 12161 10829	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171 8526063 7827788
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 22.10.2016 23.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos ZA Michel Doumit Dr. Jana Wernecke ZA Christian Wehle	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160 Bundesallee 67 Gustav-Müller-Str. 48 Merseburger Str. 3	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 10783 12307 12099 12161 10829 10823	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171 8526063 7827788 7824087
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 22.10.2016 23.10.2016 23.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen  Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos ZA Michel Doumit Dr. Jana Wernecke ZA Christian Wehle Dr. Reinhard Fischer	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160 Bundesallee 67 Gustav-Müller-Str. 48 Merseburger Str. 3 Albrechtstr. 51	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 10783 12307 12099 10783 12307 12099 12161 10829 10823 12103	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171 8526063 7827788 7824087 7515154
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 23.10.2016 23.10.2016 23.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos ZA Michel Doumit Dr. Jana Wernecke ZA Christian Wehle Dr. Reinhard Fischer ZÄ Christine Denk	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160 Bundesallee 67 Gustav-Müller-Str. 48 Merseburger Str. 3 Albrechtstr. 51 Geibelstr. 71	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 10783 12307 12099 12161 10829 10823 12103 12305	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171 8526063 7827788 7824087 7515154 7452952
01.01.2017 Neujahr  Tempelhof- 01.10.2016 01.10.2016 02.10.2016 02.10.2016 03.10.2016 Tag der dt. Einh 03.10.2016 08.10.2016 08.10.2016 09.10.2016 15.10.2016 15.10.2016 16.10.2016 22.10.2016 22.10.2016 23.10.2016 23.10.2016	09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18 09-12 15-18	ZA Matthias Fromm Dr. Karsten Dix Pr. Dres. Schleithoff - aZÄ Sonja Mahlo ZÄ Franziska Boldt Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Dominik Köhlen  Pr. Dr. Schmidt & Hartmann - aZÄ Özlem Seyfi  ZÄ Pervin Aslanalp Dr. Dirk K. Kahnis ZÄ Xiaoying Guan ZÄ Petra Wagner ZA Siegfried Schmitt Dr. Frank Mertens ZA Nicolas Weiß ZA Stefanos Baraliakos ZA Michel Doumit Dr. Jana Wernecke ZA Christian Wehle Dr. Reinhard Fischer	(Ansprechpartnerin Fr. Goltzstr. 13b Neue Str. 24 Friedrich-Wilhelm-Str. 13 Tempelhofer Damm 188 Potsdamer Str. 160  Tempelhofer Damm 227  Tempelhofer Damm 140 Nürnberger Str. 67 Lauterstr. 17/18 Tempelhofer Damm 125 Tempelhofer Damm 226 Goebenstr. 25 Mellener Str. 46 Tempelhofer Damm 158-160 Bundesallee 67 Gustav-Müller-Str. 48 Merseburger Str. 3 Albrechtstr. 51	10781 12103 12099 12099 10783 12099 10787 12159 12099 10783 12307 12099 10783 12307 12099 12161 10829 10823 12103	Berlin	2170211 7518032 7524040 7521260 280446680 31980550 7529084 72614767 609836868 75704866 7519017 2167031 7445020 75652171 8526063 7827788 7824087 7515154

Anschrift

Birkbuschstr. 37

Königsberger Str. 34

Ort

12167

12207

Berlin

Berlin

Telefon

7717007

77328009

Datum

11.12.2016

17.12.2016

Uhrzeit

15-18

09-12

Name

ZA Karsten Urban

ZÄ Brigitte Zawieja

2013.039	Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
STATE   STAT	30.10.2016	09-12	ZÄ Hae-Mie Choi	Frobenstr. 11	10783	Berlin	2164205
Section   19-18   De Degmer Month	30.10.2016	15-18	ZÄ Janka Huttula	Fröaufstr. 5	12161		8515402
Section   Section   Section   Merenduric Damme   12109   Berlin   7040301	05.11.2016	09-12	Pr. Dr. Wolf-Ulrich Klotz &Partner - aZÄ Dr. Camilla Zimmermann	Bayreuther Str. 8	10787	Berlin	2131010
Sol. 1206   15-88	05.11.2016	15-18	Dr. Dagmar Mönch	Manteuffelstr. 14	12103	Berlin	7511087
	06.11.2016	09-12	ZA Andreas Netz	Mariendorfer Damm 69	12109	Berlin	7040301
13.11.2016   15.18   Dr. Christoph Kathle   Innsbrucker 17. 55   10.25   Berlin   73.12056   13.11.2016   09-12   AP. Dr. Bohme, Dr. Ligp & Lutz - AZA Mathias Schröder   Nollendorfpiatz #8 - 9   10777   Berlin   32.12069   19.11.7016   09-17   A Clemens Walter   AZA Mathias Schröder   Nollendorfpiatz #8 - 9   10777   Berlin   32.12069   19.11.7016   09-17   A Clemens Walter   AZA Mathias Schröder   Nollendorfpiatz #8 - 9   10777   Berlin   27.5705785   19.11.7016   09-17   A Clemens Walter   AZA Mathias Schröder   Friedrich-Willfelm Str. 17   12161   Berlin   25.5774   2011.2016   09-12   Pt. D. Digarnar Wilke   AZA Mathias Schröder   Friedrich-Per 5tr. 7   12279   Berlin   72.31911   10.11.2016	06.11.2016	15-18	ZÄ Simone Manz	Nackenheimer Weg 28	12099	Berlin	6251093
1311.2016   09-12	12.11.2016	09-12	Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Nikolay Devyashin	Potsdamer Str. 160	10783		280446680
1311.2016   15-18	12.11.2016	15-18	Dr. Christoph Kathke	Innsbrucker Str. 35	10825		7812206
	13.11.2016	09-12		<u> </u>	10777		3212069
Section   Sect	13.11.2016	15-18	Pr. Dr. Böhme, Dr. Lipp & Lutz - aZA Matthias Schröder		10777		3212069
20.11.2016   09-12   P. Dr. Dagmar Wilke   - aZA Judith Schulhe Lösche   Friedenfielser Str. 17   12279   Berlin   72.33911	19.11.2016				12099		75702583
	_						
2-811.2016   09-12   ZA Irina Werner   Haupsth 160   10827   Refin   7817815							
				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
2711-2016   15-18			·				
St.   2.016   09-12   Pt. Dr. Michael Petschler - aZA Dr. Jens Christian Eberle   Feurigetr. 5.2   10827   Berlin   78.21562     31.22016   15-18   Dr. Carolin Hanke   Landshuter Str. 19   10779   Berlin   39.00550     41.22016   09-12   ZA Hein I. Voss   Tempelho Febramur 277   12099   Berlin   39.00550     41.22016   15-18   ZA Herning Dudat   Dickhardistr. 61 - 6.2   12159   Berlin   85.27170     101.22016   15-18   ZA Herning Dudat   Dickhardistr. 61 - 6.2   12159   Berlin   70.098488     101.22016   15-18   ZA Kostas Wenetiadis   Marienfelder Aller 75-79   Berlin   70.098488     101.22016   15-18   ZA Kostas Wenetiadis   Marienfelder Aller 75-79   Berlin   70.1098     101.22016   15-18   Dr. Roo, Hieu Mgo   Hackerst. 27   12161   Berlin   70.1019     101.22016   09-12   ZA Tanja Train   Tauentzienstr. 7 A   10789   Berlin   2142010     101.22016   09-12   ZA Sascha Train   Tauentzienstr. 7 A   10789   Berlin   2142010     101.22016   15-18   ZA Sascha Train   Tauentzienstr. 7 A   10789   Berlin   2142010     101.22016   15-18   ZA Sascha Train   Tauentzienstr. 7 A   10789   Berlin   70.06201     101.22016   15-18   Dr. Asscha Train   Tauentzienstr. 7 A   10789   Berlin   70.06201     101.22016   15-18   Pr. Asel Strobach - aZA Dr. Wladimir A. Eirch   Reißecdstr. 4   12107   Berlin   70.06201     101.22016   15-18   Dr. Andreas Schubert   Rathausstr. 65   12105   Berlin   70.06201     101.22016   15-18   Dr. Andreas Schubert   Rathausstr. 65   12105   Berlin   70.06201     101.22016   15-18   Dr. Deces Schubert   Berlin   70.06201     101.2016   15-18   Dr. Deces Schubert   Berli							
15-18							
Main				· ·			
Main							
10.12.2016   0.9-12							
10.12.2016   15-18			0				
11.12.2016							
11.12.2016   15-18   Dr. Ngoc Hieu Ngo   Hackerstr. 27   12161   Berlin   \$518577   17.12.2016   O9-12   ZA Tanja Train   Tauentzienstr. 7 A   10789   Berlin   2.14.2010   17.12.2016   O9-12   ZA David Omlor   Mariendorfer Damm 191   12107   Berlin   706.2021   18.12.2016   O9-12   ZA David Omlor   Mariendorfer Damm 191   12107   Berlin   706.2021   18.12.2016   O9-12   ZA Bernd Stahl   Akazienstr. 29   10823   Berlin   7076/7911   24.12.2016   O9-12   ZA Bernd Stahl   Akazienstr. 29   10823   Berlin   7076/7911   Heiligabend   Verling Stahl   Akazienstr. 29   10823   Berlin   7065/061   Heiligabend   Verling Stahl   Verling Sta							
17.12.2016   15-18							
Relizaçuis   19-12   ZA David Omlor   Mariendorfer Damm 191   12107   Berlin   7062021   1812.2016   15-18   Pr. Avel Strobach - aZA Dr. Wladimir A. Eirich   Relißeckstr. 4   12107   Berlin   7067911   12412.2016   15-18   Pr. Avel Strobach - aZA Dr. Wladimir A. Eirich   Relißeckstr. 4   12107   Berlin   7067911   12412.2016   15-18   Dr. Andreas Schubert   Rathausstr. 65   12105   Berlin   7065061   12412.2016   15-18   Dr. Andreas Schubert   Rathausstr. 65   12105   Berlin   7065061   12512.2016   09-12   ZA Uwe Scherf   Moselstr. 1 - 2   12159   Berlin   7065061   12512.2016   The image of t							
ReliR   Pr. Avel Strobach - aZA Dr. Wladimir A. Eirich   Reißeckstr. 4   12107   Berlin   70767911   24.12.2016   09-12   ZA Bernd Stahl   Akazienstr. 29   10823   Berlin   70767911   7817027							
Akazienstr. 29   10823   Berlin   7817027			1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1				
Heiligabend   15-18   Dr. Andreas Schubert   Rathausstr. 65   1210   Berlin   7065061   Telligabert   Telligaber							
24.12.2016   15-18   Dr. Andreas Schubert   Rathausstr. 65   12105   Berlin   7065061   Heiligabend   Policy		09-12	ZA Delliu Stalii	AKdZIEIISU. 29	10823	Dellill	7817027
Heiligabend   12,12,2016   09-12   ZA Uwe Scherf   Moselstr. 1 - 2   12159   Berlin   8522813   1. Weihnachtstag   1. Weihnac		15_10	Dr. Androas Schubort	Pathaucetr 65	12105	Rorlin	7065061
25.12.2016   09-12   ZA Uwe Scherf   Moselstr. 1 - 2   12159   Berlin   8522813		13-10	DI. Alidicas Schubert	Natifaussti. 05	12103	DCHIII	7003001
Neihnachtstag		09-12	7A I liwe Scherf	Moselstr 1 - 2	12159	Rerlin	8522813
2512.2016   15-18   ZÄ Susanne Spilker   Vorbergstr. 1   10823   Berlin   78951552     1. Weihnachtstag   Vorbergstr. 1   10823   Berlin   72320773     2. Weihnachtstag   Vorbergstr. 1   Vorbergstr. 5D   12279   Berlin   72320773     2. Weihnachtstag   Vorbergstr. 1   Vorbergstr. 5D   12279   Berlin   72320773     2. Weihnachtstag   Vorbergstr. 1   Vorbergstr. 1			En owe serien	Moscisti. 1 Z	12133	DCIIII	0322013
Neihnachtstag			7Ä Susanne Snilker	Vorhergstr 1	10823	Rerlin	78951552
26.12.2016       09-12       ZA Holger Soyk       Hildburghauser Str. 5D       12279       Berlin       72320773         2. Weihnachtstag         26.12.2016       15-18       Dr. Dezsö Sztankay       Bundesallee 92       12161       Berlin       8527193         2. Weihnachtstag       verlin achtestag         2712.2016       19-12       Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Emad Abboud       Potsdamer Str. 160       10783       Berlin       280446680         2712.2016       15-18       ZÄ Claudia Ruppert-Münnich       Bahnhofstr. 19       12305       Berlin       7448657         2812.2016       19-12       ZA Horst Pandura       Hauptstr. 113-115       10827       Berlin       7818224         2812.2016       19-12       Dr. Udo Landrock       Schulenburgring 130       12101       Berlin       7858280         2912.2016       19-12       Dr. Udo Landrock       Schulenburgring 130       12101       Berlin       7445051         3012.2016       19-12       ZÄ Doris Finkewitz       Martin-Luther-Str. 22       10777       Berlin       2177744         3012.2016       19-18       Dr. Natalia Henke       Merseburger Str. 3       10823       Berlin       7824087         31.12.2016       19-18			Zi Susume Spiner	V010C18341. 1	10023	Dermii	70331332
2. Weihnachtstag       Bundesallee 92       12161       Berlin       8527193         2. Weihnachtstag       2. Weihnachtstag       Potsdamer Str. 160       10783       Berlin       280446680         27.12.2016       09-12       Pr. Dres.m.st.Brandmann & Brandmann - aZA Emad Abboud       Potsdamer Str. 160       10783       Berlin       280446680         27.12.2016       15-18       ZÄ Claudia Ruppert-Münnich       Bahnhofstr. 19       12305       Berlin       7448657         28.12.2016       09-12       ZA Horst Pandura       Hauptstr. 113-115       10827       Berlin       7818224         28.12.2016       15-18       Dr. Barbara Poralla       Mellener Str. 39       12307       Berlin       7440244         29.12.2016       09-12       Dr. Udo Landrock       Schulenburgring 130       12101       Berlin       7858280         29.12.2016       15-18       ZA Claudius Kubina       Briesingstr. 1       12307       Berlin       7440244         29.12.2016       15-18       ZA Claudius Kubina       Martin-Luther-Str. 22       10777       Berlin       745051         30.12.2016       09-12       ZÄ Doris Finkewitz       Merseburger Str. 3       10823       Berlin       7824087         31.12.2016       15-18       Dr			7A Holger Sovk	Hildburghauser Str. 5D	12279	Berlin	72320773
26.12.2016       15-18       Dr. Dezsö Sztankay       Bundesallee 92       12161       Berlin       8527193         2. Weihnachtstag       27.12.2016       09-12       Pr. Dres.m.st.Brandmann & Brandmann - aZA Emad Abboud       Potsdamer Str. 160       10783       Berlin       280446680         27.12.2016       15-18       ZÄ Claudia Ruppert-Münnich       Bahnhofstr. 19       12305       Berlin       7448657         28.12.2016       09-12       ZA Horst Pandura       Hauptstr. 113-115       10827       Berlin       7818224         28.12.2016       15-18       Dr. Barbara Poralla       Mellener Str. 39       12307       Berlin       7440244         29.12.2016       09-12       Dr. Udo Landrock       Schulenburgring 130       12101       Berlin       7858280         29.12.2016       15-18       ZA Claudius Kubina       Briesingstr. 1       12307       Berlin       7445051         30.12.2016       09-12       ZĂ Doris Finkewitz       Martin-Luther-Str. 22       10777       Berlin       7824087         31.12.2016       19-18       Dr. Natalia Henke       Merseburger Str. 3       10823       Berlin       7824087         Silvester       31.12.2016       15-18       Dr. Sonja Herrmann       Sponholzstr. 28 - 29 <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></td<>							
2. Weihnachtstag         2. Weihnachtstag         Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Emad Abboud         Potsdamer Str. 160         10783         Berlin         280446680           2712.2016         15-18         ZÄ Claudia Ruppert-Münnich         Bahnhofstr. 19         12305         Berlin         7448657           28.12.2016         09-12         ZA Horst Pandura         Hauptstr. 113-115         10827         Berlin         7818224           28.12.2016         15-18         Dr. Barbara Poralla         Mellener Str. 39         12307         Berlin         7440244           29.12.2016         09-12         Dr. Udo Landrock         Schulenburgring 130         12101         Berlin         7858280           29.12.2016         15-18         ZA Claudius Kubina         Briesingstr. 1         12307         Berlin         7445051           30.12.2016         09-12         ZÄ Doris Finkewitz         Martin-Luther-Str. 22         10777         Berlin         7824087           31.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester			Dr. Dezsö Sztankav	Bundesallee 92	12161	Berlin	8527193
2712.2016         09-12         Pr. Dres.m.st. Brandmann & Brandmann - aZA Emad Abboud         Potsdamer Str. 160         10783         Berlin         280446680           2712.2016         15-18         ZÄ Claudia Ruppert-Münnich         Bahnhofstr. 19         12305         Berlin         7448657           28.12.2016         09-12         ZA Horst Pandura         Hauptstr. 113-115         10827         Berlin         7818224           28.12.2016         15-18         Dr. Barbara Poralla         Mellener Str. 39         12307         Berlin         7440244           29.12.2016         09-12         Dr. Udo Landrock         Schulenburgring 130         12101         Berlin         7858280           29.12.2016         15-18         ZA Claudius Kubina         Briesingstr. 1         12307         Berlin         7445051           30.12.2016         09-12         ZÄ Doris Finkewitz         Martin-Luther-Str. 22         10777         Berlin         2177744           30.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester         Silvester         Belziger	2. Weihnachtstag		,				
2712.2016         15-18         ZÄ Claudia Ruppert-Münnich         Bahnhofstr. 19         12305         Berlin         7448657           28.12.2016         09-12         ZA Horst Pandura         Hauptstr. 113-115         10827         Berlin         7818224           28.12.2016         15-18         Dr. Barbara Poralla         Mellener Str. 39         12307         Berlin         7440244           29.12.2016         09-12         Dr. Udo Landrock         Schulenburgring 130         12101         Berlin         7858280           29.12.2016         15-18         ZA Claudius Kubina         Briesingstr. 1         12307         Berlin         7445051           30.12.2016         09-12         ZÄ Doris Finkewitz         Martin-Luther-Str. 22         10777         Berlin         2177744           30.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         09-12         Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel         Wormser Str. 4         10789         Berlin         21019946           Silvester         Silvester         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester         Berlin         5099777         Serlin         50997			Pr. Dres.m.st.Brandmann &Brandmann - aZA Emad Abboud	Potsdamer Str. 160	10783	Berlin	280446680
28.12.2016       09-12       ZA Horst Pandura       Hauptstr. 113-115       10827       Berlin       7818224         28.12.2016       15-18       Dr. Barbara Poralla       Mellener Str. 39       12307       Berlin       7440244         29.12.2016       09-12       Dr. Udo Landrock       Schulenburgring 130       12101       Berlin       7858280         29.12.2016       15-18       ZA Claudius Kubina       Briesingstr. 1       12307       Berlin       7445051         30.12.2016       09-12       ZÄ Doris Finkewitz       Martin-Luther-Str. 22       10777       Berlin       2177744         30.12.2016       15-18       Dr. Natalia Henke       Merseburger Str. 3       10823       Berlin       7824087         31.12.2016       09-12       Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel       Wormser Str. 4       10789       Berlin       21019946         Silvester       Sponholzstr. 28 - 29       12159       Berlin       6127014         Silvester       Silvester       Berlin       5099777         Neujahr       Berlin       5099777         Neujahr       Pr. Annegret Weßlau       Rotdornstr. 9       12161       Berlin       551054	27.12.2016	15-18	ZÄ Claudia Ruppert-Münnich	Bahnhofstr. 19	12305	Berlin	7448657
29.12.2016         09-12         Dr. Udo Landrock         Schulenburgring 130         12101         Berlin         7858280           29.12.2016         15-18         ZA Claudius Kubina         Briesingstr. 1         12307         Berlin         7445051           30.12.2016         09-12         ZÄ Doris Finkewitz         Martin-Luther-Str. 22         10777         Berlin         2177744           30.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         09-12         Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel         Wormser Str. 4         10789         Berlin         21019946           Silvester         31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester         01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr         Nor. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	28.12.2016	09-12	ZA Horst Pandura	Hauptstr. 113-115	10827	Berlin	7818224
29.12.2016         15-18         ZA Claudius Kubina         Briesingstr. 1         12307         Berlin         7445051           30.12.2016         09-12         ZÄ Doris Finkewitz         Martin-Luther-Str. 22         10777         Berlin         2177744           30.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         09-12         Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel         Wormser Str. 4         10789         Berlin         21019946           Silvester           31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester           01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr           01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	28.12.2016	15-18	Dr. Barbara Poralla	Mellener Str. 39	12307	Berlin	7440244
30.12.2016         09-12         ZÄ Doris Finkewitz         Martin-Luther-Str. 22         10777         Berlin         2177744           30.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         09-12         Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel         Wormser Str. 4         10789         Berlin         21019946           Silvester           31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester           01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr           01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	29.12.2016	09-12	Dr. Udo Landrock	Schulenburgring 130	12101	Berlin	7858280
30.12.2016         15-18         Dr. Natalia Henke         Merseburger Str. 3         10823         Berlin         7824087           31.12.2016         09-12         Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel         Wormser Str. 4         10789         Berlin         21019946           Silvester           31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester           01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr           01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	29.12.2016	15-18	ZA Claudius Kubina	Briesingstr. 1	12307	Berlin	7445051
31.12.2016       09-12       Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel       Wormser Str. 4       10789       Berlin       21019946         Silvester       31.12.2016       15-18       Dr. Sonja Herrmann       Sponholzstr. 28 - 29       12159       Berlin       6127014         Silvester       09-12       MUDr. Steffen Raßloff       Belziger Str. 69       10823       Berlin       5099777         Neujahr       Neujahr       Rotdornstr. 9       12161       Berlin       8511054	30.12.2016	09-12	ZÄ Doris Finkewitz	Martin-Luther-Str. 22	10777	Berlin	2177744
Silvester           31.12.2016         15-18         Dr. Sonja Herrmann         Sponholzstr. 28 - 29         12159         Berlin         6127014           Silvester           01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr           01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	30.12.2016	15-18	Dr. Natalia Henke	Merseburger Str. 3	10823		7824087
31.12.2016       15-18       Dr. Sonja Herrmann       Sponholzstr. 28 - 29       12159       Berlin       6127014         Silvester         01.01.2017       09-12       MUDr. Steffen Raßloff       Belziger Str. 69       10823       Berlin       5099777         Neujahr         01.01.2017       15-18       Dr. Annegret Weßlau       Rotdornstr. 9       12161       Berlin       8511054	31.12.2016	09-12	Pr. Berthold Peter Dorn - aZA Dr. Eberhard Hagel	Wormser Str. 4	10789	Berlin	21019946
Silvester           01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr           01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	Silvester						
01.01.2017         09-12         MUDr. Steffen Raßloff         Belziger Str. 69         10823         Berlin         5099777           Neujahr         01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054		15-18	Dr. Sonja Herrmann	Sponholzstr. 28 - 29	12159	Berlin	6127014
Neujahr           01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054	Silvester						
01.01.2017         15-18         Dr. Annegret Weßlau         Rotdornstr. 9         12161         Berlin         8511054		09-12	MUDr. Steffen Raßloff	Belziger Str. 69	10823	Berlin	5099777
Neujahr		15-18	Dr. Annegret Weßlau	Rotdornstr. 9	12161	Berlin	8511054
	Neujahr						

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
Treptow-K	öpenick		(Ansprechpartnerin F	rau Leu	e Tel. 890	04-119)
01.10.2016	09-12	Dr. Ingo Gollnick	Karl-Kunger-Str. 36	12435	Berlin	5337868
01.10.2016	15-18	Dr. Stephan Kressin	Dorfplatz 9	12526	Berlin	6764336
02.10.2016	09-12	Pr. Öztan & Partner - aZÄ Theresa Visel	Dörpfeldstr. 46	12489	Berlin	56590500
02.10.2016	15-18	ZA Carsten-Can Öztan	Dörpfeldstr. 46	12489	Berlin	56590500
03.10.2016	09-12	ZÄ Britta Gollnick-Uleer	Karl-Kunger-Str. 36	12435	Berlin	5337054
Tag der dt. Ein	heit					
03.10.2016	15-18	ZA Andreas Glathe	Ehrenfelder Platz 4	12524	Berlin	6338601
Tag der dt. Ein					B !!	
08.10.2016	09-12	Dr. Ann Lau	Köpenicker Landstr. 256	12437	Berlin	53603470
08.10.2016	15-18	ZÄ Kathrin Schimmack	Wilhelminenhofstr. 30	12459	Berlin	5351534
09.10.2016	09-12	ZA Michael Klein	Am Falkenberg 119	12524	Berlin	6729797
09.10.2016	15-18	Dr. Mathias Tesche	Breestpromenade 13	12587	Berlin	64091686
15.10.2016	09-12	Pr. Andreas Soroka - aZÄ Elena Pelz	Köpenzeile 109-113	12557	Berlin	6515115
15.10.2016	15-18	ZA Andreas Soroka	Köpenzeile 109-113	12557	Berlin	6515115
16.10.2016	09-12	ZA Reiner Bergmann	Godbersenstr. 28	12527	Berlin	6758824
16.10.2016	15-18	ZÄ Ulrike Lechler	Scharnweberstr. 44	12587	Berlin	6455563
22.10.2016	09-12	Dr. Nathalie Khasin	Sterndamm 9	12487	Berlin	6316690
22.10.2016	15-18	ZÄ Bärbel Hartung	Lassallestr. 40 - 42	12589	Berlin	6480585
23.10.2016	09-12	ZA Detlev Bork	Buntzelstr. 21 a	12526	Berlin	6761042
23.10.2016	15-18	ZA Volker Landmann	Am Falkenberg 20	12524	Berlin	6722990
29.10.2016	09-12	ZÄ Birgit Leonhard	Waltersdorfer Str. 82	12526	Berlin	67808450
29.10.2016	15-18	Dr. Frank Koban	Albert-Einstein-Str. 2	12489	Berlin	63922403
30.10.2016	09-12	Dr. Judith Mehner	Wendenschloßstr. 324 a	12557	Berlin	65470546
30.10.2016	15-18	Dr. Elke Wiedemann	Bahnhofstr. 19	12555	Berlin	6571444
05.11.2016	09-12	Pr. Öztan & Partner - aZÄ Jasmin Wüsthoff	Dörpfeldstr. 46	12489	Berlin	56590500
05.11.2016	15-18	Pr. Öztan & Partner - aZA Wilm Zunkel	Dörpfeldstr. 46	12489	Berlin	56590500
06.11.2016	09-12	drmedic in stom. C. Vlaic	Grünauer Str. 14	12557	Berlin	6516055
06.11.2016	15-18	ZA Atef Eltiri	Bernulfstr. 7	12524	Berlin	67989788
12.11.2016	09-12	Dr. Regine von Löhneysen	Sterndamm 75	12487	Berlin	6360832
12.11.2016	15-18	ZÄ Marianne Heidrich	Freiheit 1	12555	Berlin	6557074
13.11.2016	09-12	ZÄ Sabrina Roedel	Semmelweisstr. 102	12524	Berlin	6721740
13.11.2016	15-18	ZA Ronald Nispel	Fürstenwalder Allee 39	12589	Berlin	64399988
19.11.2016	09-12	ZA Hermann Lenneps	Puschkinallee 6 d	12435	Berlin	61127981
19.11.2016	15-18	ZÄ Jutta Nagel	Puschkinallee 6 d	12435	Berlin	61127981
20.11.2016	09-12	ZÄ Irina Dratva	Wassersportallee 6	12527	Berlin	6743544
20.11.2016	15-18	ZÄ Susanne Kloppick	Baumschulenstr. 90 - 91	12437	Berlin	5328871
26.11.2016	09-12	Pr. Dr. Nathalie Khasin - aZÄ Dr. Britt Meusel	Sterndamm 9	12487	Berlin	6316690
26.11.2016	15-18	Pr. Dr. Nathalie Khasin - aZÄ Dr. Fatima Fenske	Sterndamm 9	12487	Berlin	6316690
27.11.2016	09-12	Dr. Gregor Behrbohm	Fürstenwalder Damm 286	12587	Berlin	6451150
27.11.2016	15-18	ZÄ Carola Behrbohm	Fürstenwalder Damm 286	12587	Berlin	6451150
03.12.2016	09-12	Dr. Andreas Jennewein	Wachtelstr. 17	12526	Berlin	6766184
03.12.2016	15-18	Dr. Rita Neumeyer	Semmelweisstr. 8	12524	Berlin	6728359
04.12.2016	09-12	ZA Selim Aksoy	Kietz 7	12557	Berlin	6514354
04.12.2016	15-18	ZA Guido Pawlik	Kietz 7	12557	Berlin	6514354
10.12.2016	09-12	ZÄ Anja Bendiks	Haeckelstr. 21	12487	Berlin	6310501
10.12.2016	15-18	Dr. Anja Tröger	Salvador-Allende-Str. 2 - 8	12559	Berlin	6542032
11.12.2016	09-12	ZA Erik Powilleit	Königsheideweg 287	12487	Berlin	6360079
11.12.2016	15-18	ZÄ Andrea Schütze	Müggelheimer Str. 5c	12555	Berlin	6519158
17.12.2016	09-12	ZÄ Carmen Rasinariu	Lauffener Straße 5	12459	Berlin	5354961
17.12.2016	15-18	Dr. Sandra Dunkel	Edisonstr. 52	12459	Berlin	5350124
18.12.2016	09-12	Pr. Frank Decke - aZÄ Stephanie Dudka	Grünauer Str. 40	12557	Berlin	6519085
18.12.2016	15-18	Pr. Frank Decke - aZÄ Gabriele Mehlberg	Grünauer Str. 40	12557	Berlin	6519085

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
24.12.2016	09-12	Dr. Jeanette Salbach	Baumschulenstr. 31	12437	Berlin	5322136
Heiligabend						
24.12.2016	15-18	ZÄ Cornelia Stolze-Grothe	Bahnhofstr. 33 - 38	12555	Berlin	6572426
Heiligabend						
25.12.2016	09-12	Dr. Jeannette Gersdorf	Schnellerstr. 21	12439	Berlin	63643871.
1. Weihnachtsta	3					
25.12.2016	15-18	ZÄ Katja Piesker	Lassallestr. 40 - 42	12589	Berlin	6489388
1. Weihnachtsta	5					
26.12.2016	09-12	ZÄ Anne Haker	Köllnische Str. 63	12439	Berlin	6361588
2. Weihnachtsta	3					
26.12.2016	15-18	Dr. Areane Eichelberger	Dannenreicher Pfad 28	12589	Berlin	64849632
2. Weihnachtsta	3					
27.12.2016	09-12	Dr. Agnes Rößner	Weerthstr. 7	12489	Berlin	6775587
27.12.2016	15-18	Dr. Alexander Richter	Albert-Einstein-Str. 2	12489	Berlin	63922404
28.12.2016	09-12	Dr. Gundula Hille	Nipkowstr. 10 - 12	12489	Berlin	6774684
28.12.2016	15-18	Dr. Angelika Sperling	Steinbindeweg 10	12527	Berlin	6744256
29.12.2016	09-12	ZÄ Brigitte Reichel	Sterndamm 152	12487	Berlin	6317609
29.12.2016	15-18	ZÄ Birgit Nispel	Fürstenwalder Allee 21 - 23	12589	Berlin	6489934
30.12.2016	09-12	ZA Frank Dickfoß	Sterndamm 200 A	12487	Berlin	6317710
30.12.2016	15-18	ZÄ Uta Stade	Kinzerallee 16	12555	Berlin	6561291
31.12.2016	09-12	ZA Uwe Heine	Bölschestr. 80	12587	Berlin	6455143
Silvester						
31.12.2016	15-18	Dr. Claudia Stecklina	Schnellerstr. 63	12439	Berlin	6317455
Silvester						
01.01.2017	09-12	Dr. Lars Börner	Wendenschloßstr. 37	12559	Berlin	6519411
Neujahr						
01.01.2017	15-18	ZA Stefan Hagen	Wendenschloßstr. 37	12559	Berlin	6519411
Neujahr						

# Kieferorthopädischer Notdienst

10.00 Uhr-14.00 Uhr

### IV. Quartal 2016

Stand 30.06.2016

In Berlin findet an Samstagen, Sonntagen, Feiertagen und Brückentagen ein kieferorthopädischer Notdienst statt. Für Berlin wird ein Zahnarzt eingeteilt, welcher in der Zeit von 10.00 – 14.00 Uhr in seiner Praxis für kieferorthopädische Notfälle zur Verfügung steht.

#### Notdiensttausch

Sollten Sie Ihren Notdienst nicht durchführen können, haben Sie die Möglichkeiten, den Notdienst mit einem Kollegen zu tauschen oder können den Notdienst auch an einen Kollegen abgeben.

#### Befreiung vom Notdienst

Ein Antrag auf Befreiung vom Notdienst kann nur aus besonderem Anlass schriftlich gestellt werden. Eine Befreiung für Feiertage ist nicht möglich.

#### Informationen für Patienten

Ihre Patienten verweisen Sie bitte ausschließlich auf die telefonische Ansage unter der Telefonnummer 89004 333 und auf die Möglichkeit, den Notdienst auf unserer Homepage einzusehen unter www.kzv-berlin.de

#### (Ansprechpartner unter Hotline Stempel und Notdienst: 89004-412)

Datum	Uhrzeit	Name	Anschrift	Ort		Telefon
01.10.2016	10-14	Dr./MK Tatjana Dimitrova	Drakestr. 49	12205	Berlin	84306230
02.10.2016	10-14	Pr. Dr. Ralf Müller-Hartwich - aZÄ Iris Steck	Leipziger Platz 7	10117	Berlin	31174740
03.10.2016	10-14	ZA Harry H. O. Einfeld	Leipziger Str. 54	10117	Berlin	2082780
Tag der dt. Einh	eit					
08.10.2016	10-14	Pr. Dr.Hunze & Dr. Oberländer - aZÄ Mila Kiosseva	Berliner Str. 1	13187	Berlin	4859783
09.10.2016	10-14	Dr. Carmen Peikert	Alt-Kladow 25	14089	Berlin	20096960
15.10.2016	10-14	Pr. Michael Müller - aZÄ Anna-Maria Djeffel	Rhinstr. 13	10315	Berlin	5294170
16.10.2016	10-14	Pr. Dr. Ralf Müller-Hartwich	Leipziger Platz 7	10117	Berlin	31174740
22.10.2016	10-14	MVZ KU64 Dr. Ziegler & Partner - aZÄ Dr. Isabella Piesko	Kurfürstendamm 64	10707	Berlin	8647320
23.10.2016	10-14	Pr. Dr. Rolf Heizmann - aZÄ Dr. Lisa Koch	Schönhauser Allee 75	10439	Berlin	40574640
29.10.2016	10-14	Dr. Benyamin Axelrad	Blissestr. 2 - 6	10713	Berlin	82706493
30.10.2016	10-14	Pr. Dr. Ingrid Maaß - aZÄ Marion Wass	Lauterstr. 16	12159	Berlin	8518016
05.11.2016	10-14	Pr. Dr.Trump,Hapke,Trump & Partner - aZÄ Sophie Krysewski	Elsterwerdaer Platz 3	12683	Berlin	21960970
06.11.2016	10-14	Dr. Nicola Schmidt-Rogge	Gieselerstr. 26	10713	Berlin	86390900
12.11.2016	10-14	Pr. Dr. Boutros Fadel - aZA Dr. Mohammad Khalefa	Berliner Str. 18	10715	Berlin	8613950
13.11.2016	10-14	Pr. Dres. Blume-Kotzur & Gréger - aZÄ Uta Doliwa	Seeburger Str. 3	13581	Berlin	3313010
19.11.2016	10-14	Pr. Dr. Iwona Burzynska - aZÄ Manuela Paulick	Schloßstr. 27	12163	Berlin	79701326
20.11.2016	10-14	Pr. Dr. Beate Wiebeck - aZA Dr. Vincent Richter	Oderberger Str. 5	10435	Berlin	4415158
26.11.2016	10-14	Pr. Birgit Witte - aZÄ Silvia Rosengart	Müllerstr. 56-58	13349	Berlin	4523613
27.11.2016	10-14	ZÄ Nadja Kaiser-Olejniczak, MSc	Moosdorfstr. 13	12435	Berlin	5337682
03.12.2016	10-14	Dr. Annette-B. Wiemann	Mulackstr. 24	10119	Berlin	4202600
04.12.2016	10-14	Dr. Heidemarie Olejniczak	Moosdorfstr. 13	12435	Berlin	5337682
10.12.2016	10-14	ZÄ Iran Abadkon-Zielasko	Alt-Rudow 29 A	12357	Berlin	66461684
11.12.2016	10-14	ZA Markus Zielasko	Alt-Rudow 29 A	12357	Berlin	66461684
17.12.2016	10-14	Dr. Andrea Kolberg	Hindenburgdamm 106	12203	Berlin	84318181
18.12.2016	10-14	Pr. Dr. Hoffmann & Brinkmann - aZÄ Dr. Bettina Höpfert	Rudower Str. 156a	12351	Berlin	6619069
24.12.2016	10-14	Dr. Peter Ring	Reichenberger Str. 3	13055	Berlin	97105107
Heiligabend						
25.12.2016	10-14	Dr. Hatto Loidl	Reichsstr. 108	14052	Berlin	3022464
1. Weihnachtsta	ıg					
26.12.2016	10-14	Dr. Thomas Schilling	Oranienstr. 6	10997	Berlin	61287808
2. Weihnachtsta	ng					
27.12.2016	10-14	Dr. Uta Lemke	Pestalozzistr. 80	10627	Berlin	31805758
28.12.2016	10-14	ZA Andreas Freimüller	Wiltinger Str. 11a	13465	Berlin	40105937
29.12.2016	10-14	Dr. Insa Baumfalk	Fischzug 7 b	10245	Berlin	5337113
30.12.2016	10-14	Dr. Frank Oberländer	Berliner Str. 1	13187	Berlin	4859783
31.12.2016	10-14	Dr. Stella Talesnik	Landauer Str. 9	14197	Berlin	82001474
Silvester						
01.01.2017	10-14	Dr. Ulrike Stürzenbecher	Düppelstr. 38	12163	Berlin	70096090
Neujahr						

Die Jahreseinteilung 2016 für den kieferorthopädischen Notdienst finden Sie unter www.kzv-berlin.de/Für die Praxis/Notdienst.

#### Aktuelle Studie

# Schlundgymnastik gegen Schnarchen



asseln, Pfeifen, Röcheln, Knattern - so unterschiedlich könnte man die Geräusche beschreiben, die Schnarcher nachts von sich geben. Sie stören nicht nur den Bettgenossen, vor allem der Schlaf des Betroffenen selbst kann beeinträchtigt sein. Und nicht selten kommt es zu Atemaussetzern, die zu einer ausgeprägten Tagesmüdigkeit führen können. Es gibt eine Vielzahl von Maßnahmen gegen das Schnarchen bis hin zu Operationen. Doch die Ergebnisse lassen oftmals zu wünschen übrig. Nun gibt es eine Schlundgymnastik für den Rachen, die dem nächtlichen Rumoren im Schlafzimmer entgegenwirken soll.

#### Wie kommt es zum Schnarchen?

Schnarchgeräusche entstehen durch Vibrationen der Weichteilstrukturen in den oberen Atemwegen, meist dem weichen Gaumen mitsamt dem anhängenden Zäpfchen. Auslöser ist die Abnahme der Muskelspannung im Mund-Rachen-Bereich während des Schlafens. Hierdurch erhöht sich zum einen die "Vibrationsbereitschaft" der Weichteile, zum anderen verengt sich der Luftweg, was zu einer erhöhten Geschwindigkeit des Atemluft-Stroms und damit zum "Flattern" der Weichteile führt.

#### Vielversprechender Ansatz

Der Gedanke liegt nahe, die Muskulatur im Rachenbereich so zu stärken, dass das Vibrieren im Atemstrom unterbunden wird. Genau das haben brasilianische Forscher ausprobiert: Sie stellten teilweise der Logopädie entliehene Übungen zusammen und überprüften deren Wirksamkeit in einer wissenschaftlichen Studie.

In die Studie eingeschlossen wurden Patienten im Alter zwischen 20 und 65 Jahren, die wegen ihres Schnarchens oder der Diagnose eines leichten bis mäßigen Obstruktiven Schlafapnoe-Syndroms (OSAS) in ein Schlaflabor überwiesen wurden. Alle Probanden sollten für die Studiendauer von drei Monaten während der Nacht ein Nasenpflaster tragen, um die Nasenatmung zu ermöglichen. Die Probanden der Therapiegruppe wurden zudem angeleitet, dreimal täglich für etwa acht Minuten Übungen durchzuführen.

#### Übungen dreimal täglich

- die Zungenspitze gegen den harten Gaumen pressen und zum Rücken hinbewegen,
- die Zunge am harten Gaumen fest-
- die Zunge auf den Mundboden drücken und dabei die unteren Schneidezähne mit der Zungenspitze berühren,
- · den weichen Gaumen und das Gaumenzäpfchen durch Bildung des Lautes "A" anheben.

Die einzelnen Übungen sollten jeweils 20 Mal wiederholt werden.

Zur Überprüfung der Auswirkung wurden die Anzahl und Intensität der Knarzgeräusche sowie die Schnarch-Wahrnehmung durch den Schlafpartner ermittelt.

Die Forscher hatten Erfolg: Unter den Übungen für den Mund-Rachen-Raum nahm die Schnarch-Frequenz um 36 Prozent ab, die Intensität der Geräusche sogar um 59 Prozent, was auch durch

die Wahrnehmung der Schlafpartner bestätigt wurde. In der Untergruppe von Patienten mit mäßigem OSAS bei Studienbeginn reduzierten sich die Atemaussetzer. Die Übungen sind somit ein vielversprechender Ansatz, um das Schnarchen zumindest spürbar zu reduzieren.

#### Nur bei nicht organischer Ursache

Das Muskeltraining funktioniert aber nur, wenn das Schnarchen auf einer muskulären Dysfunktion beruht, es also keine organische Ursache hat wie eine Verengung der oberen Atemwege durch Fettleibigkeit, Vergrößerung der Rachenmandeln, Verkrümmung der Nasenscheidewand oder Kieferdeformationen. Auch bei Patienten. die Schlafmittel einnehmen, rauchen oder verstärkt Alkohol konsumieren, dürfte das Training nichts nützen. Aus diesem Grund waren alle diese Patienten nicht in der Studie berücksichtigt worden.

Wer organische Ursachen fürs nächtliche Sägen überprüft und beseitigt hat, kann es mit der "Schlundgymnastik" probieren. Dafür braucht es eine gehörige Portion Disziplin. Aber der Einsatz könnte sich lohnen – auch für den Schlafpartner.

Deutsche Gesundheits-Korrespondenz, Nr. 5/6 2016

Vanessa Leto et al.: Effects of Oropharyngeal Exercises on Snoring: A Randomized Trial; Chest. 2015; 148(3):683-691. doi: 10.1378/chest.14-2953 online unter

www.sciencedirect.com/science! articlelpii!SOO12369215506466





### Strukturierte Fortbildungen und Curricula

Für Zahnärzte/innen

102+15 Punkte

Dr. Horst Freigang • Berlin

Fr 23.09.2016 • 14:00 - 20:00 Uhr

Sa 24.09.2016 • 09:00 - 18:00 Uhr

Fr 07.10.2016 • 14:00 - 20:00 Uhr

Sa 08.10.2016 • 09:00 - 18:00 Uhr

Fr 04.11.2016 • 14:00 - 20:00 Uhr

Sa 05.11.2016 • 09:00 - 18:00 Uhr

Curriculum für Hypnose und Kommunikation in der Zahnmedizin

6030.8

Wenn Sie wollen, was Sie noch nie gehabt haben, dann tun Sie, was Sie noch nie getan haben." (Ausspruch von Nossrat Peseschkian)

> Hypnose - eine andere Art der Kommunikation. Eine sehr spezielle Art. Eine sehr effektive Art. Eine Art, die mich als Behandler, das gesamte Praxisteam und auch den Patienten im positiven Sinne anspricht. Eigene Erfahrungen sind teuer. Fremde Erfahrungen sind kostbar. Dies ist ein Kurs voller Selbsterfahrung. Die Neugierde an dieser Art der kommunikativen Erfahrung steigt von Kurs zu Kurs.

**Teil 1** 23./24.09.2016 (Dr. Freigang) Tranceinduktion bei kooperativen Patienten

**Teil 2** 07./08.10.2016 (PD Schütz) Hypnose effektiv vorbereiten und praxisnah gestalten **Teil 3** 04./05.11.2016 (Dr. Schmierer) Erlernen von maßgeschneiderten und individuellen Tranceinduktionen

**Teil 4** 09./10.12.2016 (Dr. Freigang) Umgang mit Angst und Schmerz

**Teil 5** 20./21.01.2017 (Dr. Schmierer) Erlernen einer wirksamen Interventionsstruktur zur Modifikation von zahnärztlich relevanten psychosomatischen Störungen

Teil 6 10.02./11.02.2017 (PD Schütz) Kreativer Umgang mit Problempatienten

und weitere Termine 2017

Kollegiales Abschlussgespräch • Übergabe der Zertifikate

Weitere Informationen finden Sie auf www.pfaff-berlin.de

und weitere Termine 2017

2.970,-€

Chirurgie Für Zahnärzte/innen 48+15 Punkte

Moderator: Prof. Dr. Andreas Filippi • Basel

### Strukturierte Fortbildung: Zahnärztliche Chirurgie

0603.7

Fr 16.09.2016 • 13:00 - 20:00 Uhr Sa 17.09.2016 • 08:30 - 14:00 Uhr

Fr 11.11.2016 • 13:00 - 20:00 Uhr Sa 12.11.2016 • 08:30 - 14:00 Uhr

Fr 09.12.2016 • 13:00 - 20:00 Uhr Sa 10.12.2016 • 08:30 - 14:00 Uhr

1.750,-€

Im Praxisalltag stellt die zahnärztliche Chirurgie den Behandler immer wieder vor Herausforderungen. Typische Probleme reichen vom umfassenden Aufklärungsgespräch über das korrekte chirurgische Vorgehen bis hin zum sicheren Umgang mit Risikopatienten. In dieser Strukturierten Fortbildung werden Sie das alles in Theorie und Praxis erlernen. Innerhalb praxisnaher Theorieblöcke wird in instruktiven Videodemonstrationen Step-by-Step das praktische Vorgehen demonstriert. Sie werden einige Techniken in mehreren Hands- on-Übungen selbst durchführen können: aktuelle Schnittführungen und Nahttechniken, plastische Deckung der Kieferhöhle, Laserchirurgie, Piezochirurgie und Schienung nach Zahnunfällen.

**Teil 1** 16./17.09.2016 (Prof. Filippi) Chirurgische Grundlagen mit vielen Hands-on-Übungen Teil 2 11./12.11.2016 (Prof. Lambrecht, OA PD Dr. Kühl) Risikopatienten und Zahnentfernung

Teil 2.1 (Prof. Lambrecht) Medikamenten-Anamnese von Patienten

Teil 2.2 (OA PD Dr. Kühl) Zahnentfernung

Teil 3 09./10.12.2016 (Prof. Filippi) Professionelle Behandlung von Zahnunfällen

Kollegiales Abschlussgespräch • Übergabe der Zertifikate

Weitere Informationen finden Sie auf www.pfaff-berlin.de

Zahnerhaltung Für Zahnärzte/innen 101+15 Punkte

Moderator: Prof. Dr. Michael Hülsmann • Göttingen

#### Curriculum Endodontie



4036.12

Fr 24.03.2017 • 14:00 - 19:00 Uhr Sa 25.03.2017 • 09:00 - 17:00 Uhr

Fr 05.05.2017 • 14:00 - 19:00 Uhr Sa 06.05.2017 • 09:00 - 17:00 Uhr

Fr 30.06.2017 • 14:00 - 19:00 Uhr Sa 01.07.2017 • 09:00 - 17:00 Uhr

und weitere Termine

4.390,-€

Das Curriculum soll den Teilnehmern einen Überblick über die Grundlagen und den aktuellen Stand der Endodontologie vermitteln. Es wird ihnen dabei helfen, ein eigenes, wissenschaftlich fundiertes und biologisch orientiertes Therapiekonzept zu entwickeln. Es werden eine Vielzahl von Instrumenten, Techniken und Materialien vorgestellt sowie kritisch diskutiert, um den Teilnehmern Leitlinien zur Bewertung und Auswahl an die Hand zu geben. Die Teilnehmer sollen in die Lage versetzt werden, den Schwierigkeitsgrad auch komplexer Fälle einzuschätzen, potentielle Probleme rechtzeitig zu erkennen, nach Möglichkeit zu vermeiden, bei Eintritt aber adäquat zu managen sowie ihr Behandlungsspektrum schrittweise auszuweiten.

Teil 1 24./25.03.2017 (Prof. Hülsmann, Prof. Schäfer) Einführung in das Curriculum

**Teil 2** 05./06.05.2017 (Prof. Schäfer) Manuelle Präparation

Teil 3 30.06./01.07.2017 (Prof. Hülsmann, Prof. Attin) Maschinelle Präparation mit NiTi-Instrumenten

Teil 4 08./09.09.2017 (Dr. Bitter, Dr. Wolf) Wurzelkanalfüllung

Teil 5 13./14.10.2017 (Prof. Krastl) 7ahntrauma

**Teil 6** 10./11.10.2017

**Teil 6.1** (Dr. Otte)

Abrechnung endodontischer Leistungen

Teil 6.2 (Dr. Petschler) Apikale Chirurgie

Teil 7 08./09.12.2017 (Prof. Hülsmann) Revisionen

Kollegiales Abschlussgespräch • Übergabe der Zertifikate

Weitere Informationen finden Sie auf www.pfaff-berlin.de

**Implantologie** 6+8+1 Punkte Für Zahnärzte/innen

### Praktischer Implantologie - Intensivkurs am Humanpräparat

Das Ziel einer chirurgischen Behandlung ist es, mit minimal invasiven Möglichkeiten das Optimum für Funktion und Ästhetik zu erreichen. Die Basis für chirurgische und implantologische operative Eingriffe ist die Anatomie. Die richtige operative Technik verringert Komplikationen und optimiert das chirurgische Ergebnis.

Jeder Teilnehmer wird am Tier- & Humanpräparat chirurgische und implantologische Eingriffe durchführen, anatomische Strukturen präparieren, implantieren, Sinuslift und Nervdarstellung operieren und Knochenblock präparie-

Bei den Humanpräparaten handelt es sich um vollständige humane Kopfpräparate inkl. Weichgewebe. Auf diese Weise hat jeder Kursteilnehmer die Möglichkeit, unter möglichst realistischen Bedingungen implantologisch tätig zu

Die Kenntnis der genauen anatomischen Verhältnisse in Theorie und Praxis gibt dem implantierenden Zahnarzt Sicherheit.

Des Weiteren werden Übungen am Weichgewebe durchgeführt, wie z. B. Nahttechniken, Freilegung, Vestibulumplastik und Lappenplastiken.

Dieser Kurs soll dem schon implantologisch tätigem Zahnarzt, bzw. dem, der es werden will, eine Optimierung des chirurgischen Handlings auf dem Gebiet der Implantologie sein.

Prof. Dr. Jochen Fanghänel • Regensburg Dr. Holger Psenicka • Anrath Dr. Nina Psenicka • Düsseldorf

2031.1

Fr 16.09.2016 • 14:00 - 19:00 Uhr Sa 17.09.2016 • 09:00 - 17:00 Uhr

785.-€

Zahnerhaltung Für Zahnärzte/innen 8+1 Punkte

### Bisshebung des Erosionsgebisses mit direkter Adhäsivtechnik

Die Phase zwischen der Schiene und der permanenten Restauration: ein praktischer Übungskurs

Die Adhäsivtechnik ist aus der modernen Zahnmedizin nicht mehr wegzudenken. Verschiedene wissenschaftliche Studien zeigen, dass eine effektive Vorbehandlung der Substratoberflächen und die korrekte Anwendung der Adhäsivsysteme entscheidenden Einfluss auf den Erfolg dieser Technik haben. Gliederung des Kurses:

Up-date der Haftung an Zahnhartsubstanz und an vorhandenen Restaurationen • Vorbehandlung von Schmelz, Dentin, Metall, Amalgam, Komposit, Keramik • Übersicht Adhäsivsysteme, Neuentwicklungen, Wertung und Handhabung • Komposite für den Front- und Seitenzahnbereich • Übersicht, Klassifikationen und Einteilungen • Hinweise zur sicheren Lichthärtung • Ätiologie und Prävention von Zahnerosionen • Umsetzung der Bisshebung mit direkter Adhäsivtechnik im Seitenzahnbereich • Funktionsbezogene Voraussetzungen zur Bisshebung

Praktische Übungen:

- Bisshebung im Seitenzahnbereich mit Kompositen Fallbeispiele zur Bisshebung mit direkter Adhäsivtechnik • Umsetzung der Bisshebung mit direkter Adhäsivtechnik im Frontzahnbereich • Einfache Merkregeln für die Frontzahnästhetik
- · Aufbau der Inzisalkanten von Frontzähnen

Prof. Dr. Thomas Attin • Zürich OA Dr. Uwe Blunck • Berlin

4030.13

Sa 17.09.2016 • 09:00 - 18:00 Uhr

430,-€

Kieferorthopädie 8 Punkte Für Zahnärzte/innen

#### Kieferorthopädisches Grundwissen für eine interdisziplinäre Zusammenarbeit und eine erfolgreiche allgemeinzahnärztliche Behandlung

Es ist nicht das Ziel des Kurses, eine Ausbildung zum Kieferorthopäden zu ersetzen. Vielmehr soll das kieferorthopädische Allgemeinwissen auf einen solchen Stand gebracht werden, dass eine Verbesserung der Zusammenarbeit mit dem Kieferorthopäden erreicht wird. Dies betrifft das Erkennen des günstigsten Überweisungszeitpunktes, aber auch das Planen gemeinsamer Therapien, wenn die kieferorthopädischen oder allgemeinzahnärztlichen Grenzen erreicht sind. Ein Schwerpunkt liegt im Erkennen der allgemeinen biologischen Zusammenhänge, aus denen sich die individuellen Abweichungen des Patienten voraussagen und erkennen lassen. Weiterhin wird auf zunehmend erweiterte Möglichkeiten der kieferorthopädischen Behandlung erwachsener Pati-

enten eingegangen (präprothetische Engstandsbeseitigung, Frontintrusion, Lückenmanagement, Kiefergelenk), die oft die Grundvoraussetzungen für eine erfolgreiche prothetische Gesamtversorgung darstellen. Hierzu ist der fruchtbare, kenntnisreiche Dialog zwischen dem Zahnarzt und dem Kieferorthopäden notwendig.

Zielgruppe:

Zahnärzte, die ihr kieferorthopädisches Grundwissen aktualisieren wollen, um besser mit Kieferorthopäden zusammenarbeiten zu können.

Prof. Dr. Ralf J. Radlanski • Berlin

0920.5

Sa 24.09.2016 • 09:00 - 17:00 Uhr

195,-€

### Refresher ZMP: Spezialitäten-Prophylaxe - Profi-Prophylaxe für Prophis!

... weil Zähne und Knochen nicht nachwachsen

Stiftung Warentest hat wieder über Prophylaxe-Sitzungen in deutschen Zahnarztpraxen im Juni 2015 berichtet. Das Resultat war dürftig. Die Zeitschrift FOCUS Gesundheit spricht von schönen, gesunden Zähnen im Septemberheft und beurteilt Deutschlands beste Endodontologen, Parodontologen und Implantologen. Die Basis - häusliche und professionelle Mundhygiene - läßt zu wünschen übrig. Schade!

Fakt ist, dass unsere Patienten sich aus diesem Schriftpool ihre Meinungen ziehen und uns beurteilen.

"Fitten" SIE sich, um Ihre Patienten Entscheidungs- und Beurteilungs-fit zu machen!

- Wirkungsweise von Homöopathie und Schüßler-Salzen
- Körpergesunde und mundgesunde Ernährung
- · Wechselwirkungen zwischen Arzneimitteln und Ernährung
- Alzheimer und Demenz: Unterschiede und Erkennungsmöglichkeiten
- · Spezial-Fälle in der Prophylaxe

Annette Schmidt • Tutzing

**Prophylaxe** 

3115.0

Mi 12.10.2016 • 09:00 - 17:00 Uhr

235,-€

### Umfrage zur Mitarbeiter-Vergütung

### Gute Arbeit hat ihren Preis

er Verband medizinischer Fachberufe e. V. (VmF) führte bis Ende Mai 2016 eine Online-Umfrage zur aktuellen Vergütungssituation durch. Es nahmen 3.535 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter teil, wovon 460 Auszubildende zur/m Zahnmedizinischen Fachangestellten (ZFA), 2.147 ZFA und 928 Praxismitarbeiterinnen mit Aufstiegsfortbildung zur ZMV, ZMP, ZMF und DH antworteten. 3,4 Prozent (n = 74) gaben an, Mitglied des

96 Prozent der ZFA halten einen Tarifvertag für sehr wichtig (77 %) bzw. wichtig (19 %). Lediglich 4 Prozent halten diesen für weniger (3 %) oder gar nicht wichtig (1 %).

### Wir zahlen in Berlin 20,00 Euro höhere Ausbildungsvergütungen für unsere ZFA als die Ärzte für ihre MFA.

Schaut man sich die Bezahlung der ZFA ohne weitere Qualifikation an, so erhalten 36 Prozent von ihnen eine Vergütung nach Tarif, 17 Prozent über Tarif. Im Einzelnen ergab sich folgendes Bild: 150 Mitarbeiter/innen (7 %) haben bei ihrem Arbeitsverhältnis Tarifbindung. 112 ZFA erhalten ihr Gehalt entsprechend der richtigen Tätigkeitsgruppe, 34 sind zu niedrig und 4 höher eingruppiert. 365 ZFA gaben an, dass ihr Anstellungsverhältnis nicht tarifgebunden sei, sie aber eine Vergütung oberhalb des Tarifvertrages erhalten. Zum Vergleich führt der VmF die Bezahlung der Medizinischen Fachangestellten an; 67 Prozent werden nach geltendem Tarif entlohnt.

Unter Tarif werden 38 Prozent bezahlt, wobei hier keine Spezifizierung vorliegt. Mit Erschrecken muss festgestellt werden, dass 26 Prozent der befragten ZFA für den Mindestlohn (23 %) und darunter (3 %) arbeiten.

Wie schaut das Ergebnis für die Mitarbeiterinnen mit Aufstiegsfortbildung zu/r ZMV, ZMP, ZMF und DH aus? Tariforientiert bezahlt werden rund 18,5 Prozent (n = 172), rund 6,5 Prozent unterliegen bei ihrem Anstellungsverhältnis der Tarifbindung, davon sind 44 Mitarbeiter/innen in der richtigen Tätigkeitsgruppe, 17 zu niedrig und 1 höher eingruppiert. Für 112 der Befragten (12 %) lag keine Tarifbindung vor, deren Arbeitgeber die Tariftabelle zur Orientierung nutzen. Übertarifliches Gehalt bezogen 286 Mitarbeiterinnen (31 %), deren Arbeitsverhältnis nicht tarifgebunden, jedoch höher als in der Tariftabelle vereinbart bezahlt wurde. Aber auch bei den Mitarbeiterinnen, die sich durch ein hohes Weiterbildungspotenzial auszeichnen, gaben 383 der Befragten (41 %) an, dass sie unter Tarif bezahlt würden. Weitere 8 Prozent (n = 76) gaben an, für die Höhe des Mindestlohnes, und 1 Prozent (n = 11) unter Mindestlohn arbeiten zu müssen. 94 Teilnehmer/innen der Befragung gaben an, Mitglied des VmF zu sein, deren Einkommenssituation nur unwesentlich von der Gesamtgruppe abwich.

Unten stehend die Betrachtung nach Landesverbänden (LV). Zum LV Nord gehören die Freie und Hansestadt Hamburg, Hansestadt Bremen, Niedersachsen und Schleswig-Holstein, zum LV Süd Baden-Württemberg, Bayern und Hessen, zum LV West Nordrhein, Rhein-

ZFA	Nord (HH, HB, NI, SH)	Süd (BW, BY, HE)	West (NR, RP, SL, WL)	Ost (B, BB, MV, SN, ST, TH)	Tarifgebiet (HH, HE, WL, SL)
Mindestlohn und darunter	27 %	17 %	25 %	46 %	10 %
unter Tarif	43 %	39 %	39 %	29 %	32 %
Tarif (orientiert)	15 %	22 %	21 %	12 %	42 %
über Tarif	16 %	22 %	15 %	14 %	16 %

ZMV, ZMP, ZMF, DH	Nord (HH, HB, NI, SH)	Süd BW, BY, HE)	West (NR, RP, SL, WL)	Ost (B, BB, MV, SN, ST, TH)	Tarifgebiet (HH, HE, WL, SL)
Mindestlohn und darunter	12 %	6 %	6 %	19 %	1 %
unter Tarif	45 %	29 %	51 %	46 %	39 %
Tarif (orientiert)	18 %	22 %	17 %	16 %	32 %
über Tarif	26 %	43 %	26 %	19 %	28 %

Quelle: VmF, Stand 31.05.2016

land-Pfalz, Saarland und Westfalen-Lippe und zum LV Ost gehören Berlin, Brandenburg, Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen, Sachsen-Anhalt und Thüringen. Dem Tarifgebiet gehören die Kammern Hamburg, Hessen, Saarland und Westfalen-Lippe an.

Abschließend wertete der VmF die Höhe der Ausbildungsvergütungen – mit der selbst auferlegten Einschränkung, dass hier nicht spezifisch nach Bruttogehältern gefragt wurde – aus. Der Vergütungsbereich spannt sich von 400,00 Euro bis mehr als 850,00 Euro. Die aktuelle Ausbildungsvergütung gemäß Tarifvertrag, welche entsprechend Beschluss der Delegiertenversammlung April 2015 auch für den Kammerbereich Berlin gilt, beträgt im ersten Ausbildungsjahr 750,00 Euro, im zweiten Ausbildungsjahr 790,00 Euro und im dritten Ausbildungsjahr 840,00 Euro. In den Kammern mit Tarifbindung zahlten 37 Prozent der Kollegen im 3. Ausbildungsjahr nach Tarifvertrag. Laut VmF wird in Rheinland-Pfalz das niedrigste Ausbildungsgehalt mit 450,00 bis 499,00 Euro bezahlt, ge-

folgt von Sachsen, Sachsen-Anhalt und Thüringen mit 499,00 bis 699,00 Euro.

Ein Schulterklopfen für Berlin und Brandenburg (beide werden zusammen aufgeführt) besteht nicht. Berlin hat ordentlich bei den Ausbildungsvergütungen nachgelegt und zahlt jetzt um 20,00 Euro höhere Ausbildungsvergütungen für unsere ZFA als die Ärzte für ihre MFA.

Der Ruf nach der Kammer, für qualifiziertes Personal zu sorgen, wird immer intensiver und lauter. Leider verhallte jedoch offensichtlich der Aufruf der Delegiertenversammlung und des Vorstandes der Zahnärztekammer Berlin, die Ausbildungsvergütung bestehender Verträge an



die aktuell gültigen Ausbildungsvergütungen anzupassen.

Wenn die Verbandspräsidentin des VmF, Carmen Gandila, ausführt, dass es seit 24 Jahren keinen einheitlichen Tarifvertrag für Zahnarzthelferinnen und Zahnmedizinische Fachangestellte mehr gibt, müssen wir uns im Kammerbereich Berlin daran erinnern, dass auch wir aus dem Tarifverbund im Jahre 2006 ausgetreten sind. Warum sind wir bis heute nicht dem Tarifverbund erneut beigetreten? In Zeiten der Überbürokratisierung und in Anerkennung der Freiberuflichkeit und der damit verbundenen sozialen Verantwortung schien uns eine weitere berufliche Einschränkung nicht geboten, einzige Ausnahme: Die beschlossene Erhöhung der Vergütung der Auszubildenden. Sich heute noch auf die Eckdaten für 2006 zu beziehen, ist schon seit Einführung des Mindestlohnes obsolet. Das ZFA-Referat der Zahnärztekammer Berlin empfiehlt bei jeder Anfrage, sich an dem geltenden Tarifvertrag zu orientieren.

Wir fordern unseren Mitarbeitern ein ho-

hes soziales und fachliches Wissen ab, mentales Einfühlungsvermögen setzen wir als selbstverständlich voraus. Steht und fällt nicht unser Erfolg mit unseren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern? Gute Arbeit hat ihren Preis.

Sorgen Sie selbst für ein gutes Image des anspruchsvollen Berufes Zahnmedizinische/r Fachangestelle/r.

Wir unterstützen Sie, wo es geht, denn: Wir sind für Sie da!

Dr. Detlef Förster Mitglied des Vorstands der Zahnärztekammer Berlin

### Berufsbildungsausschuss gegen Neuregelung

### OSZ Gesundheit Rahel-Hirsch-Schule ändert Berufsschulzeiten

isher fand der Unterricht an beiden Oberstufenzentren (OSZ) an zwei Tagen in der Woche von 8:00 bis 13:20 Uhr statt. Das OSZ Gesundheit Rahel-Hirsch-Schule wird seine Schulbesuchszeiten ab August 2016 für das 1. Semester der Zahnmedizinischen Fachangestellten (ZFA) und der Medizinischen Fachangestellten (MFA) ändern.

Bei der Neuregelung wird beispielsweise ein Berufsschultag mit 8 Unterrichtseinheiten (UE) (von 8:00 Uhr bis 15:00 Uhr inkl. Pausenzeiten) und ein Berufsschultag mit 4 UE (von 8:00 Uhr bis 11:20 Uhr oder 11:50 Uhr bis 15:00 Uhr inkl. Pausenzeiten) durchgeführt.

Der Berufsbildungsausschuss der Zahnärztekammer Berlin hat sich in seiner Sitzung am 21.04.2016 mit großer Mehrheit gegen diese

Regelung gestellt und eine Empfehlung (s. S. 56) ausgesprochen, die an Bildungssenatorin Sandra Scheeres und Gesundheitssenator Mario Czaja sowie das Referat für Medizinische Fachangestellte der Ärztekammer Berlin ging.

Das OSZ hat laut Schulgesetz für das Land Berlin das Recht, die Zeiten für den Berufsschulbesuch eigenmächtig festzulegen, so dass aktuell mit einer Korrektur der geänderten Zeiten nicht zu rechnen ist. Mit der Senatsverwaltung für Bildung, Jugend und Wissenschaft wurde ein Gespräch vereinbart, dessen Ergebnisse bei Redaktionsschluss noch nicht vorlagen.

Dr. Detlef Förster, Vorsitzender des Berufsbildungsausschusses der Zahnärztekammer Berlin

### Empfehlung des Berufssbildungsausschusses

Der Berufsbildungsausschuss empfiehlt, dass die Oberstufenzentren für Gesundheit ihre angestammten Berufsschulunterrichtszeiten beibehalten: Der Unterricht findet an zwei Tagen in der Woche von 8:00 bis 13:20 Uhr statt.

Eine Neuregelung der zwei Berufsschultage wie beispielsweise einen Berufsschultag mit 8 Unterrichtseinheiten (UE) (von 8:00 Uhr bis 15:00 Uhr inkl. Pausenzeiten) und einen Berufsschultag mit 4 UE (von 8:00 Uhr bis 11:20 Uhr oder 11:50 Uhr bis 15:00 Uhr inkl. Pausenzeiten) durchzuführen wird nicht empfohlen.

#### Begründung:

- 1. Ein Berufsschultag mit 8 UE ist für schwächere Schüler zu lang, um die benötigte Aufmerksamkeit über den gesamten Zeitraum zu erhalten.
- 2. Nach einem langen Berufsschultag lohnt sich die Arbeitsaufnahme in der Praxis nicht mehr.

- 3. Ein Berufsschultag von 11:50 Uhr bis 15:00 Uhr zerteilt den Tag sehr ungünstig. Gegebenenfalls müssten die Auszubildenden vor und nach der Schule in der Praxis arbeiten.
- 4. Für minderjährige Auszubildende würde der 8 UE-Tag als voller Arbeitstag zählen, an dem zweiten Schultag wären die Auszubildenden gezwungen, vor und nach der Schule in die Praxis zu gehen, um auf eine Arbeitszeit von 8 Stunden zu kommen. Eine Ausgleichsmöglichkeit an anderen Tagen durch Überstunden ist hier nicht möglich.

Insbesondere für unsere schwächeren Schüler und in Anbetracht der steigenden Durchfallerquoten würde eine Neuregelung für die Leistungsfähigkeit unserer Schüler nur Nachteile mit sich bringen.

Berlin, 21.04.2016

### Dienstjubiläum Petra Bernhardt

## Seit 25 Jahren mit Herz und Stimme dabei



### **KZBV-Kostenstrukturerhebung**

### Unterstützung durch die Zahnarztpraxen gefragt

hne solide Datengrundlage sind sie heute kaum noch denkbar: die Verankerung berufspolitischer Forderungen der Zahnärzteschaft in der Politik und die Gestaltung positiver Rahmenbedingungen für die zahnärztliche Berufsausübung. Auch 2016 führt die Kassenzahnärztliche Bundesvereinigung (KZBV) deshalb eine bundesweite Kostenstrukturerhebung in den Zahnarztpraxen durch, um zuverlässige Aussagen über die wirtschaftliche Entwicklung im Berufsstand treffen zu können.

Mit dem Rundschreiben Nr. 5 vom 10.06.2016 hat die KZV Berlin die Fragebögen für die Erhebung der notwendigen Daten an alle Berliner Zahnarztpraxen verNatürlich ist die Teilnahme freiwillig. Die KZBV ist aber auf die Mitarbeit der Pra-

xen, auf Ihre Unterstützung, angewiesen. Daher bittet der KZBV-Vorstand alle angeschriebenen Praxen, den Fragebogen auszufüllen und an die KZBV zurückzusenden. Die Einzeldaten bleiben anonym und werden entsprechend den datenschutzrechtlichen Bestimmungen verarbeitet.



Ein umfassender Rücklauf ist wichtig, damit aktuelle, valide Daten zur Struktur und

> Entwicklung der Kosten in den Praxen generiert werden können. Die Kostenstrukturerhebung liefert wichtige Informationen, zum Beispiel auch für die Gestaltung der Verträge mit den Krankenkassen auf KZV-Ebene. Die Teilnahme daran dient also letztlich jedem einzelnen 7ahnarzt.

KZBV/KZV Berlin

### Urlaubsvertretung

### Gut vorbereitet in die schönste Zeit des Jahres starten



ommerzeit ist Urlaubszeit! Damit Ihre Patienten auch während Ihres Urlaubs weiter gut versorgt sind, bittet die Zulassungsabteilung der KZV Berlin Sie. folgende Hinweise zu beachten: Bitte melden Sie uns Ihren Sommerurlaub! Sollten Sie für den Urlaubszeitraum eine Vertretung eingerichtet/gefunden/organisiert haben, dann teilen Sie uns diese bitte auch mit.

Sofern eine andere Praxis Sie vertritt, stellen Sie bitte sicher, dass die Vertretung im gegenseitigen Einvernehmen erfolgt.

Achten Sie darauf, dass Sie während Ihres Urlaubs nicht zum Notdienst eingeteilt sind. Vergessen Sie bitte nicht, Ihren Anrufbeantworter (AB) zu besprechen und ein Schild außen an Ihre Praxistür zu hängen. Auch ein Hinweis auf Ihrer Praxishomepage (falls vorhanden) ist für den Patienten hilfreich.

Wichtig: Bitte stellen Sie si-

cher, dass Sie sowohl auf die Zahnarztsuche als auch auf den Notdienst auf der Internetseite der KZV Berlin hinweisen - ob mit Ihrer AB-Ansage oder mit einem Link auf Ihrer Praxishomepage.

Vor allem bittet die Zahnklinik in der Aßmannshauser Straße darum, nicht als Urlaubsvertretung genannt zu werden! In Urlaubszeiten, vorrangig in den Sommerferien, stellen sich hier gehäuft Schmerz-

patienten und Patienten mit prothetischen Notfällen nicht nur aus der näheren Wilmersdorfer Umgebung, sondern auch aus anderen Berliner Praxen vor. Sie wurden entweder per Telefonansage oder vom Praxisteam an die Zahnklinik verwiesen.

Zwar benötigt die Zahnklinik immer Patienten für die Studentenausbildung, nur sind Notfallpatienten an einer schnellen Problembeseitigung, nicht aber an einer Behandlung im Studentenbetrieb interessiert. Die Universität hat zudem keinen Versorgungs-, sondern einen Ausbildungsauftrag! Da aber die Ferienzeit meist mit den Semesterferien zusammenfällt, können die betreffenden Patienten nicht im Studentenkurs behandelt werden.

Wir wünschen Ihnen einen schönen und erholsamen Urlaub.

#### Alexandra Pentschew

Sie haben Fragen?

Ihre Ansprechpartnerinnen erreichen Sie unter der Tel. 89004-412 oder via E-Mail zulassung@kzv-berlin.de

### Suche nach geeigneter Ersatzgebühr

## Analogberechnung nach § 6 Abs. 1 GOZ

it der Novellierung der GOZ zum 1. Januar 2012 wurden in das Gebührenverzeichnis leider nur wenige Leistungen aufgenommen, die dem ab 1988 veränderten Leistungsspektrum der Zahnmedizin entsprechen. Viele Leistungen, die mit der Fortentwicklung der Zahnmedizin inzwischen zum zahnärztlichen Leistungsspektrum gehören, sind noch immer nicht im Gebührenverzeichnis der GOZ enthalten. Nachdem der Verordnungsgeber noch 1987 annahm, alle damals üblichen zahnärztlichen Leistungen im Gebührenverzeichnis abgebildet zu haben, stellte sich bald nach Inkrafttreten der vormals gültigen GOZ heraus, dass das zugehörige Gebührenverzeichnis diesem Vollständigkeitsanspruch nicht gerecht wird. Eine Berechnungsmöglichkeit für die im alten Gebührenverzeichnis nicht berücksichtigten zahnärztlichen Leistungen gab es jedoch nicht.

Das Gebührenverzeichnis der seit 2012 gültigen GOZ bildet somit nach wie vor nur einen Teil der heute üblichen zahnärztlichen Leistungen ab. Für die Berechnung der im Gebührenverzeichnis der GOZ nicht aufgeführten Leistungen ist neben der nach der Gebührenordnung für Ärzte (GOÄ) berechenbaren Leistungen § 6 Abs. 1 GOZ die Rechtsgrundlage.

#### § 6 Abs. 1 GOZ:

Selbstständige zahnärztliche Leistungen, die in das Gebührenverzeichnis nicht aufgenommen sind, können entsprechend einer nach Art, Kosten- und Zeitaufwand gleichwertigen Leistung des Gebührenverzeichnisses dieser Verordnung berechnet werden. Sofern auch eine nach Art, Kosten- und Zeitaufwand gleichwertige Leistung im Gebührenverzeichnis dieser Verordnung nicht enthalten ist, kann die selbstständige zahnärztliche Leistung entsprechend einer nach Art, Kosten- und Zeitaufwand gleichwertigen Leistung der in Absatz 2 genannten Leistungen des Gebührenverzeichnisses der Gebührenordnung für Ärzte berechnet werden.

Gesucht wird also im bestehenden Gebührenverzeichnis der GOZ oder in den zugänglichen Abschnitten des Gebührenverzeichnisses der GOÄ (vgl. § 6 Abs. 2 GOZ) nach einer geeigneten "Ersatzgebühr", die zur Berechnung für die im Gebührenverzeichnis der GOZ nicht beschriebene Leistung herangezogen werden kann.

#### Was ist zu beachten?

Die Analogberechnung ist nur für selbstständige zahnärztliche Leistungen möglich, also für Leistungen, die nicht bereits Bestandteil oder besondere Ausführung einer anderen ebenfalls berechneten Leistung sind. Die Berechnung von Analoggebühren braucht nicht mit dem Patienten vereinbart zu werden.

#### Wie gehen Sie vor?

Für die Auswahl einer geeigneten Analoggebühr stehen Ihnen das Gebührenverzeichnis der GOZ sowie das der GOÄ - soweit es nach § 6 Abs. 2 GOZ für den Zahnarzt geöffnet ist – zur Verfügung. Die Analogleistung soll nach Art, Kosten und Zeitaufwand der in den Gebührenverzeichnissen nicht beschriebenen Leistung gleichwertig sein. Es liegt also nahe, z. B. für eine konservierende Leistung möglichst eine Leistung aus dem Abschnitt C (konservierende Leistungen) des Gebührenverzeichnisses der GOZ als Analoggebühr zu wählen, für die vergleichbare Verrichtungen nötig sind oder bei der ein ähnliches Behandlungsziel angestrebt wird, in etwa die gleichen Kosten anfallen und der gleiche Zeitaufwand besteht. Die Bewertung einer Leistung aus den Gebührenverzeichnissen der GOZ bzw. GOÄ kann an ihrer Punktzahl abgelesen werden. Diese Punktzahl ist bei der Erfassung dieser Leistung im Liquidationsprogramm für die analog zu berechnende Leistung zu übernehmen.

Bei der Auswahl einer geeigneten Analoggebühr für eine im Gebührenverzeichnis der GOZ nicht enthaltene Leistung hat der Zahnarzt einen Vergleich nach Art, Kosten und Zeitaufwand mit den im Gebüh-

renverzeichnis vorzufindenden Leistungen vorzunehmen.

Das Kriterium der Art stellt auf das Behandlungsziel ab, da gem. § 6 Abs. 1 GOZ nicht etwa eine gleichartige, sondern eine gleichwertige Leistung für die Analogberechnung zu wählen ist. Die Analogleistung muss also ein ähnliches Behandlungsergebnis zum Ziel haben, die dafür zu erbringenden Arbeitsschritte sind daher zunächst nicht maßgeblich. Ein ähnlicher Arbeitsablauf, vergleichbare Arbeitsschritte können aber die Auswahl der vergleichbaren Leistungen eingrenzen.

Der Kostenvergleich betrifft die Kosten der Leistungserbringung, wobei insbesondere die nach § 4 Abs. 3 GOZ mit den Gebühren abgegoltenen Kosten (Praxiskosten inklusive Sprechstundenbedarf, Füllungsmaterial, Kosten für die Anwendung von Instrumenten und Apparaten sowie Lagerhaltung) zu berücksichtigen sind.

Letztlich soll der Zeitbedarf für die im Gebührenverzeichnis nicht enthaltene Leistung vergleichbar mit dem für die analog herangezogene Leistung sein.

Der Zahnarzt hat bei der Ermittlung einer gleichwertigen Gebühr aus den bestehenden Gebührenverzeichnissen einen Ermessensspielraum. Im Kommentar der Bundeszahnärztekammer heißt es dazu: "Nicht alle drei Kriterien müssen nebeneinander gleichrangig erfüllt werden, sondern müssen in einer Gesamtschau zur Gleichwertigkeit führen." Dies dürfte auch angesichts der Anzahl der im Gebührenverzeichnis der GOZ und den nach § 6 Abs. 2 GOZ zugänglichen Bereichen des Gebührenverzeichnisses der GOÄ zur Verfügung stehenden Gebührenpositionen nicht anders möglich sein.

#### Formvorschriften

#### § 10 Abs. 4 GOZ:

Wird eine Leistung nach § 6 Abs. 1 GOZ berechnet, ist die entsprechend bewertete Leistung

- 1. für den Zahlungspflichtigen verständlich zu beschreiben und
- 2. mit dem Hinweis "entsprechend" sowie

- 3. der Nummer und
- 4. der Bezeichnung (Text der Gebührenordnung) der als gleichwertig erachteten Leistung zu versehen (siehe Beispiel 1).

Ein Verweis in der Leistungsbeschreibung auf § 6 Abs. 1 GOZ ist in § 10 GOZ nicht gefordert, also nicht notwendig.

Die Angabe einer Gebührennummer bzw. eines Kürzels ist zwar in § 10 GOZ für analoge Gebühren nicht gefordert, die Anlage 2 zur GOZ (Rechnungsformular) gibt jedoch vor, ein vierstelliges Kürzel auszuweisen und ihm ein "a" anzufügen. Welches Kürzel hier zu verwenden wäre, ist nicht bestimmt. Es liegt aber nahe, für das Kürzel einer Analoggebühr die Nummer der als gleichwertig erachteten Leistung zu verwenden und ihr wie es die Anlage 2 vorgibt – das "a" anzufügen (siehe Beispiel 2).

Es empfiehlt sich, bereits in der Liquidations-Software angelegte Analogleistungen auf die Einhaltung der Formvorschriften hin zu überprüfen, da sie nicht von allen Software-Herstellern korrekt umgesetzt werden.

Ihr ZÄK GOZ-Referat Daniel Urbschat, Susanne Wandrey und Dr. Helmut Kesler

#### Beispiel 1:

Region	GebNr.	Leistung	Anzahl	Faktor	Betrag €
14		<ul> <li>(1) Entfernen klinisch erreichbarer subgingivaler Beläge</li> <li>(2) entsprechend:</li> <li>(3) GebNr. 1040 GOZ –</li> <li>(4) Professionelle Zahnreinigung</li> </ul>	1	2,3	3,62

#### Beispiel 2:

Region	GebNr.	Leistung	Anzahl	Faktor	Betrag €
17-27	1040a	Entfernen klinisch erreichba- rer subgingivaler Beläge, ent- sprechend: GebNr. 1040 GOZ - Professionelle Zahnrei- nigung	14	2,3	50,68

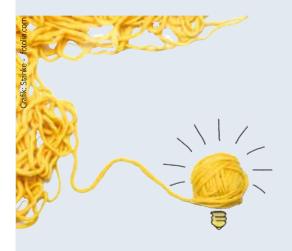
#### Aktualisierter GOZ Kommentar online

Eine aktualisierte Version des Kommentars der Bundeszahnärztekammer zur Gebührenordnung für Zahnärzte liegt vor. Download (PDF-Datei, 285 Seiten, ca. 5,7 MB) unter:

www.bzaek.de/fileadmin/PDFs/goz/ nov/goz-kommentar-bzaek.pdf Ergänzend zum Kommentar ist eine tabellarische Übersicht über die vorgenommenen Aktualisierungen abrufbar: www.bzaek.de/fileadmin/PDFs/goz/ nov/goz\_kommentar\_aktualisierungen.

### Die GOZ-Frage des Monats

### Öle in der Parodontaltherapie



Wie kann die Anwendung von ozonisierten pflanzlichen Ölen in der Parodontaltherapie berechnet werden?

Da ozonisierte pflanzliche Öle antibakteriell wirken, können derartige Präparate bei der Leistung nach Geb.-Nr. 4025 GOZ (subgingivale medikamentöse antibakterielle Lokalapplikation) verwendet werden. Hierbei ist die gesonderte Materialberechnung nach § 4 Abs. 3 GOZ möglich.

Wird das Präparat in anderen Behandlungszusammenhängen verwendet, z.B. bei der Wundversorgung, handelt es sich dabei nicht um eine im gebührenrechtlichen Sinne selbst-

ständige Leistung. Hier kann lediglich eine Berücksichtigung im Steigerungssatz für diejenige Leistung erfolgen, bei

der das Präparat angewandt wird. Da die Materialkosten für die verwendeten Substanzen recht hoch sind, ist unter Umständen eine Vergütungsvereinbarung nach § 2 Abs. 1 und 2 GOZ empfehlenswert.

Immer für Sie da: Ihr GO7-Referat der Zahnärztekammer Berlin Susanne Wandrey, Daniel Urbschat und Dr. Helmut Kesler

Wir beantworten gern auch Ihre GOZ-Frage: E-Mail: goz@zaek-berlin.de Tel. (030) 34 808 -113, -148 Fax (030) 34 808 - 213, -248

### Bekanntmachungen zur Wahl der Mitglieder der Delegiertenversammlung der Zahnärztekammer Berlin

### Wahlzeit

bis

Der Wahlausschuss hat den Wahlzeitraum gemäß § 15 Absatz 1 der Wahlordnung wie folgt festgesetzt:

> Donnerstag, 17. November 2016, 15:00 Uhr, Donnerstag, 01. Dezember 2016, 15:00 Uhr

Der Wahlzeitraum endet am Donnerstag, 01. Dezember 2016, 15:00 Uhr.

Dr. Eberhard Hoene. Wahlleiter

### Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen

Hiermit wird gemäß § 9 der Wahlordnung zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die Wahl der Mitglieder der Delegiertenversammlung der Zahnärztekammer Berlin aufgefordert.

- 1. Die Wahlvorschläge müssen in der Zeit von Montag, 08. August 2016, 15:00 Uhr, bis Montag, 22. August 2016, 15:00 Uhr, bei dem Wahlausschuss der Zahnärztekammer Berlin, Stallstraße 1, 10585 Berlin, eingegangen sein. Vor oder nach diesem Zeitraum eingehende Vorschläge sind ungültig.
- 2. Ein Wahlvorschlag muss von mindestens zwanzig Wahlberechtigten unterstützt werden. Die Unterstützer müssen mit Nachnamen, Vornamen, ggf. akademischem Grad, Wohnungsanschrift oder Anschrift des Tätigkeitsortes bezeichnet werden. Der Unterstützer hat die Erklärung persönlich zu unterzeichnen. Die Unterschrift muss leserlich sein; die Beifügung eines Stempels oder die Wiederholung der Unterschrift in Schreibmaschinenschrift oder sonst deutlicher Schrift ist erforderlich. Die Unterschrift für die eigene Kandidatur zählt.
- 3. Jeder Unterstützer darf nur einen Wahlvorschlag unterstützen. Hat jemand mehrere Wahlvorschläge unterstützt, so ist seine Unterschrift auf allen Wahlvorschlägen ungültig.
- 4. Jeder Wahlvorschlag wird durch eine Vertrauensperson vertreten, im Verhinderungsfall durch ihren Stellvertreter. Wenn nichts anderes angegeben ist, gilt der erste Bewerber des Wahlvorschlags als Vertrauensperson, der zweite als ihr Stellvertreter. Die Vertrauensperson oder ihr Vertreter ist befugt, verbindliche Erklärungen zum Wahlvorschlag gegenüber dem Wahlausschuss abzugeben und von diesem entgegenzunehmen.
- 5. Im Wahlvorschlag müssen die Bewerber mit Nachnamen, Vornamen, ggf. akademischem Grad und Wohnungsanschrift oder Anschrift des Tätigkeitsortes aufgeführt werden. Sie sind untereinander mit laufender Nummer aufzuführen. Die Bewerber müssen nach § 4 der Wahlordnung wählbar sein. § 4 hat folgenden Wortlaut:
  - "(1) Wählbar als Delegierte sind nach § 9 Absatz 1 des Berliner Kammergesetzes die wahlberechtigten Kammerangehörigen.

- (2) Nicht wählbar ist,
- 1. wer nach § 8 Absatz 2 des Berliner Kammergesetzes vom Wahlrecht ausgeschlossen ist,
- 2. wer infolge Richterspruchs die Wählbarkeit, die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter oder das passive Kammerwahlrecht nicht besitzt."
- 6. Dem Wahlvorschlag ist eine schriftliche Erklärung eines jeden Bewerbers beizufügen, in der er sich mit der Aufnahme seiner Person in den Wahlvorschlag zur Delegiertenversammlung der Zahnärztekammer Berlin und der Veröffentlichung der von ihm gemachten Angaben zur Person und Postzustellungsadresse einverstanden erklärt.
  - Wird die Erklärung nicht bis zum Ablauf der zum Einreichen von Wahlvorschlägen gesetzten Frist gemäß § 9 Absatz 3 der Wahlordnung abgegeben, so wird der Name des Bewerbers gemäß § 10 Absatz 6 der Wahlordnung im Wahlvorschlag gestrichen. Hinweis: Die Frist zur Einreichung von Wahlvorschlägen und zur Nachreichung von Erklärungen von Bewerbern endet am Montag, 22. August 2016, 15:00 Uhr.
- 7. In jeden Wahlvorschlag können beliebig viele Bewerber aufgenommen werden, jedoch darf ein Bewerber nur in einem Wahlvorschlag benannt werden.
- 8. Ein Wahlvorschlag soll mit einer Bezeichnung gekennzeichnet werden. Die Bezeichnung kann aus mehreren Wörtern bestehen. Soweit für die Bezeichnung des Wahlvorschlages Namen der Bewerber gewählt werden, können die Bezeichnungen nur zugelassen werden, wenn von den betreffenden Bewerbern vollständige und den Anforderungen dieser Wahlordnung entsprechende Bewerbungen, insbesondere gültige Einverständniserklärungen, vorliegen. Fehlt die Bezeichnung, tritt ersatzweise der Name des ersten Bewerbers an die Stelle der Wahlvorschlagsbezeichnung. Der Wahlausschuss kann eine Bezeichnung zurückweisen, die Strafgesetze verletzt oder keine hinreichende Unterscheidungskraft besitzt. Gehen mehrere Wahlvorschläge unter der gleichen Bezeichnung ein, so gilt die Bezeichnung für den zeitlich früher eingehenden Wahlvorschlag. Zivilrechtliche Bestimmungen über den Schutz von Namen und Zeichen bleiben unberührt.

Dr. Eberhard Hoene. Wahlleiter

### Auslegung des Wählerverzeichnisses

Das Wählerverzeichnis hat gemäß § 7 der Wahlordnung zur Einsicht der Kammerangehörigen auszuliegen.

Wahlberechtigt ist nach § 3 der Wahlordnung jeder Kammerangehörige, soweit nicht § 8 Absatz 2 Berliner Kammergesetz entgegensteht. Dieser hat folgenden Wortlaut:

"Ausgeschlossen vom Wahlrecht ist,

- 1. wer infolge Richterspruchs das Recht, in öffentlichen Angelegenheiten zu wählen oder zu stimmen oder infolge berufsgerichtlicher Verurteilung das aktive Kammerwahlrecht nicht besitzt,
- 2. wem zur Besorgung aller seiner Angelegenheiten ein Betreuer nicht nur durch einstweilige Anordnung bestellt worden ist; dies gilt auch, wenn der Aufgabenkreis des Betreuers die in § 1896 Absatz 4 und § 1905 des Bürgerlichen Gesetzbuchs bezeichneten Angelegenheiten nicht erfasst,
- 3. wer auf Grund einer Anordnung nach § 63 des Strafgesetzbuchs in einem psychiatrischen Krankenhaus untergebracht ist, wenn die Unterbringung auf der Feststellung der Schuldunfähigkeit nach § 20 des Strafgesetzbuches beruht."

Wahlberechtigte können gemäß § 3 Absatz 3 der Wahlordnung von ihrem Wahlrecht nur Gebrauch machen, wenn sie in dem Wählerverzeichnis eingetragen sind (wahlberechtigt im Sinne der Wahlordnung).

Das Wählerverzeichnis liegt zur Einsichtnahme für die Kammerangehörigen in der Geschäftsstelle des Wahlausschusses, 10585 Berlin, Stallstraße 1, 1. Etage, Raum 1.07, von Montag, 26. September 2016, bis Freitag, 07. Oktober 2016, aus und kann dort an folgenden Tagen und zu folgenden Zeiten von den Kammerangehörigen eingesehen werden:

- a) Montag, Dienstag und Donnerstag in der Zeit von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr und von 12:30 Uhr bis 15:30 Uhr
- b) Mittwoch in der Zeit von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr und von 12:30 Uhr bis 16:00 Uhr
- c) Freitag in der Zeit von 08:00 Uhr bis 13:00 Uhr

Gemäß § 7 Absatz 2 Satz 2 der Wahlordnung verlängern gesetzliche Feiertage, die in die Auslegungszeit einschließlich des letzten Auslegungstages fallen, die Auslegungszeit nicht.

Dem Bevollmächtigten eines Kammerangehörigen kann Auskunft darüber erteilt werden, ob der Kammerangehörige im Wählerverzeichnis eingetragen ist und wie die Eintragung lautet. Die Aushändigung einer schriftlichen Vollmacht kann verlangt werden.

Zur Überprüfung der Richtigkeit und Vollständigkeit der Daten anderer im Wählerverzeichnis eingetragener Personen haben Wahlberechtigte nur dann ein Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis, wenn sie Tatsachen glaubhaft machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben könnte.

Einsprüche gegen das Wählerverzeichnis können schriftlich bis zum 14. Oktober 2016 – Eingang auf der Geschäftsstelle des Wahlausschusses – eingelegt werden. Soweit die behaupteten Tatsachen nicht offenkundig sind, sind die erforderlichen Beweismittel beizufügen.

Dr. Eberhard Hoene. Wahlleiter

### Wir trauern um unsere Kollegen

ZA Hellmut Manzel geboren am 13.04.1930 verstorben am 08.03.2016 Dr. Maria Ksenia Blumenstock geboren am 05.08.1928 verstorben am 04.05.2016

Dr. Dr. sc. med. Siegfried Müller geboren am 19.03.1950 verstorben am 15.05.2016

Zahnärztekammer Berlin

### Prüfungsausschüsse der Zahnärztekammer Berlin

#### Prüfungsausschuss "Kieferorthopädie"

### Prüfungsausschuss "Oralchirurgie"

Der Prüfungsausschuss "Kieferorthopädie" wird zum nächsten Prüfungstermin voraussichtlich zusammentreten am

30. November 2016.

Berechtigung zur Weiterbildung Anerkennung als Weiterbildungsstätte auf dem Gebiet der "Kieferorthopädie"

Überprüfung der fachlichen Qualifikation der Antragsteller gem. § 9 (4) WBO

- Kollegiales Fachgespräch -

Grundlage hierfür sind die Bestimmungen der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin, die für eine Berechtigung der Praxis als Weiterbildungsstätte eine Begehung der Praxis sowie für eine persönliche Berechtigung zur Weiterbildung eine Überprüfung der fachlichen Qualifikation des Antragstellers voraussetzt.

Die Zulassung zum kollegialen Fachgespräch setzt voraus, dass in der Zahnärztekammer Berlin das ausgefüllte Formblatt "Antrag auf Berechtigung zur Weiterbildung/Anerkennung als Weiterbildungsstätte auf dem Gebiet der Kieferorthopädie gem. den §§ 5 und 6 des Weiterbildungsgesetzes sowie den §§ 4, 5 und 9 der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin" vorliegt und die Voraussetzungen für eine Berechtigung zur Weiterbildung nach den Richtlinien der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin zum Zeitpunkt der Antragstellung vorliegen.

Anmeldeschluss ist der 12. September 2016.

Anerkennung der Gebietsbezeichnung auf dem Gebiet der "Kieferorthopädie" Fachzahnärztin/Fachzahnarzt für Kieferorthopädie Kieferorthopädin/Kieferorthopäde

Interessierte Kolleginnen und Kollegen werden gebeten, sich umgehend bei der Zahnärztekammer zu o. g. Prüfungstermin anzumelden. Die Zulassung zur Prüfung setzt voraus, dass zum Zeitpunkt der Anmeldung der Abschluss der ordnungsgemäßen Weiterbildung durch Zeugnisse nachgewiesen wird.

Die Zulassungsvoraussetzungen sind in § 2 der Weiterbildungsprüfungsordnung, Bestandteil der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin, i. V. mit § 6 WBO geregelt.

Anmeldeschluss ist der 15. September 2016.

Voraussichtlich nächste Sitzung des Prüfungsausschusses "Kieferorthopädie": Sommer 2017.

Der Prüfungsausschuss "Oralchirurgie" wird zum nächsten Prüfungstermin voraussichtlich zusammentreten am

07. Dezember 2016.

Berechtigung zur Weiterbildung Anerkennung als Weiterbildungsstätte auf dem Gebiet der "Oralchirurgie"

Überprüfung der fachlichen Qualifikation der Antragsteller gem. § 13 (2) WBO - Kollegiales Fachgespräch -

Grundlage hierfür sind die Bestimmungen der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin, die für eine Berechtigung der Praxis als Weiterbildungsstätte eine Begehung der Praxis sowie für eine persönliche Berechtigung zur Weiterbildung eine Überprüfung der fachlichen Qualifikation des Antragstellers voraussetzt.

Die Zulassung zum kollegialen Fachgespräch setzt voraus, dass in der Zahnärztekammer Berlin das ausgefüllte Formblatt "Antrag auf Berechtigung zur Weiterbildung/Anerkennung als Weiterbildungsstätte auf dem Gebiet der Oralchirurgie gem. den §§ 5 und 6 des Weiterbildungsgesetzes sowie den §§ 4, 5 und 13 der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin" vorliegt und die Voraussetzungen für eine Berechtigung zur Weiterbildung nach den Richtlinien der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin zum Zeitpunkt der Antragstellung vorliegen.

Anmeldeschluss ist der 5. Oktober 2016.

Anerkennung der Gebietsbezeichnung auf dem Gebiet der "Oralchirurgie" Fachzahnärztin/Fachzahnarzt für Oralchirurgie/ Oralchirurgin/Oralchirurg

Interessierte Kolleginnen und Kollegen werden gebeten, sich umgehend bei der Zahnärztekammer zu o. g. Prüfungstermin anzumelden. Die Zulassung zur Prüfung setzt voraus, dass zum Zeitpunkt der Anmeldung der Abschluss der ordnungsgemäßen Weiterbildung durch Zeugnisse nachgewiesen wird.

Die Zulassungsvoraussetzungen sind in § 2 der Weiterbildungsprüfungsordnung, Bestandteil der Weiterbildungsordnung der Zahnärztekammer Berlin, i. V. mit § 6 WBO geregelt.

Anmeldeschluss ist der 12. Oktober 2016.

Voraussichtlich nächste Sitzung des Prüfungsausschusses "Oralchirurgie": Sommer 2017.

Alle Antragsunterlagen (Formblätter) können telefonisch unter (030) 34 808 124, Frau I. Eberhardt-Bachert, montags bis donnerstags in der Zeit von 09.00 Uhr bis 13.30 Uhr, angefordert werden.

Die Anträge nebst Anlagen müssen spätestens bis zu den v. g. Terminen vollständig in der Zahnärztekammer vorliegen. Bei persönlicher Antragsabgabe bitten wir vorab um telefonische Terminvereinbarung.

ZÄK Referat Zahnärztliche Fort- und Weiterbildung

### Prüfungstermine für Zahnmedizinische Fachangestellte

### ZFA-Zwischenprüfung im OSZ Gesundheit

Prüfung: 10. November 2016 **Anmeldeschluss: 05. September 2016** 

Gemäß § 8 der "Verordnung über die Berufsausbildung zum Zahnmedizinischen Fachangestellten/zur Zahnmedizinischen Fachangestellten" soll die Zwischenprüfung vor Ablauf des 2. Ausbildungsiahres stattfinden.

Für Umschüler/innen liegt der Termin ein halbes Jahr vor der Abschlussprüfung. Der Nachweis über die Teilnahme ist Zulassungsvoraussetzung für die Abschlussprüfung.

In einer schriftlichen Prüfung von insgesamt 90 Minuten Dauer sind Aufgaben aus folgenden Gebieten zu lösen:

- 1. Zahnmedizinische Fachkunde
- 2. Zahnärztliche Abrechnung
- 3. Praxisverwaltung

Zweck der Zwischenprüfung ist "die Ermittlung des Ausbildungsstandes" und somit die Aufdeckung etwaiger Wissenslücken, die es möglichst rasch zu schließen gilt. Durch ein schlechtes Prüfungsergebnis wird der Ausbildungsgang nicht unterbrochen. Anmeldeformulare zur Zwischenprüfung werden den Ausbildungspraxen von der Zahnärztekammer im Juli 2016 zugeschickt. Bitte beachten Sie, dass die Zahnärztekammer Berlin bereits zur Zwischenprüfung vereinzelt Stichproben zur Führung des Ausbildungsnachweises (Berichtsheft) durchführt. Achten Sie bitte darauf, dass auch der Ausbildungsplan unterschrieben im Ausbildungsnachweis (Berichtsheft) vorliegt und der Ordner am Tag der Zwischenprüfung mitzubringen ist.

### ZFA-Abschlussprüfung Winter 2016/2017

Schriftliche Prüfung: Praktische Prüfung und mündliche Ergänzungsprüfung: Anmeldeschluss (Ausschlussfrist) Antragstellung auf vorzeitige Zulassung bis zum (Formblatt im Sekretariat des OSZ Gesundheit erhältlich)

12. November 2016 06., 07. und 14. Januar 2017 16. September 2016 07. September 2016

Anmeldeformulare zur Abschlussprüfung Winter 2016/2017 werden den Ausbildungspraxen im Juli 2016 von der Zahnärztekammer zugeschickt.

Vorsorglich weisen wir darauf hin, dass zu den Anmeldeunterlagen die Bescheinigung über die Teilnahme am Erste-Hilfe-Kurs gehört.

Dr. Detlef Förster, Zahnärztekammer Berlin, ZFA-Referat

### Abschlussprüfung

### Erstmalig PAR-Prüfungsfrage

In diesem Semester wurde erstmalig eine Frage zu Zahnbetterkrankungen – PAR-Behandlung, in den Pool der Fragen zur schriftlichen Abschlussprüfung und bei der praktischen Prüfung mit aufgenommen. In den Schulen erfolgte die entsprechende Unterrichtung. Wir bitten auch Sie in den Praxen, ihre Auszubildenden auf diese Prüfungsfrage vorzubereiten.

Zahnbetterkrankungen gehören wie Karies zu unseren täglichen Behandlungsfällen in der Praxis. Wir empfehlen Ihnen, mit Ihren Auszubildenden einen normalen Behandlungsablauf eines Patienten mit einer Zahnbetterkrankung durchzugehen.

Es ist kein Geheimnis, dass in der Prüfung auch die Rolle der Plaque und der Mikroorganismen besprochen wird. Simulieren Sie mit Ihren Auszubildenden das Prüfungsgespräch in der Praxis – angefangen bei der Anamnese (unter Berücksichtigung evtl. Vorerkrankungen), über den PAR-Befund, die Vorbehandlung, Mundhygienefähigkeit bis hin zur Behandlung und der entsprechenden Abrechnung.

Dr. Susanne Hefer Ausbildungsberaterin, ZÄK ZFA-Referat

### Wir bitten um Überweisung

### Kammerbeitrag für das zweite Halbjahr 2016

ir weisen darauf hin, dass Anfang Juli 2016 der Kammerbeitrag für das zweite Halbjahr 2016 fällig wurde.

Nach § 2 der Beitragsordnung der Zahnärztekammer Berlin sind die Beiträge jeweils zu Beginn des Kalenderhalbjahres ohne besondere Aufforderung zu entrich-

Kammerangehörige, die nicht am Lastschrifteinzugsverfahren teilnehmen, werden gebeten, den Kammerbeitrag einschließlich eventuell noch vorhandener Rückstände auf eines der Konten der Zahnärztekammer Berlin zu überweisen:

Deutsche Apotheker- und Ärztebank eG IBAN: DE89 3006 0601 0001 2462 67 **BIC: DAAEDEDDXXX** 

Deutsche Postbank AG

IBAN: DE90 1001 0010 0014 1811 08

**BIC: PBNKDEFF** 

Wir machen darauf aufmerksam, dass bei verspäteter Beitragszahlung Mahngebühren zuzüglich Bearbeitungsgebühren und Porto erhoben werden.

Es besteht die Möglichkeit, die Kammerbeiträge per Einzugsermächtigung abbuchen bzw. bei niedergelassenen Zahnärzten von dem zur Auszahlung gelangenden Kassenhonorar einbehalten zu lassen. Entsprechende Vordrucke erhalten Sie bei der Zahnärztekammer Berlin, Telefon 34 808 110.

Zahnärztekammer Berlin, Beitragswesen

### Sitzungstermine

# Wann tagt der Zulassungsausschuss?

nträge auf Zulassung, Verlegung, Ruhen, Beschäftigung eines angestellten Zahnarztes gem. § 32 b usw. müssen spätestens vier Wochen vor dem Sitzungstermin in der Geschäftsstelle eingegangen, die erforderlichen Unterlagen hierfür vollständig und die fällige Gebühr bezahlt sein. Die nächste Zulassungssitzung findet statt am

> Mittwoch, 24.08.2016, um 15 Uhr. Letzter Tag für die Antragstellung ist Mittwoch, 27.07.2016.

#### Weitere Sitzungs- und Beantragungstermine

Sitzung am:	Letzter Tag der Beantragung:
Mi, 28.09.2016	Mi, 31.08.2016
Mi, 02.11.2016	Mi, 05.10.2016
Mi, 14.12.2016	Mi, 16.11.2016

Bitte beachten Sie, dass Anträge, die nach Ablauf der Beantragungsfrist eingehen, in die Tagesordnung der darauffolgenden Sitzung aufgenommen werden. Dasselbe gilt auch für Anträge, deren antragsbegleitende Unterlagen unvollständig sind.

Bei der Beantragung einer Zulassung muss die mindestens zweijährige Vorbereitungszeit erfüllt sein.

Anträge auf Führen einer Berufsausübungsgemeinschaft werden vom Zulassungsausschuss nur zu Beginn eines Quartals genehmigt. Dem Antrag ist der Berufsausübungsgemeinschaftsvertrag beizulegen. Auflösungen und Beendigungen von Berufsausübungsgemeinschaften werden ebenfalls nur zum Quartalsende bestätigt.

Dem Antrag auf Beschäftigung eines angestellten Zahnarztes gem. § 32 b Zä-ZV ist der unterschriebene Arbeitsvertrag beizule-

Anträge auf Ruhen der Zulassung (Ruhensgründe sind nachzuweisen) und Anträge auf Verlegung des Zahnarztsitzes sind ebenfalls fristgerecht einzureichen.

Informationen und Anträge unter www.kzv-berlin.de/fuer-die-praxis/zulassung

#### Ansprechpartner:

Hotline Zulassung und Register: 030 - 89004-411 Hotline Stempel und Notdienst: 030 - 89004-412 F-Mail: zulassung@kzv-berlin.de

Ansprechpartnerin bei Fragen zu BAG- und Anstellungsverträgen: Frau Pentschew (Abteilungsleiterin Zulassung), Tel. 030 - 89004-117

## VdNBB Verbund dentaler Netzwerkpartner Berlin-Brandenburg

Wir sind Partner aus den Bereichen Recht, Steuern, Finanzen, Versicherung, Zahnmedizin, Zahntechnik, Dentalhandel und Abrechnung mit langjähriger Erfahrung in der Beratung und Begleitung von Zahnmedizinern.

Fokussiert auf die wichtigsten Bereiche des Praxisalltags geben wir Ihnen wertvolles Handwerkszeug mit und beraten Sie zu betriebswirtschaftlichen und organisatorischen Themen.

#### Melden Sie sich jetzt an:

telefonisch unter 030 - 31 95 96 20 oder online unter

www.vdnbb.de

#### Know-how für Niederlassung und Praxisalltag

	9		
Praxisabgabe – Rahmenbedingungen, Maßnahmen und steuerliche Auswirkungen	14.09.2016		
Antikorruptionsgesetz plus Patientenrecht und Thema Körperverletzung am Patienten	21.09.2016		
Internetmarketing, Webauftritt & Werbung für Zahnärzte, Vermarktung Selbstzahlerleistungen – Grundlagen und Tipps	05.10.2016		
Niederlassungsseminar – Existenzgründung und innovative Niederlassungskonzepte 05.11			
▶ VERGABE VON FORTBILDUNGSPUNKTEN!			
▶ Weitere Themen, Termine und Informationen finden Sie auf www.vdnbb.de			

@ MID



**FLEMMING** 









# ETL | ADVISA Berlin

Steuerberatung für Heilberufler

Fachberater für den Heilberufebereich (IFU/ISM gGmbH) Spezialisierte Fachberatung – mit Zertifikat!

- Praxisgründungsberatung
- Begleitung bei Praxiskäufen und -verkäufen
- spezielle betriebswirtschaftliche Auswertungen
- Praxisvergleich
- Analysen zur Praxisoptimierung
- Steuerrücklagenberechnung
- Testamentsvollstreckung

Wir sind eine hochspezialisierte Steuerberatungsgesellschaft und beraten ausschließlich Angehörige der Heilberufe. Vertrauen Sie unserer langjährigen Erfahrung und unserem zertifizierten Fachwissen.



#### **ETL ADVISA BERLIN**

Steuerberatungsgesellschaft mbH wirtschaftliche und steuerliche Beratung für Heilberufler

Platz vor dem Neuen Tor 2 • 10115 Berlin Tel.: (030) 28 09 22 00 • Fax: (030) 28 09 22 99 advisa.berlin@etl.de www.etl.de/advisa-berlin

Daniel Dommenz - Steuerberater Anja Genz - Steuerberaterin

### Zulassungsausschuss

# Neuzulassungen im Juni 2016

Mitte (Tiergarten, Wedding)	ZA Khalid <b>Faraj</b>	Müllerstr. 128, 13349 Berlin-Wedding, Tel.
	Medizinisches Versorgungszentrum MVZ Zahnärzte Wedding	Badstr. 19, 13357 Berlin-Wedding, Tel. 4932050
Charlottenburg-Wilmersdorf	Medizinisches Versorgungszentrum Medizinisches Versorgungszentrum (MVZ) Zahnärzte im Kaisersaal GmbH	Kurfürstendamm 193 d, 10707 Berlin-Charlottenburg, Tel. 8826767
Tempelhof-Schöneberg	ZÄ Dr. Katharina <b>Schmidt</b>	Hauptstr. 131, 10827 Berlin-Schöneberg, Tel. 7817210
	ZÄ Ina <b>Lübke</b>	Hauptstr. 131, 10827 Berlin-Schöneberg, Tel. 7817210
Pankow (Prenzlauer Berg, Weißensee)	ZÄ Carolin <b>Manitz</b>	Pfeilstr. 1, 13156 Berlin-Pankow, Tel. 49987870
	ZA Masoud <b>Mohseni Nia Firoozjaie</b>	Binzstr. 47, 13189 Berlin-Pankow, Tel. 4782652
	ZA Gernot <b>Wolff</b>	Rodenbergstr. 1, 10439 Berlin-Prenzlauer Berg, Tel. 4458839
Reinickendorf	Medizinisches Versorgungszentrum MVZ Glienicker Straße 6b	Glienicker Str. 6b, 13467 Berlin-Reinickendorf, Tel. 4024088
Spandau	Medizinisches Versorgungszentrum MVZ Brunsbütteler Damm 267	Brunsbütteler Damm 267, 13591 Berlin-Spandau, Tel. 36711250
Steglitz-Zehlendorf	ZÄ Frauke <b>Braun</b>	Kieler Str. 1, 12163 Berlin-Steglitz, Tel. 7922042
	ZA Mark <b>Wullers</b>	Kieler Str. 1, 12163 Berlin-Steglitz, Tel. 7922042
	ZÄ Seolyoung <b>Park</b>	Kieler Str. 1, 12163 Berlin-Steglitz, Tel. 7922042
	Medizinisches Versorgungszentrum <b>Lächelverstärker – MVZ für Zahngesundheit</b>	Kieler Str. 1, 12163 Berlin-Steglitz, Tel. 7922042
Neukölln	ZA Muhieddin <b>Alarashi</b>	Karl-Marx-Str. 132, 12043 Berlin-Neukölln, Tel. 68087868
Marzahn-Hellersdorf	ZÄ Gerlinde <b>König</b>	Schleusinger Str. 14, 12687 Berlin-Marzahn, Tel. 9375547
Lichtenberg-Hohenschönhausen	ZÄ Dr. Uljana <b>Dornberger</b>	Landsberger Allee 223, 13055 Berlin-Hohenschönhausen, Tel. 92408530

Der Zulassungsausschuss hat zusätzlich

38 ganztags beschäftigte angestellte Zahnärzte gem. § 32b Zä-ZV

19 halbtags beschäftigte angestellte Zahnärzte gem. § 32b Zä-ZV genehmigt.

#### HERAEUS KULZER — EIN TAG FÜR DIE MUNDGESUNDHEIT

05. November 2016. Classic Remise Berlin

### Heraeus Kulzer

Mitsui Chemicals Group

#### Agenda:

#### Vortrag Prof. Dr. Thorsten M. Auschill, MBA

(Leitender Oberarzt Universitätsklinikum Giessen und Marburg GmbH): "Systematik in der Parodontitistherapie – ein praxistaugliches Konzept"

 $\textbf{Vortrag Sabine Sassenberg-Steels} \ (\textbf{Zahn\"{a}rzte-Seminar-Service \& Praxisberatung, Sundern):}$ 

"Private Zusatzleistungen für Kassenpatienten korrekt berechnen"

Vortrag Michael Rossié (Sprechtrainer und Coach):

"Kommunikation mit Patienten, Kollegen & Allen, die zuhören sollen"

Vortrag Wolfgang Boer (Praxis für Ästhetische Zahnheilkunde, Euskirchen): "Frontzahnästhetik mit direkten Kompositen"

Termin: Samstag, 05. November 2016

**Uhrzeit:** 09:00 – ca. 17:00 Uhr

**Veranstaltungsort:** Classic Remise Berlin, Wiebestr. 36 – 37, D-10553 Berlin

**Teilnahmegebühr:** 200,– € pro Person (zzgl. MwSt.)

Fortbildungspunkte: 7 Fortbildungspunkte nach den Richtlinien

der BZÄK und DGZMK

Wir freuen uns auf Sie!

Weitere Informationen und eine detaillierte Agenda zur Veranstaltung sowie den Link zur Anmeldung finden Sie unter www.heraeus-kulzer.de/zahnarztfortbildungen

Ihre Ansprechpartnerin bei Rückfragen im Hause Heraeus Kulzer ist Frau Janice Hufnagel. Sie erreichen sie per Telefon: 06181 9689-2585 oder per E-Mail: janice.hufnagel@kulzer-dental.com

© 2016 Heraeus Kulzer GmbH. Alle Rechte vorbehalten. "Heraeus" ist eine eingetragene Marke der Heraeus Holding GmbH, die auf Grundlage einer durch die Heraeus Holding GmbH gewährten zeitlich befristeten Lizenz genutzt wird. Weder die Heraeus Holding GmbH noch deren verbundene Unternehmen sind für die Herstellung des Produktes/der Produkte verantwortlich



# GÜNSTIGER STROM FÜR IHRE PRAXIS

#### Der exklusive Stromtarif – Profi Natur12 Partner

- 100 % regenerativer Strom
- Preisvorteil für Mitglieder der Zahnärztekammer
- Bestpreis-Abrechnung nach Verbrauch
- 12 Monate eingeschränkte Preisgarantie\*

Gleich informieren bei der Zahnärztekammer Berlin oder auf vattenfall.de/kammer-berlin

\*Ausgenommen von der eingeschränkten Preisgarantie sind die "staatlichen Komponenten" nach § 7 Abs. 9 der AGB sowie neue Steuern, Abgaben oder sonstige neue staatliche Mehrbelastungen im Sinne von § 7 Abs. 7 der AGB. Mindestvertragslaufzeit 12 Monate.





### Stellenausschreibung

### Wahl eines hauptamtlichen Vorstandes der Kassenzahnärztlichen Vereinigung Berlin

ie Kassenzahnärztliche Vereinigung Berlin (KZV Berlin) ist als Körperschaft des öffentlichen Rechts im Rahmen ihrer Selbstverwaltung eine Institution mit dem gesetzlichen Auftrag, die vertragszahnärztliche Versorgung in Berlin sicherzustellen. Gleichzeitig nimmt sie die Interessen aller Berliner Vertragszahnärztinnen und Vertragszahnärzte insbesondere gegenüber den Krankenkassen wahr.

Zur Wahrnehmung der ihr übertragenen öffentlich-rechtlichen Aufgaben setzt die KZV Berlin einen hauptamtlichen Vorstand ein, der aus drei Mitgliedern besteht. Er wird alle sechs Jahre von der Vertreterversammlung gewählt. Die laufende Amtsperiode endet zum 31.12.2016.

Für die Amtsperiode vom 01.01.2017 bis zum 31.12.2022 sind die Positionen eines hauptamtlichen Vorstandes (m/w) neu zu be-

Vorsitzende/r des Vorstandes Stellvertretende/r Vorsitzende/r des Vorstandes Stellvertretende/r Vorsitzende/r des Vorstandes

Der Vorstand verwaltet die KZV Berlin und vertritt sie gerichtlich und außergerichtlich, soweit Gesetze oder sonstiges Recht nichts Abweichendes bestimmen. Der Vorstand führt die Geschäfte der Vereinigung, sorgt für die Durchführung ihrer gesetzlichen Aufgaben, die ordnungsgemäße Verwendung ihrer Mittel und die Ausführung von Beschlüssen der Vertreterversammlung. Weitere Aufgaben ergeben sich vor allem aus dem vierten Kapitel des Fünften Buches Sozialgesetzbuch (SGB V), aus der Satzung der KZV Berlin sowie aus der Geschäftsordnung.

Von den Bewerber(inne)n wird eine den Aufgaben entsprechende persönliche und fachliche Eignung erwartet.

Haben Sie Interesse an dieser verantwortungsvollen Aufgabe? Dann senden Sie bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen schriftlich bis zum 30.09.2016 an den

Vorsitzenden der Vertreterversammlung Dr. Marius Radtke Kassenzahnärztliche Vereinigung Berlin K. d. ö. R. Georg-Wilhelm-Str. 16 10711 Berlin

### Mitgliederversammlung Vorstandswahlen der LAG Berlin



Landesarbeitsgemeinschaft Berlin zur Verhütung von Zahnerkrankunaen e. V. (Gruppenprophylaxe)

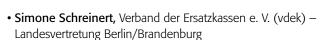
uf der Mitgliederversammlung der LAG Berlin am 07.06.2016 hat die Neuwahl der Gremien für die nächsten vier Jahre stattgefunden.

#### In den Vorstand wurden gewählt:

- Inis Adloff, Land Berlin, vertreten durch die Senatsverwaltung für Gesundheit und Soziales
- Dr. Michael Dreyer, Zahnärztekammer Berlin
- Stefanie Stoff-Ahnis, AOK Nordost Die Gesundheitskasse
- Michael Steinbach, BKK Landesverband Mitte
- Peter Kaetsch, BIG direkt gesund, handelnd als IKK Landesverband Berlin
- Michael Domrös, Verband der Ersatzkassen e. V. (vdek) Landesvertretung Berlin/Brandenburg

#### In den Beirat wurden gewählt:

- Inis Adloff, Land Berlin, vertreten durch die Senatsverwaltung für Gesundheit und Soziales
- Dr. Karsten Heegewaldt, Zahnärztekammer Berlin
- Michael Hewelt, AOK Nordost Die Gesundheitskasse
- Petra Focke-Mosig, BKK Landesverband Mitte
- Peter Kaetsch, BIG direkt gesund, handelnd als IKK Landesverband Berlin



- Dr. Charlotte Pleßow, Bundesverband der Zahnärzte des Öffentlichen Gesundheitsdienstes e. V., Landesstelle Berlin
- Dr. Irene Knaut, Sprecherin der Leiterinnen und Leiter der Zahnärztlichen Dienste Berlin

Dem Beirat gehören ferner der Vorsitzende und der stellvertretende Vorsitzende des Vorstandes an.

#### Als Rechnungsprüfer wurden gewählt bzw. bleiben im Amt:

- Detlef Kolbow, Land Berlin, Senatsverwaltung für Gesundheit und Soziales
- Henning Fischer, Zahnärztekammer Berlin
- Normen Klinger, BIG direkt gesund

#### Auf der nachfolgenden ersten Sitzung des Vorstandes der 7. Amtsperiode wurden gewählt:

- Vorsitzender: Michael Steinbach
- Stellvertretender Vorsitzender: Dr. Michael Dreyer

Andreas Dietze

Geschäftsstellenleiter LAG Berlin

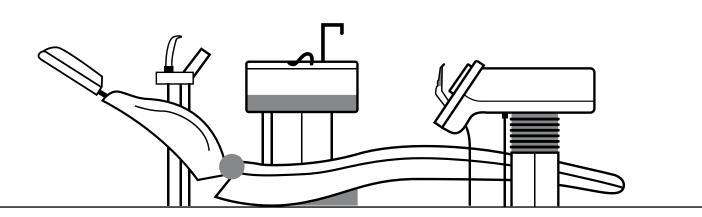


# WER SANIERT MEINE SIEMENS M1?

Wir erhalten Ihren Klassiker. -

Alle Platinen, Stuhlmotoren, Steuerungen, Schläuche und Kabel tauschen wir gegen "Neue" aus der Industrie, die auch in zwanzig Jahren noch lieferbar sind …

SANIERUNG AUCH VON



- ... Unverändert bleiben: Handling & Greifwege, die über viele Jahre Routine geworden sind.
- ... das Ergebnis: Die Sicherheit des Behandlers bleibt erhalten, im Routineablauf und in jeder Situation "ohne zu überlegen".

#### RUFEN SIE MICH AN, ICH BERATE SIE GERNE

Walter Meyer | Tel.: 06123 1060 | m1@dental-s.de | www.dental-s.de

### Neue Verträge ab dem 01.09.2016

## Jetzt bewerben für den Nachtnotfalldienst

urch den gesetzlichen Sicherstellungsauftrag gem. § 75 Abs. 1 Satz 2 SGB V ist die Kassenzahnärztliche Vereinigung Berlin (KZV Berlin) zur Sicherung des Notfalldienstes verpflichtet. Seit fast acht Jahren bedient sich die KZV Berlin zur Durchführung eines flächendeckenden Nachtnotfalldienstes der Unterstützung niedergelassener Zahnärzte.

Die Verträge mit diesen Zahnärzten laufen am 31.08.2016 aus. Aus diesem Grunde starten wir hiermit einen neuen Bewerberaufruf. Alle Vertragszahnärzte, die den vertragszahnärztlichen Nachtnotfalldienst ab dem 01.09.2016 durchführen möchten, können sich bewerben.

#### Leistungsumfang:

Gesucht werden Einzelpraxen, Berufsausübungsgemeinschaften, Praxisgemeinschaften oder Medizinische Versorgungszentren, die in ihren eigenen Praxisräumen mit eigenem Personal den vertragszahnärztlichen Notfalldienst allnächtlich in der Zeit von 20 bis 2 Uhr organisieren, koordinieren und durchführen. Die Notfallversorgung hat jede Nacht immer in den gleichen Praxisräumen stattzufinden (standortfest).

Die Vergütung der zahnärztlichen Notfallleistung richtet sich nach dem BEMA und dem HVM (Handbuch KZV Berlin, Anlage 1 II. 4.). Die Abrechnung erfolgt über eine gesonderte Abrechnungsnummer.



Für die Degression werden die im nächtlichen Notfalldienst erbrachten Leistungen mit den sonstigen erbrachten zahnärztlichen Leistungen zusammengeführt.

#### Voraussetzungen:

- Erfahrung in der Durchführung von Not-
- geeignete Räumlichkeiten
- barrierefreie Praxisräume
- problemloser nächtlicher Zugang
- ggf. Vermietergenehmigung, da Ruhestörungen nicht auszuschließen sind
- ausreichend Personal, um z. B. auch im Krankheitsfalle die Notfallversorgung zu sichern

· absolute Verlässlichkeit im Hinblick auf die allnächtliche Durchführung innerhalb der vorgegebenen Notdienstzeiten

Die KZV Berlin wird auf ihrer Internetseite und bei der Telefonansage der Notdienste die Notfallpraxis oder die Notfallpraxen in geeigneter Weise bekannt machen.

#### Zeitraum:

Die Aufnahme der Tätigkeit beginnt am 01.09.2016. Geplant ist die Vergabe des nächtlichen Notdienstes an mehrere Praxen für einen Zeitraum von zwei Jahren.

#### Bewerbungsfrist:

Die Bewerbungen sind bitte bis zum 31.07.2016 per Post oder E-Mail einzureichen. Eine kurze Beschreibung der örtlichen und personellen Gegebenheiten sowie Ausführungen zu einem Sicherheitskonzept (z. B. Pförtner, Wachschutz etc.) sind erwünscht.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an: Vorstand der KZV Berlin KZV Berlin Georg-Wilhelm-Str. 16 10711 Berlin oder zulassung@kzv-berlin.de

#### Ansprechpartnerin:

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Frau Pentschew. Tel. 030 89004-117

### Einladungen

### ZÄK-Delegiertenversammlung

Die 14. Ordentliche Delegiertenversammlung der Zahnärztekammer Berlin findet voraussichtlich statt am Donnerstag, 29. September 2016, um 19:00 Uhr, im Sitzungssaal der Kassenzahnärztlichen Vereinigung Berlin, Georg-Wilhelm-Straße 16, 10785 Berlin.

Die Sitzung ist nach § 11 der Satzung für Kammerangehörige öffentlich.

### **KZV-Vertreterversammlung**

Die nächste Sitzung der Vertreterversammlung findet am Montag, 10. Oktober 2016, um 19:00 Uhr, in der KZV Berlin im Großen Saal statt.

Die Sitzung ist für die Berliner Zahnärzteschaft öffentlich, soweit sie sich nicht mit personellen Angelegenheiten oder Grundstücksgeschäften befasst. Die Öffentlichkeit kann für weitere Beratungspunkte ausgeschlossen werden.



### Die Zahnärztekammer Berlin lädt Kammerangehörige im Ruhestand mit Lebenspartner/in ein

# Brückenfahrt durch Berlin über Landwehrkanal und Spree

### Mittwoch, 14. September 2016

11:15 Uhr: Treffen an der Station der "Stern- und Kreisschifffahrt" Friedrichstraße/Reichstagufer, nahe Weidendammer Brücke

11:45 Uhr: Schiffsrundfahrt mit den Highlights: Oberbaumbrücke, Schloss Charlottenburg, Schloss Bellevue, Haus der Kulturen der Welt, Regierungsviertel, Reichstag, Charité, Museumsinsel, Nikolaiviertel

An Bord werden 3 verschiedene Mittagsmenüs serviert. Die Menüwahl muss bei der Anmeldung zur Seniorenfahrt angegeben werden:

Menü 1: Putengeschnetzeltes in Currysauce mit Gemüsereis, Eisdessert

pikante Schaschlik-Pfanne mit Petersilienkartoffeln, Menü 2:

Menü 3: vegane Curry-Gemüse-Pfanne mit Reis, veganes Dessert

15:45 Uhr: Ankunft Station Friedrichstraße/Reichstagufer

> anschließend Kaffee und Kuchen im Wiener Kaffeehaus Friedrichs 106

ca. 17: 30 Uhr: individuelle Heimfahrt

Da uns nur ein begrenztes Platzangebot zur Verfügung steht, werden die Anmeldungen nach eingehender Reihenfolge berücksichtigt. Außerdem bitten wir darum, bei Verhinderung rechtzeitig abzusagen, damit wir gegebenenfalls Nachrücker informieren können.

Verbindliche Anmeldungen werden vom 11. Juli bis zum 5. September 2016 erbeten bei Frau S. Nebe, Telefon (030) 34 80 80

Helmut Kesler im Namen des Vorstandes der Zahnärztekammer

### Stellen-Angebote

#### KFO Potsdam

Tolle/r FZÄ/FZA für KFO in Voll- oder Teilzeit im Angestelltenverhältnis für unsere Praxen in Potsdam gesucht. E-Mail: p.koenen@dr-doerfer.de

ZAP im nordwestlichen Umland von Berlin sucht ZMP o. ZFA mit Prophylaxe-Erfahrung (Nauen, direkt am Bahnhof). Persönliche Kontaktaufnahme/Bewerbung an: zap-dreblow@web.de oder 0157 - 50 46 58 30

Suche ZÄ/ZA in leitender Position für Gründung von Filialen. Arbeiten in Eigenverantwortung und ohne Last eines Gründungskredits. E-Mail: praxiszukunft@gmx.de

B1 Zahnärzte suchen ab sofort eine/n zulassungsberechtigte/n Zahnarzt/in www.b1zahnärzte.de Neugierig geworden? Just call: 030 - 221 91 30 60 Bewerbungen an: n.schuettler@gmx.de Sie finden uns in Berlin-Dahlem, Clayallee 175, 14195 Berlin

ZFA für Stuhlassistenz (30–40 Std.) ab sofort für moderne, gutgehende ZAP in den Wilmersdorfer Arcarden gesucht. Unser Spektrum: Implantologie, Prothetik, mikroskopische Endodontie. Längerfristige Arbeit erwünscht. Bewerbungen unter E-Mail: demirer@web.de

Profis arbeiten mit Profis: Privatpraxis DENTAL-MEDIZIN BERLIN sucht zahnärztliche Spezialisten (Prothetik, Ästhetische Zahnheilkunde oder Implantologie) für Teilzeit/Vollzeit. Die Ausstattung der volldigitalisierten Praxis zeichnet sich u. a. durch hochwertige Zeiss-Mikroskope mit Xenon-Licht, digitalem Röntgen und der Verwendung bester Materialien aus. Innovative Strukturen und ein exklusives Ambiente bieten Zeit und Raum für eine qualitativ erstklassige Arbeitsweise. Einkommensmöglichkeiten: hervorragend. Team: fantastisch. Bitte schicken Sie Ihre Bewerbung via jobs@dentalmedizin-berlin.de

Praxis Berlin-Mitte bietet engagierter Zahnärztin/Zahnarzt Arbeitsplatz mit modernster zahnärztlicher Technologie zum Aufbau eines eigenen Patientenstamms oder spezialisierter Praxis. Verschiedene Konzepte auch mit Anstellung oder eigenem Patientenstamm denkbar. Kontakt per E-Mail: zentrale@parloh-theissen.de oder per Tel.: 030 - 20 64 27 90

### Stellen-Angebote

CenDenta, das Zentrum für Zahnmedizin in Berlin, sucht ab sofort eine/n versierte/n Zahnarzt/ ärztin (Umfangreiche Gebisssanierungen, Teleskopprothesen und Implantatprothetik) zur Festanstellung. Wenn Sie über langjährige Erfahrung im synoptischen Arbeiten verfügen und zudem unsere jungen Kollegen in der Kunst des konzeptionellen Arbeitens unterstützen können, sind Sie genau die/ der Richtige für uns. Eine leistungsgerechte Vergütung und sehr gute Fortbildungsmöglichkeiten werden zugesichert. Bitte schicken Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an: a.goerges@cendenta.de

ZFA, ZMV ab sofort, für Rezeption mit Abrechnung (Z1) als Schwangerschaftsvertretung, Vollzeit/Teilzeit. Tel.: 030 - 621 30 87 E-Mail: pancirov@t-online.de

Junge moderne oralchirurgische Praxis in Zehlendorf-Mitte (direkt am S-Bahnhof Zehlendorf gelegen) sucht ab sofort in Teilzeit (Aufstockung zur Vollzeit möglich) eine freundliche, zuverlässige, engagierte und teamfähige ZFA zur Stuhlassistenz sowie eine ZMV für die chirurgische Abrechnung. Ich freue mich auf Ihre Bewerbung. Bewerbungen bitte schriftlich an: Praxis Lena Alekian, Teltower Damm 33, 14169 Berlin oder per E-Mail: info@praxis-alekian.de

#### Berlin Kinderzahnarzt

Innovative & patientenstarke ÜBAG mit drei Standorten in Berlin sucht Kinderzahnärzte (m/w) zur Verstärkung des Teams. Kinderdentist führt mit seinen Kinderzahnärzten Behandlungen konventionell, unter Sedierung (Lachgas) sowie unter Vollnarkose durch. Unsere Kieferorthopäden bieten das komplette Behandlungsspektrum der Kieferorthopädie an. Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an:

dr.mokabberi@icloud.com

### Stellen-Angebote

Große moderne Zahnarztpraxis in Berlin sucht Zahnarzt/-ärztin

in Festanstellung.

Unsere Schwerpunkte sind die Implantologie, Prothetik und ästhetische Zahnmedizin. Wir verfügen über praxiseigene Labore sowie ein Prophylaxe-Center. Wenn Sie über mindestens 2 Jahre Berufserfahrung verfügen und sich gern neuen Herausforderungen stellen, sind Sie bei uns genau richtig. Wir beantworten jede eingehende Bewerbung und senden Ihre Unterlagen bei einer Absage selbstverständlich zurück. Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an: Chiffre SA 07/16/09

Suchen ab sofort zur Verstärkung unseres Teams eine/n angestellte/n Zahnarzt m/w (nach Assistenzzeit) für Berlin-Charlottenburg-Süd. Chiffre: SA 07/16/01

B1 Zahnärzte suchen ab sofort neugierigen, noch immer nicht müden Rentner, der zulassungsberechtigt ist. Bitte rufen Sie uns an unter Tel.: 030 - 221 91 30 60 oder Funk 0172 - 326 14 90. Bewerbungen an: n.schuettler@gmx.de. Wir sind in Berlin-Dahlem, Clayallee 175, 14195 Berlin

Zertif. ZMF für Kiezpraxis in Neukölln gesucht. VZ/ TZ (nachm.), Assistenz, Kenntnisse Z1. Tel.: 030 - 687 21 72

Moderne, umsatzstarke Praxis in Berlin-Weißensee sucht ab sofort zur Verstärkung unseres Teams eine/n Angestellte/n Zahnärztin/Zahnarzt. Wir bieten das komplette Behandlungsspektrum. Der Aufbau eines eigenen Patientenstamms und langfristige Zusammenarbeit sind erwünscht. Schrittweiser Einstieg in Partnerschaft und spätere Praxisübernahme möglich. E-Mail: pramodzm@gmx.de

#### Zahnarzt/ärztin, Vollzeit, Schöneberg

Große Zahnarztpraxis in der Nähe des KadeWe sucht zur Verstärkung des Teams Zahnarzt/ärztin mit Berufserfahrung in Vollzeitbeschäftigung zur langfristigen Zusammenarbeit sowie mit der Möglichkeit der späteren Aufnahme in die Partnerschaft. Wir decken nahezu das gesamte zahnmedizinische Behandlungsspektrum ab und verfügen über ein eigenes Labor.

Sie sollten zwischen 30 und 45 Jahre, dynamisch und teamfähig sein, promoviert haben und über ein deutsches Staatsexamen verfügen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Chiffre: SA 07/16/08

### Stellen-Angebote

Einfühlsame Assistenzärztin ab Sept. für unsere kleine Praxis in Tegel gesucht. Bewerb. an: E-Mail: Zahnarztpraxispitz@gmx.de

KFO-Praxis im Süden Berlins sucht für gut fregentierte kieferorthopädische Fachpraxis eine/n freundliche/n und zuverlässige/n Fachzahnärztin/ Fachzahnarzt KFO.

Chiffre: SA 07/16/02

Charlottenburg, Spandau, Falkensee, Schöne- weide, Dallgow-Döberitz, Hohen-Neuendorf ist unser Einzugsgebiet. Wir bieten bodenständige Zahnheilkunde und suchen für eine dauerhafte Zusammenarbeit engagierte ZÄ/ZA für Praxis mit Eigenlabor in Spandau. Eine spätere Übernahme zu moderaten Konditionen möglich. Chiffre: SA 07/16/03

ZÄ/ZA z. Aufbau unseres neuen Teams suchen wir zulassungsb. ZÄ/ZA für 20 Std., gerne mit eigenem Patientenstamm. Alle Gebiete d. Zahnhmedizin, eig. Meisterlabor. Alle Formen d. Zusammenarbeit vorstellbar. Langfr. Einstieg möglich. Dr. O. Redaelli, Tel.: 030 - 25 92 82 77

Angestellte/r ZÄ/ZA auch Teilzeit für etablierte Praxis in Berlin-Lichtenberg ab sofort gesucht. Chiffre: SA 07/16/04

Wir suchen ab sofort einen ZA m/w zur Unterstützung. Einzelheiten nach telefonischer Rücksprache. Mobil: 0177 - 688 37 77

Angestellte/r ZÄ/ZA für moderne Praxis in Spandau mit gutem Patientenzulauf in Vollzeit/ Teilzeit gesucht. Wir sind ein gut organisiertes, selbstständig arbeitendes Team und planen Aufgaben vorausschauend, patientenorientiert und mit Hingabe. Zu unserer modernen Praxis gehört ein praxiseigenes Labor. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Zahnärzte Am Forstacker, Am Forstacker 18, 13587 Berlin oder spandau@zahnarzt-haensch.de Tel.: 0172 - 144 56 13

### Stellen-Angebote

Steglitz: für meine modern eingerichtete und frisch renovierte ZAP in Steglitz suche ich zum baldmöglichen Zeitpunkt eine/n ZA/ZÄ mit BE. Ich biete Ihnen genügend Arbeit und ein supernettes Team an Ihrer Seite. Wenn Sie Fleiß und viel Spaß an unserem Beruf mitbringen, dann ist diese Praxis genau das Richtige für Sie. Tel.: 030 - 291 21 61 E-Mail: walter12766@directbox.com

Wir suchen zuverlässige ZMP/ZFA für Prophylaxe u. Stuhlassistenz in Berlin-Buch. Chiffre: SA 07/16/05

KFO-Praxis sucht eine/n Kollegen/in Facharzt/ in oder MSc Kieferorthopädie oder ZA/ZÄ mit langjähriger Erfahrung in der KFO. Chiffre: SA 07/17/06

ZFA gesucht in Teil- oder Vollzeit

- ::: auch Kieferorthopädie möglich :::
- -> Attraktive Verdienstmöglichkeiten
- -> Hervorragende Karriereperspektiven. Bewerben Sie sich noch heute für eine unserer sechs Berliner Zahnarztpraxen.
- ::: www.meindentist.de/karriere :::

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams ZFA, ZMV u. zulassungsberechtigte/n ZÄ/ZA in VZ ab sofort. Gerne auch türkisch-sprechende/n Mitarbeiter/in, da Praxis in Kiezlage der Kochstr. Bewerbung bitte per Mail: info@city-dent.de

Polnisch sprechende/r ZÄ/ZA nach Steglitz gesucht. Selbstständiges Arbeiten mit Option auf Praxisübern. Großer pol. Pat.-Anteil. Chiffre: SA 07/16/07

### Stellen-Gesuche

DH mit Freude am Beruf sucht Stelle auf freiberuflicher Basis für 1 x Woche.

Tel.: 0172 - 307 73 77

### Stellen-Gesuche

Engagierter Zahnarzt, langjährige Berufserfahrung, möchte sich demnächst verändern. Zielprojektion: langfristige Zusammenarbeit, Zulassung u./o. Partnerschaft oder Praxisleitung möglich, dies in einer modernen, zeitgemäßen Praxis, Berlin-Süd-Westen bevorzugt. E-Mail: georg-meiningen@web.de

Dynamische, motivierte und selbstständig arbeitende Zahntechnikermeisterin möchte sich verändern. Arbeite in den Bereichen CAD/CAM, Vollkeramik und Implantat-Versorgung. Suche eine unbefristete Anstellung für 35 Wochenstunden. Tel.: 0177 - 463 65 83

Selbstständige, freundliche und kompetente Praxismanagerin unterstützt das Praxisteam jeweils nach Bedarf bei Erreichung der Praxisziele. Chiffre: SG 07/16/01

Kollege mit Berufserfahrung in proth. Chirurgie und Impl. sucht TZ 20 Std. - mit eigener Zul. Tel.: 0160 - 589 32 09

Engagierte ZMP mit langjähriger BE bietet Prophylaxetätigkeit in Berlin und Umland an. Tel.: 0176 - 20 53 75 75

#### Mobile Implantologie und PA Chirurgie:

Fachzahnärztin (USA) kommt in Ihre Praxis! Bieten Sie Ihren Patienten state-of-the-art-Behandlung in den gewohnten Praxisräumen an. Dt. Examen, über 10 Jahre J. BE. perioandimplants@yahoo.com; 0174 - 758 96 97

### Praxis-Angebote

Behindertengerechte ZA-Praxis in Pankow, 2 BHZ, 85 m<sup>2</sup>, ertragsstark (600 P./Quartal), verkehrsgünstig, ab sofort abzugeben. Chiffre: PA 07/16/01

Wir suchen zur Erweiterung unseres Teams weitere engagierte

Zahnärzte

Kieferorthopäden

**ZMV** 

Wir bieten attraktive Vergütung sowie Fortbildungsförderungen



### Praxis-Angebote

ZA-Praxis Lichtenberg wegen Ruhestand zum 1.1.17 abzugeben, gute Lage. Tel.: 030 - 525 34 17

Langiährig etablierte EZP 110 qm, 500 m vom U5-Bahnhof Kaulsdorf/Nord entfernt, 1 BHZ/Beratung +1 PX-Raum (Ausbau BHZ geeignet) E-Mail: ZAP2472@gmx.de

ZA-Praxis wegen Ruhestand mit Praxislabor abzugeben. Mete Frankenhäuser Karl-Marx-Str. 71, 12043 Berlin/Neukölln, Tel.: 0177 - 623 70 70

ZA-Praxis in Treptow zu verkaufen. Schrittweise Übergabe möglich. Übergabe ab 4. Quartal 2016. E-Mail: praxis@tobela.de

ZA-Praxis Neukölln (U7) aus priv. Gründen, umsatzstark, baldigst abzugeben. Chiffre: PA 07/16/02

#### Praxisgemeinschaft in BERLIN-STEGLITZ

bietet günstige Einstiegsmöglichkeit f. Kollegen/in, gerne mit Chirurgie-/Implantologieerfahrung, langjährig etablierte Praxis in zentraler verkehrsgünstiger Lage, ansprechend renovierte helle Räume, kollegiales Team, qualitätsbewusstes Patientenklientel, assoziierte Prophylaxe.

E-Mail: pg-steglitz@web.de

Berlin-Mitte, ZA-Praxis, EP, 3 BHZ ab 2017 abzugeben. E-Mail: za-mitte@email.de

Seit über 20 Jahren etablierte ZA-Praxis inkl. architektonsich bis ins kleinste Detail durchdachtes Town Haus mit Verbindung Arbeiten (60 m<sup>2</sup>) & Wohnen (220 m<sup>2</sup>) in Bestlage Berlin-City zu verkaufen. Chiffre: PA 07/16/03

Im Kundenauftrag abzugeben: Etablierte zahnmedizinische Einzelpraxis in Kleinstadt nördlich

Kontakt: C. Olbert, Tel.: 0157 - 88 16 38 27

### Praxis-Angebote

Neukölln, Karl-Marx-Str: 2-Stuhl-Praxis, erweiterbar, digitales OPTG. Nachfolger M/W gesucht. Chiffre: PA 07/16/04

Lichterfelde: Praxis mit 3 Behandlungs-Zi., Eigenlabor, aus Altersgründen inkl. Immobilie zu verkaufen. Chiffre: PA 07/16/05

Marzahn, hälftigen Praxisanteil zu verkaufen (anderen Teil nach etwa 3 Jahren zu verkaufen). Chiffre: PA 07/16/06

Kreuzberg, kleine 60 m<sup>2</sup> -2-Stuhlpraxis an Nachfolgerin/Nachfolger kurzfristig zu verkaufen. Verdoppelung der Fläche möglich. Chiffre: PA 07/16/07

Treptow 2-Stuhl-Praxis, erweiterbar, Ladeneingang, Übergangssozietät erwünscht. Chiffre: PA 07/16/08

Prenzlauer Berg, Nachfolger (m/w) gesucht, durchschnittl. mehr als 600 Scheine. Chiffre: PA 07/16/09

Friedrichshain, umsatzstarke Praxis, 3 Beh.-Zi, gute Lage, an Nachf. mit Impl.-Erfahrungen zu verkaufen.

Chiffre: PA 07/16/10

Das nächste MBZ erscheint im September 2016 Anzeigenschluss für Kleinanzeigen 09/2016 18.08.2016

### Dienstleistungen & Handwerk

Zahnärztliches Abrechnungsforum ZAF ABRECHNUNGSSERVICE

Individuell und kompetent

ZAF PRAXISBERATUNG

Analysen, Sanierung, Controlling

**ZAF SEMINAR** 

Seminare, Praxisseminare, Schulungen

Telefon: 030 - 82 70 40 80 www.zaf-dent.de

ZAHNAGENTEN - Berlin Personalvermittlung und ZFA-Bereitschaftsdienst für Urlaubs-, Krankheits-, Schwangerschaftsvertretung www.zahnagenten.de Telefon: 030 - 20 66 59 83

Zahntechniker – freier Mitarbeiter sucht Arbeit. Telefon: 0170 - 309 26 70

ZMP sucht Prophylaxe-Praxis für Montag Nachmittag + Freitag 14-tägig auf Honorarbasis. Tel.: 0173 - 202 95 39

E-Mail: marene.unger77@web.de

Engagierte und zuverlässige ZMV übernimmt gerne Ihre komplette Abrechnung, Arbeitszeiten flexibel nach Absprache.

Telefon: 0163 - 264 01 56

Personal für Ihre Praxis

Kostenlos suchen Erfolgreich finden.

www.praxisperlen.de



Bezirk Mitte, in Alex-Nähe, Praxis in einem Ärztehaus, baldmöglichst direkt vom Praxisinhaber günstig abzugeben. 2 BHZ, langjährig etabliert, digit. OPG und EB-Rö, vernetzt, günstige Miete.

nrbox2000-register@yahoo.de"

### Dienstleistungen & Handwerk

#### Freie Mitarb. ZMV & zertif. Betriebswirtin d.

Zahnmed. mit langjähriger BE bietet die zahnärztliche Abrechnung GOZ/KCH/ZE/PAR/KB/ BEL u. BEB an; Programm Dampsoft bevorzugt. E-Mail: zmv59@gmx.net Mobil: 0151 - 56 82 50 61

#### ZMP Zielorientiert, Mobil, Planbar,

Freie Mitarbeiterin für Prophylaxe Kaufmännischer Erfolg mit Konzept Durchführung - Verkauf - Aufbau Tel.: 030 - 20 66 59 83

### Geräte & Einrichtung

Echter Schädel - Homo sapiens, 3-teilig, teilbezahnt, Top-Zustand. VB 1.800 €. Chiffre: GE 07/16/01

Biete antiken Zahnarztschrank aus Metall mit Marmorabdeckung von 1910. H/B/T 120/126/50 cm. Bilder per Mail: r.jonas@kabelmail.de Tel.: 030 - 24 53 39 15

#### Chiffre-Kontakt

Sie haben drei Möglichkeiten, mit dem Inserenten einer Chiffre-Anzeige ersten Kontakt aufzunehmen:

#### 1) Per Post

Bitte vermerken Sie auf dem Umschlag bei der Adresse die jeweilige Chiffre-Nummer: TMM Marketing & Medien

Chiffre ......

Kantstraße 151, 10623 Berlin

#### 2) Per E-Mail

unter Angabe der Chiffre-Nummer an mbz@tmm.de

#### 3) Sie senden ein Fax

unter Angabe der Chiffre-Nummer an 030 / 20 62 67 50

Auskünfte über Chiffre-Inserenten können grundsätzlich nicht gegeben werden. Die Geheimhaltung des Anzeigenkunden ist verpflichtender Bestandteil des Auftrags an uns.

Das nächste MBZ erscheint im September 2016 Anzeigenschluss für Kleinanzeigen 09/2016 18.08.2016

### Impressum

Mitteilungsblatt Berliner Zahnärzte

ISSN 0343 - 0162

#### Herausgeber:

Zahnärztekammer (ZÄK) Berlin, KdöR

Telefon: (030) 34 808-0, Telefax: (030) 34 808-240 E-Mail: info@zaek-berlin.de

Kassenzahnärztliche Vereinigung (KZV) Berlin, KdöR Georg-Wilhelm-Str. 16, 10711 Berlin Telefon: (030) 8 90 04-0, Telefax: (030) 8 90 04-46190 E-Mail: kontakt@kzv-berlin.de

#### Verantwortlich im Sinne des Presserechts:

Dr. Michael Dreyer, ZÄK Karsten Geist, KZV

#### Redaktion:

Stefan Fischer, ZÄK Telefon: (030) 34 808-137 E-Mail: presse@zaek-berlin.de

Vanessa Hönighaus, KZV Telefon: (030) 8 90 04-168 E-Mail: presse@kzv-berlin.de

Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Haftung übernommen. Für die Richtigkeit der Darstellung wissenschaftli-übernommen. Für die Richtigkeit der Darstellung wissenschaftli-cher und standespolitischer Art kann die Redaktion keine Verant-wortung übernehmen. Darin geäußerte Ansichten decken sich nicht immer mit denen des Herausgebers. Sie dienen dem frei-en Meinungsaustausch unter der Zahnärzteschaft und ihr nahestehender Kreise. Die Zeitschrift und alle in ihr enthaltenen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Mit Ausnahme der gesetzlich zulässigen Fälle ist eine Verwertung ohne Einwilligung des Verlages unzulässig.

Verlagssonderseiten liegen außerhalb der Verantwortung der MBZ-Redaktion.

#### Hinweis der Redaktion:

"Zahnarzt" ist die formelle Bezeichnung gemäß Zahnheilkundegesetz. Im Interesse einer besseren Lesbarkeit wird auf eine durchgängige weibliche oder männliche Form der Berufsbezeichnung verzichtet. Das gleiche gilt für Berufsbezeichnungen wie "Zahnmedizinische Fachangestellte", "Zahnmedizinische Verwaltungsassistentin", "Zahnmedizinische Prophylaxeassistentin", "Zahnmedizinische Fachassistentin" oder "Dentalhygienikerin". Dessen ungeachtet gelten für alle Inserate die Regelungen des Allgemeinen Gleichbehandlungsgesetzes (AGG)

Titelgrafik: Christin Schiedlofsky, Philipp-Pfaff-Institut Berlin

Redaktionsschluss: 22.06.2016

Verlag: TMM Marketing & Medien Verlag GmbH

Kantstraße 151, 10623 Berlin Telefon: (030) 20 62 67-3 Telefax: (030) 20 62 67-50 www.tmm.de

Geschäftsführer: Jürgen H. Blunck

Objektleitung: Antje Naumann, a.naumann@tmm.de Lavout: Hartmut Orschel

Anzeigenleitung: Jörn Fredrich, (030) 20 62 67 58

Chiffre-Post: TMM Marketing & Medien Verlag GmbH Kantstraße 151, 10623 Berlin Kleinanzeigen: mbz@tmm.de, Fax: (030) 20 62 67 50 Es gilt die Anzeigenpreisliste vom Oktober 2015

Abonnement: Das Mitteilungsblatt Berliner Zahnärzte erscheint jeweils zum Anfang eines Monats 11 Mal im Jahr, in den Monaten Juli und August in einer Doppelausgabe. Jahresabonnement 36,85 Euro inkl. MwSt., Einzelverkaufspreis 3,35 Euro inkl. MwSt. Die Kündigungsfrist für Abonnements beträgt 6 Wochen zum Ende des Quartals.

Bestellungen werden von der TMM Marketing & Medien Verlag GmbH entgegengenommen: E-Mail: abo@tmm.de, Telefon (030) 20 62 67 3



# BZ Kleinanzeigen-Auftrag

Telefon für Rückfragen: 030 / 20 62 67-3

E-Mail: mbz@tmm.de



Mit der Erteilung dieses Kleinanzeigen-Auftrags erkläre ich mich auch mit einer zusätzlichen Veröffentlichung meiner Anzeige in einer Online-Ausgabe des MBZ einverstanden.

Rubriken	Auftraggeber	Auftrag
Stellen-Angebote	Firma	Auftrag für Ausgaben
Stellen-Gesuche	Name, Vorname	
Praxis-Angebote	Straße / Hausnummer	Dauerauftrag bis auf Widerruf
Praxis-Gesuche	PLZ / Ort	
Geräte & Einrichtungen	Telefon	
Dienstleistung & Handwerk	Fax	
Handwerk	E-Mail	Datum/ Unterschrift
E-Mail-Adresse oder Chiffre nicht 030 / 20 62 67 50 oder als E-Mail einmal wöchentlich nur an die ang	eindeutig zu lesen sind, dadurch entstehen evtl. zusätzliche Kosten. I an: mbz@tmm.de. Chiffre-Antworten, die postalisch bei uns eingeher gegebene E-Mail-Adresse weitergeleitet. Bitte vermeiden Sie Doppelzah	enstehenden Kästchen ein. Wir behalten uns vor, Zeilenumbrüche vorzunehmen, wenn Telefonnummer, rgänzen Sie bitte Ihre Kontaktdaten und senden Sie dann das ausgefüllte Formular an die Faxnummer verschicken wir monatlich nach dem 20. eines Monats. E-Mail-Antworten auf Chiffre-Anzeigen werden ungen. Den Aufwand für Rücküberweisungen müssen wir Ihnen leider mit 8,00 Euro in Rechnung stellen. sen Regeln und den AGBs (www.tmm.de/de/agbs.html) einverstanden.
		€ 26,40
		€ 26,40
		€ 26,40
		€ 32,00
		€ 37,60
		€ 43,20
		€ 48,80
		€ 54,40
		€ 60,00
		€ 65,60
		€ 71,20
		€ 76,80
		€ 82,40
		€ 88,00
		€ 93,60
Wahlformate (Gewünsch Mehr Präsenz für Ihre K	euzen, falls gewünscht. (Zusätzlich zur Zeilengebühr werden € 7,70 berecht ites bitte ankreuzen, Aufschläge zusätzlich zum Anzeigenpreis)  ileinanzeige durch Druck in fetter Schrift. Preis: zzgl. 15,00 €  ieit – Ihre Kleinanzeige in Farbe, mit Rahmen. Preis: zzgl. 26,00 €	Chiffre + € 7,70 Wahlformat: fette Schrift + € 15,00 Wahlformat: Farbe + € 26,00

### Ansprechpartnerinnen und Ansprechpartner |

#### Zahnärztekammer Berlin

Stallstraße 1 10585 Berlin-Charlottenburg 030 - 34 808-0 030 - 34 808-240 Telefon Fax E-Mail info@zaek-berlin.de www.zaek-berlin.de Website

Vorstand der ZÄK

Präsident, Finanzen

Dr. Wolfgang Schmiedel Dr. Michael Dreyer Prasident, Finalizen
Vizepräsident, Öffentlichkeitsarbeit,
LAG / Prophylaxe, Alters-ZHK, Zahnärztliche
Behindertenbehandlung, Sozialfonds
ZFA-Aus- und Fortbildung

Dr. Detlef Förster

Dr. Karsten Heegewaldt

Praxisführung Zahnärztliche Fort- und Weiterbildung, ZÄ Juliane von Höyningen-Huene

Hochschulwesen

Dr. Helmut Kesler GO7

Dr. Dietmar Kuhn Berufsrecht, Schlichtung, Sachverständige / Gutachter, Patientenberatungsstelle

Vereinbarung eines persönlichen Gesprächstermins bitte per E-Mail oder Telefon über die Referate.  $\,$ 

Geschäftsführung

Dr. Jan Fischdick Telefon 030 - 34 808-133 info@zaek-berlin.de

Referate der ZÄK Berlin Stellv. Geschäftsführer Tel. 34 808 -Henning Fischer Andrea Borgolte Ines Richardt -132 -130 -131 Sekretariat Sarah Kopplin Diego Selling Janne Jacoby\* Berufsrecht -149 -151 -145 Buchhaltung, Beitragswesen Monika Müller -110 Claudia Hetz\* -111 Datenverarbeitung Gebührenordnung für Zahnärzte Tilo Falk
Daniel Urbschat\* -126 -113 Susanne Wandrey -148 Impfstoff Öffentlichkeitsarbeit Stefanie Nebe Stefan Fischer -101 -137 Diana Heffter Kornelia Kostetzko\* -158 -142 Denise Tavdidischwili\* -136 Mitgliederverwaltung Angelika Dufft\* -112 Petra Bernhardt\* Q-BuS-Dienst Nicola Apitz\* -119 Wolfgang Glatzer\* Cindy Kühn Norbert Gerike -146 -146 -114 Praxisführung Dr. Veronika Hannak\* (Leiterin) Ulrike Stork\* -143 -125 Zahnärztliche Stelle Peggy Stewart\*
Isabell Eberhardt-Bachert\*
Dr. Susanne Hefer\* (Referatskoordinatorin)
Birgit Bartsch\* -139 Zä. Fort- und Weiterbildung -124 ZFA-Ausbildungsberatung -128 -121 -152 -129 -122 ZFA-Referat Mirjam Kehrberg Manuela Kollien\* Leane Schaefer -147 -159 Janett Weimann\* Soziales Lite Gensler

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Zahnärztekammer sind erreichbar: Mo., Di. und Do. 08.00–12.00 und 12.30–15.30 Uhr Mi. (außer ZFA-Referat) 08.00–12.00 und 12.30–16.00 Uhr Fr 08.00–13.00 Uhr

Birgit Schwarz\*

Organisatorisch-technischer Dienst Alexander Große

#### Philipp-Pfaff-Institut

Aßmannshauser Straße 4-6 14197 Berlin 030 - 414 725-0 030 - 414 89 67 Telefon Fax info@pfaff-berlin.de www.pfaff-berlin.de Dr. Thilo Schmidt-Rogge Website Geschäftsführung

### Landesarbeitsgemeinschaft Berlin zur Verhütung von Zahnerkrankungen e.V.

Fritschestraße 27-28 10585 Berlin 030 - 36 40 660-0 030 - 36 40 660-22 info@lag-berlin.de www.lag-berlin.de Telefon Fax E-Mail Website

Vorsitzende Gerlinde König Geschäftsstellenleiter Andreas Dietze Marlies Hempel Sekretariat

#### Kassenzahnärztliche Vereinigung Berlin

Georg-Wilhelm-Straße 16 10711 Berlin-Charlottenburg 030 - 8 90 04-0 030 - 8 90 04-102 Telefon Sammelnummer E-Mail kontakt@kzv-berlin.de www.kzv-berlin.de

Vorstand der KZV Berlin Dr. Jörg-Peter Husemann Dr. Karl-Georg Pochhammer Dipl.-Stom. Karsten Geist ekretariat des Vorstandes

Vorsitzender des Vorstandes stellv. Vorsitzender des Vorstandes Mitglied des Vorstandes Telefon 030 - 8 90 04-146, -140 oder -131 vorstand@kzv-berlin.de

Wenn ein persönliches Gespräch gewünscht wird, empfiehlt sich eine vorherige telefonische Anmeldung bei den Sekretariaten.

Geschäftsführung Dr. Gerald R. Uhlich

Telefon 030 - 8 90 04-267 dr.uhlich@kzv-berlin.de

Referate der KZV Berlin Dr. Christine Marchlewitz

Montag 09:00-15:00 Uhr Telefon 030 - 8 90 04-400 Patientenberatung patientenberatung@kzv-berlin.de

Dr. Oliver Seligmann Schlichtungsstelle und Gutachterfragen Mittwoch 10.00–12.00 Uhr Telefon 030 - 8 90 04-280 dr.seligmann@kzv-berlin.de

Dr. Uta Köpke Kieferorthopädie

Mittwoch 10.00–12.00 Uhr Telefon 030 - 8 90 04-261 uta.koepke@kzv-berlin.de

Mittwoch 15.00-17.00 Uhr Dr. Jörg Meyer Öffentlichkeitsarbeit Telefon 030 - 8 90 04-113 presse@kzv-berlin.de

ZÄK Berlin Kornelia Kostetzko Telefon 030 - 34 808 142 Fax 030 - 34 808 242 presse@zaek-berlin.de

Telefon 030 - 8 90 04-168 Fax 030 - 8 90 04-46168 **KZV Berlin** Vanessa Hönighaus presse@kzv-berlin.de

### Geschäftsstelle der Wirtschaftlichkeitsprüfeinrichtungen Zahnärzte im Land Berlin

Georg-Wilhelm-Straße 16 10711 Berlin-Charlottenburg Telefon 030 - 8 90 04-156/166 030 - 8 90 04-354

#### Versorgungswerk der Zahnärztekammer Berlin

Klaus-Groth-Straße 3 14050 Berlin 030 - 93 93 58-0 030 - 93 93 58-222 Telefon Fax E-Mail Website info@vzberlin.org www.vzberlin.org

/erwaltungsausschuss des VZB

Vorsitzender, Kapitalanlagen und Personal Stellvertretender Vorsitzender, Mitglieder-Dr. Ingo Rellermeier Dr. Rolf Kisro

angelegenheiten Beisitzer, Kapitalanlagen

Dr. Markus Roggensack Dr. Lars Eichmann Beisitzer

Persönliche Absprachen nach telefonischer Voranmeldung mittwochs in der Zeit von

### Direktor des VZB Ralf Wohltmann

-102

Telefonische Anfragen bitte über das Sekretariat

Tel. 93 93 58 -Mitarbeiterinnen des VZB Sekretariat Steffi Hultsch - 152 - 153 Nancy Schüler Ursel Petrowski Antje Saß Buchhaltung, Abt.-Ltr. - 160

Yvonne Kienle Jana Anding Kathleen Buchmann Doreen Kaufmann -162 - 170 Mitgliederverwaltung, Abt.-Ltr. Rechtsmittel Sachbearbeitung - 176 - 173 Annett Geßner Franziska Jahncke - 172 - 171 Monique Noffke - 175 Juliane Buchholz -174

Praxisbörse der Zahnärztekammer Berlin

www.stellenboerse-zahnaerzte.de

<sup>\*</sup> infolge Teilzeitbeschäftigung vor allem vormittags erreichbar

# **PFAFF** BERLIN



### Praktische Implantologie – Intensivkurs am Humanpräparat

Kursnummer: 2031.1 6+8+1 Punkte:

Referenten: Prof. Dr. med. Jochen Fanghänel • Regensburg

Dr. med. dent. Nina Psenicka • Düsseldorf

Dr. med. dent. Holger Psenicka • Anrath

785,00 Euro Kursgebühr:

Fr 16.09.2016, 14:00 - 19:00 Uhr und Sa 17.09.2016, 09:00 - 17:00 Uhr Kurszeiten:

Wir freuen uns auf

**Ihre Anmeldung unter** 

www.pfaff-berlin.de/kursboerse

Philipp-Pfaff-Institut • Fortbildungseinrichtung der Landeszahnärztekammern Berlin und Brandenburg GmbH • Geschäftsführer: Dr. Thilo Schmidt-Rogge • Sitz der Gesellschaft: Berlin Amtsgericht Charlottenburg HRB 46 830 • Steuer-Nr.: 27/612/00873 • Aßmannshauser Str. 4 — 6 • 14197 Berlin • Tel.: 030 414725-0 • Fax: 030 4148967 • E-Mail: info@pfaff-berlin.de • www.pfaff-berlin.de

#### World Dental Federation Fédération Dentaire Internationale



Wissenschaftliche Tagung des Weltzahnärzteverbandes **FDI-Kongress** 

Poznań | Mittwoch bis Samstag, 07. bis 10. September 2016

#### **Deutscher Tag**

Referate in deutscher Sprache, simultan ins Englische übersetzt Poznań | Samstag, 10. September 2016

www.fdi2016poznan.org

Bundeszahnärztekammer Kassenzahnärztliche Bundesvereinigung Deutsche Gesellschaft für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde



Wissenschaftliche Tagung 2016 Gemeinschaftskongress der Zahnmedizinischen Fachgesellschaften

Klinische Behandlungspfade – Ziele, Etappen, Stolpersteine

Frankfurt am Main | Donnerstag bis Samstag, 10. bis 12. November 2016

Standespolitische Tagung 2016 BZÄK Bundesversammlung

**KZBV Vertreterversammlung** 

Berlin | Mittwoch bis Samstag, 16. bis 19. November 2016

www.bzaek.de www.kzbv.de www.dgzmk.de

# Steuerfragen? Treuhand Hannover!

Diagnose, Beratung, Betreuung, Prophylaxe - alles aus einer Hand



Ihr Steuerberater von der Treuhand Hannover GmbH hat das richtige Rezept dafür, wie Sie Ihre Praxis wirtschaftlich gesund aufstellen. Als Branchenspezialist für die Heilberufe bringt er Sie auf den richtigen Weg – und das ganz in Ihrer Nähe:

Treuhand Hannover GmbH -Steuerberatungsgesellschaft-Niederlassungen deutschlandweit, auch in BERLIN · Invalidenstraße 92 · Tel. 030 315947-0





### MANUFACTURE DE HAUTE HORLOGERIE





#### TONDA METROGRAPHE

Edelstahlgehäuse Automatikaufzug Chronograph mit Datumsanzeige Titan-/Edelstahlband

Made in Switzerland

www.parmigiani.ch